LIBRA

SCAVOLINI™



LIBRA

Il modello Libra fa parte di un più ampio progetto d'arredo che comprende anche i modelli Lumina e Musa.
Con questo programma è possibile costruire gli spazi con interessanti modularità; disegnare la zona giorno con eleganti linee geometriche; proporre nuove finiture e raffinate nuance che si aggiungono ai tanti materiali disponibili in gamma.
Ambienti che sanno affascinare e rispondere a ogni esigenza, questa la filosofia che racconta la nostra ricerca.

Attenzione ai dettagli e qualità dei materiali, tutto firmato Vuesse Design.

The Libra model is part of a broader furnishing project which also includes the Lumina and Musa models.
This striking collection makes it possible to build spaces oozing eye-catching modularity; to design the living area with stylish geometrical silhouettes; to propose new finishes and sophisticated hues that supplement the many materials available in the range.
Settings that are devised to mesmerise and accommodate every need - this is the philosophy behind our research.
Attention to detail and quality materials, all signed by Vuesse Design.

Le modèle Libra fait partie d'un projet d'ameublement plus vaste qui comprend également les modèles Lumina et Musa.
Avec ce programme, il est possible de construire les espaces avec des modularités intéressantes ; dessiner l'espace séjour avec des lignes géométriques élégantes ; proposer de nouvelles finitions et des nuances raffinées qui s'ajoutent aux nombreux matériaux disponibles dans la gamme.
Des espaces qui savent charmer et répondre à toutes les exigences, c'est la philosophie que raconte notre recherche.
Attention aux détails et qualité des matériaux, le tout signé design Vuesse.

Das Modell Libra ist Teil eines größeren Möbelprojekts, zu dem auch die Modelle Lumina und Musa gehören.
Dieses Programm bietet folgende Möglichkeiten: Räume mit interessanter Modularität bauen; den Wohnbereich mit eleganten geometrischen Linien gestalten; neue Oberflächen und raffinierte Nuancen zusätzlich zu den vielen Materialien anbieten, die in der Palette verfügbar sind.
Umgebungen, die faszinieren und allen Bedürfnissen gerecht werden, das ist die Philosophie, die hinter unserer Forschung steht.
Liebe zum Detail und hochwertige Materialien, alles von Design Vuesse.

El modelo Libra forma parte de un proyecto de decoración más amplio que también incluye los modelos Lumina y Musa.
Con este programa es posible construir espacios con una interesante modularidad; diseñar la sala de estar con elegantes líneas geométricas; ofrecer nuevos acabados y sofisticadas tonalidades que se suman a los numerosos materiales disponibles en la gama.
Ambientes que saben fascinar y responder a cualquier necesidad, esta es la filosofía que guía nuestra investigación.
Atención al detalle y materiales de calidad, todo firmado por Vuesse Design.

Модель Libra входит в состав более крупного мебельного проекта, также включающего модель Lumina и Musa.
Благодаря этой коллекции момно создавать пространства с интересными модульными композициями, проектировать интерьер гостиной с элегантными геометрическими линиями, внедрять новые варианты отделок и изысканные акценты, которые дополняют широкий выбор материалов.
Эффектные интерьеры, адаптирующиеся под все актуальные потребности — это цель нашей исследовательской деятельности.
Внимание к деталям и качеству материалов присуще всем проектам, разрабатываемым студией Vuesse Design.

Libra是大型家具项目之一，该项目还包括Lumina和Musa系列。
使用此家具项目，您可以采用有趣的模块化构建空间；用优雅的几何线条设计起居区；提出新的饰面和精致的色调，将它们添加到其范围的许多可用材料中。
使环境变得引人入胜且能回应各种需求是我们致力研究背后的哲学。
对细节和材料的品质一丝不苟，由Vuesse设计精心设计。

SCAVOLINI

LIBRA

Pulizia e rigore caratterizzano la nostra cucina Libra: anta piana squadrata da 22 mm, apertura con gola Round e finiture che raccontano un arredo dal volto ricercato e contemporaneo. Tra le varianti di colore disponibili risaltano tre nuance dall'effetto perlato – Cuvée, Pas Dosé e Perlage – che donano un'allure sofisticata all'ambiente.
Particolarità del modello è anche l'anta telaio vetro, disponibile nella versione liscia e dogata verticale e orizzontale, nei colori tinta unita e nei tre colori perlati; oppure, sempre con effetto dogato, si può attingere a una gamma di quattro interessanti colori impiallacciati.
Per chi ama texture materiche è possibile introdurre nella configurazione una lamiera forata per pensili o per elementi scorrevoli in appoggio oppure sospesi, nelle due versioni Round e Linear, disegno esclusivo Vuesse Design.

Clean-cut, rigorous shapes distinguish our Libra kitchen: 22 mm squared plain door, opening with Round recessed grip profile and finishes that illustrate a furnishing collection featuring an exquisite and contemporary look. Among the colour variants available, three pearl-effect shades stand out – Cuvée, Pas Dosé and Perlage – which lend their surroundings a sophisticated allure.
Another distinguishing feature of this model is the framed glass door, which is available in smooth and vertical and horizontal slat version, in plain and three pearl-effect colours; otherwise, still with slat effect, a range of four charming veneered colours are also available.
For fans of textured materials, the configuration can be supplemented with a perforated sheet metal for wall units or for resting or hanging sliding elements, in the two versions, Round and Linear, exclusively by Vuesse Design.

Caractère épuré et rigueur caractérisent notre cuisine Libra : porte lisse de 22 mm d'épaisseur avec chants à angle droit, ouverture avec gorge Round et finitions qui racontent un ameublement au visage raffiné et contemporain. Parmi les coloris disponibles, trois nuances effet nacré – Cuvée, Pas Dosé et Perlage – ressortent et apportent un cachet sophistiqué à la pièce.
Le modèle se caractérise également par la porte en verre avec cadre, disponible dans les versions lisse et à lamelles verticales et horizontales, dans les coloris unis et les trois coloris nacrés. Elle est également disponible, toujours avec effet à lamelles, dans une gamme de quatre coloris plaqués intéressants.
Pour ceux qui aiment les textures matérielles, il est possible d'introduire dans la configuration une tôle percée pour meubles hauts ou éléments coulissants en appui ou suspendus, dans les deux versions Round et Linear, Vuesse Design.

Linearität und Strenge kennzeichnen unsere Küche Libra: flache, rechteckige 22 mm-Front, Öffnung mit Griffrille Round und Finishs erzählen die Geschichte dieser ausgesuchten und modernen Kücheneinrichtung. Unter den verfügbaren Farbvarianten stechen drei Nuancen mit Perleffekt - Cuvée, Pas Dosé und Perlage - hervor, mit welchen die Umgebungen besonders raffiniert gestaltet werden können.
Eine der Besonderheiten dieses Modells ist die Glasrahmenfront in glatter und waagrechter bzw. senkrecht gestreifter Version, welche in Unifarben und drei Perleffektfarben erhältlich ist. Die gestreifte Version ist außerdem auch in vier interessanten Furnierfarben verfügbar.
Für diejenigen, die stoffliche Strukturen bevorzugen, kann eine perforierte Platte in die Konfiguration für Oberschränke oder für freistehende oder hängende Schiebeelemente in den beiden Versionen Round und Linear, exklusives Vuesse-Design, eingefügt werden.

Limpieza y sobriedad caracterizan nuestra cocina Libra: puerta lisa escuadrada de 22 mm, apertura con gola Round y acabados que le dan forma a este mobiliario con un rostro sofisticado y contemporáneo. Entre las variantes de color disponibles destacan tres tonos de efecto nacarado, Cuvée, Pas Dosé y Perlage, que aportan un encanto refinado al ambiente.
Una característica particular del modelo es también la puerta con bastidor de cristal, disponible en la versión lisa y con duelas verticales y horizontales, en colores lisos y en los tres colores nacarados, o bien, de nuevo con efecto duelas, se puede aplicar una gama de cuatro interesantes colores enchapados.
Para los entusiastas de las texturas, es posible introducir en la configuración una chapa perforada para muebles altos o para elementos correderos de apoyo o suspendidos, en las dos versiones Round y Linear, un diseño exclusivo de Vuesse Design.

Чистота и строгость линий характеризуют кухню Libra: квадратная плоская створка 22 мм, открывающаяся с помощью врезного паза Round, и отделка раскрывают изысканную и современную грань этой модели. Среди доступных вариантов цвета выделяются три оттенка с перламутровым эффектом — Cuvée, Pas Dosé и Perlage, которые придают утонченную привлекательность интерьеру.
Особенностью модели являются также стеклянные створки с рамочным фасадом, представленные в гладкой и рифленой версии с горизонтальной и вертикальной текстурой, в однотонных цветах и в трех перламутровых оттенках. Створки с дощатой текстурой могут быть выполнены в четырех интересных цветах шпонированной отделки.
Ценители текстурной отделки могут внедрить в конфигурации перфорированный лист для стеновых панелей, а также для выдвижных элементов на опоре или подвесных элементов, в двух версиях Round и Linear с эксклюзивным дизайном от Vuesse Design.

简洁而严谨是Libra厨房的特征：22mm方形平板门板，采用Round把手槽开启，各种饰面使家具呈现雅致而现代的外观。在各种色调之中，以Cuvée、Pas Dosé和Perlage三种带珠光效果的颜色最突出，为环境赋予精致考究的迷人魅力。
系列还以其玻璃框架门板为特色，它提供平滑版本和带垂直与水平板条版本，有单色和三种珍珠颜色可选；此外带板条效果的门板可以从四种实木贴皮颜色范围中选择。
对于喜爱精致质感的人来说，可以在配置中为吊柜、台上或悬挂式的滑动式元素加入穿孔金属薄板，有Round或Linear两个版本，由Vuesse Design独家设计。

INTRODUZIONE A LIBRA
INTRODUCING LIBRA
INTRODUCTION À LIBRA
PRÄSENTATION DER KÜCHE LIBRA
INTRODUCCIÓN A LIBRA
ВСТУПЛЕНИЕ К LIBRA
LIBRA厨房简介
01 / 03

SEGNI PARTICOLARI
DISTINGUISHING FEATURES
SIGNES PARTICULIERS
BESONDERHEITEN
RASGOS CARACTERÍSTICOS
ОТЛИЧИТЕЛЬНЫЕ ОСОБЕННОСТИ
特征
06 / 07

1



08 / 15

Composizione con isola, ante laccate opache effetto perlato Cuvée, laccate dogate lucide effetto perlato Cuvée, laccate opache Tortora e ante telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con vetro Stopsol Chiaro. Sistema Parete "Fluida" con struttura decorativo Grigio Gabbiano e ante telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con vetro Stopsol Chiaro.

Composition with island, Cuvée pearl-effect matt lacquered, Cuvée pearl-effect glossy lacquered slat, Dove Grey matt lacquered and Dark Steel finish Aluminium frame with Clear Stopsol glass doors. "Fluida" Wall System with Seagull Grey Decorative Melamine structure and Dark Steel finish Aluminium frame doors with Clear Stopsol glass.

Composition en îlot avec portes Laqué mat effet nacré Cuvée, Laqué brillant à listels effet nacré Cuvée, Laqué mat Tourterelle et portes en verre Stopsol Clair avec cadre Aluminium finition Acier Foncé. Système paroi « Fluida » avec structure Revêtement décoratif en mélaminé Gris Mouette et portes en verre Stopsol Clair avec cadre Aluminium finition Acier Foncé.

Komposition mit Insel, mit Perleffekt Cuvée matt lackierten, Perleffekt Cuvée matt lackierten gestreiften, in Taubengrau matt lackierten Fronten und mit Rahmenfronten aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel mit hellem Stopsol Glas. Stollenwandsystem „Fluida" mit Korpus aus Melaminharz Möwengrau und Rahmenfronten aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel mit hellem Stopsol Glas.

Composición con isla, puertas lacadas mate efecto nacarado Cuvée, lacadas brillo con duelas efecto nacarado Cuvée, lacadas mate Tórtola y puertas con bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con cristal Stopsol claro. Sistema modular de pared "Fluida" con estructura en melamina decorativa Gris Gaviota y puertas con bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con cristal Stopsol claro.

Островная композиция с лакированными матовыми створками с перламутровым эффектом Cuvée, рифлеными лакированными глянцевыми створками с перламутровым эффектом Cuvée, лакированными матовыми створками цвета Серо-коричневый и рамочными створками из алюминия с отделкой цвета Сталь Темная и прозрачным стеклом Stopsol. Система стенки Fluida с корпусом с декоративной облицовкой цвета Серая Чайка и створкой с рамочным фасадом из алюминия с отделкой цвета Сталь Темная с прозрачным стеклом Stopsol.

组合带有岛台，配有Cuvée珠光效果哑光烤漆门板、带板条的Cuvée珠光效果亮光烤漆门板、鸽灰哑光烤漆门板和深色钢饰面铝制框架配浅色Stopsol反射玻璃门板。"Fluida"墙面系统配有海鸥灰三聚氰胺饰面柜体和深色钢饰面铝制框架配浅色Stopsol反射玻璃门板。

1.1



16 / 21

Composizione con isola, ante laccate lucide effetto perlato Perlage, impiallacciate dogate Rovere Pepper e ante telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con vetro Stopsol Chiaro.

Composition with island, Perlage pearl-effect glossy lacquered, Pepper Oak veneered slat and Dark Steel finish Aluminium frame with Clear Stopsol Glass doors.

Composition en îlot avec portes Laqué brillant effet nacré Perlage, Plaqué à listels Chêne Pepper et portes en verre Stopsol Clair avec cadre Aluminium finition Acier Foncé.

Komposition mit Insel, mit Perleffekt Perlage hochglanzlackierten gestreiften Furnierfronten aus Eiche Pepper und Rahmenfronten aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel, mit hellem Stopsol Glas.

Composición con isla, puertas lacadas brillo efecto nacarado Perlage, enchapadas con duelas Roble Pepper y puertas con bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con cristal Stopsol claro.

Островная композиция с лакированными глянцевыми створками с эффектом Perlage, дощатыми шпонированными створками цвета Дуб Pepper и створками с рамочным фасадом из алюминия с отделкой цвета Сталь Темная с прозрачным стеклом Stopsol.

组合带有岛台，配有Perlage珠光效果亮光烤漆门板、带板条的Pepper橡木实木贴皮门板和深色钢饰面铝制框架配浅色Stopsol反射玻璃门板。

2



22 / 29

Composizione lineare con ante vetro opache e vetro dogate Perlage con supporto in alluminio finitura Argento; ante telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con rete metallica Round.

Linear composition with matt glass and Perlage slat glass doors with Silver finish aluminium support; Dark Steel finish Aluminium frame doors with Round wire mesh.

Composition linéaire avec portes en verre opaque et verre à lamelles Perlage avec support Aluminium finition Argent ; portes avec cadre Aluminium finition Acier Foncé avec grillage métallique Round.

Lineare Komposition mit Fronten mit mattem und gestreiftem Glas Perlage mit Halterung aus Aluminium im Finish Silber; Rahmenfronten aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel mit Metallgitter Round.

Composición lineal con puertas de cristal mate y cristal con duelas Perlage con soporte en aluminio acabado Plata; puertas con bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con malla metálica Round.

Линейная композиция с матовыми стеклянными створками и рифлеными стеклянными створками с эффектом Perlage с алюминиевой опорой с отделкой Серебро; рамочными створками из алюминия с отделкой Сталь Темная и металлической сеткой Round.

线性组合配有哑光玻璃门板、带板条的Perlage珠光效果玻璃门板配银色饰面铝支撑和带Round金属网的深色钢饰面铝框架门板。

3



30 / 37

Composizione lineare con ante laminato Urban Bronze e decorativo Oriental Light. Sistema Parete "Fluida" con struttura decorativo Grigio Gabbiano e ante decorativo Oriental Light.

Linear composition with Urban Bronze laminate and Oriental Light decorative melamine doors. "Fluida" Wall System with Seagull Grey decorative melamine structure and Oriental Light decorative melamine doors.

Composition linéaire avec portes Stratifié Urban Bronze et Revêtement décoratif en mélaminé Oriental Light. Système paroi « Fluida » avec structure Revêtement décoratif en mélaminé Gris Mouette et portes Revêtement décoratif en mélaminé Oriental Light.

Lineare Komposition mit Fronten aus Laminat Urban Bronze und Melaminharz Oriental Light. Stollenwandsystem „Fluida" mit Struktur aus Melaminharz Möwengrau und Fronten aus Melaminharz Oriental Light.

Composición lineal con puertas en laminado Urban Bronze y melamina decorativa Oriental Light. Sistema modular de pared "Fluida" con estructura en melamina decorativa Gris Gaviota y puertas en melamina decorativa Oriental Light.

Линейная композиция со створками из ламината цвета Urban Bronze и декоративной облицовкой цвета Oriental Light. Система стенки Fluida с корпусом с декоративной облицовкой цвета Серая Чайка и створками с декоративной облицовкой цвета Oriental Light.

线性组合配有Urban青铜色层压板门板和Oriental Light三聚氰胺饰面门板。"Fluida"墙面系统配有海鸥灰三聚氰胺饰面柜体和Oriental Light三聚氰胺饰面门板。

4



38 / 45

Composizione a golfo con ante laccate opache Bianco Prestige, laccate dogate opache Grigio Airone e decorativo Oriental.

U-shaped composition with Prestige White matt lacquered, Heron Grey matt lacquered slat and Oriental decorative melamine doors.

Composition en forme d'anse avec portes Laqué mat Blanc Prestige, Laqué mat à listels Gris Héron et Revêtement décoratif en mélaminé Oriental.

C-förmige Komposition mit in Prestige Weiß mattlackierten, in Hellgrau mattlackierten gestreiften und Melaminharzfronten Oriental.

Composición en forma de U con puertas lacadas mate Blanco Prestige, lacadas mate con duelas Gris Garza y melamina decorativa Oriental.

Композиция «залив» с лакированными матовыми створками цвета Белый Prestige, рифлеными лакированными матовыми створками цвета Серая Чайка и декоративной облицовкой цвета Oriental.

弧形组合配有高贵白哑光烤漆门板、带板条的苍鹭灰色哑光烤漆门板和Oriental三聚氰胺饰面门板。

Complementi: tavoli, sedie e sgabelli
Matching furniture: tables, chairs and stools
Compléments : tables, chaises et tabourets
Zubehöre: Tische, Stühle und Hocker
Complementos: mesas, sillas y taburetes
Дополнительные предметы интерьера: столы, стулья и табуреты
配套家具：餐桌、椅子和吧凳
46 / 49

Cucina: ante, colori e zoccoli
Kitchen: doors, colours and plinths
Cuisine : portes, coloris et socles
Küche: Fronten, Farbe und Sockel
Cocina: puertas, colores y zócalos
Кухня: створки, цвета и цоколи
厨房：门板、颜色 和踢脚板
50 / 63

Modularità
Modularity
Modularité
Modulbauweise
Modularidad
Модульность
模块化
64 / 75

Scheda prodotto
Product specifications
Fiche produit
Produktdatenblatt
Ficha producto
Спецификации продукта
产品规格
76 / 79

SOMMARIO
CONTENTS
SOMMAIRE
INHALT
SUMARIO
СОДЕРЖАНИЕ
目录

SEGNI PARTICOLARI
I MUST DI LIBRA

DISTINGUISHING FEATURES
LIBRA'S ESSENTIALS

SIGNES PARTICULIERS
LES MUST DE LIBRA

BESONDERHEITEN
DIE MUSTS VON LIBRA

RASGOS CARACTERÍSTICOS
LOS IMPRESCINDIBLES DE LIBRA

ОТЛИЧИТЕЛЬНЫЕ
ОСОБЕННОСТИ ХАРАКТЕРНЫЕ
ЭЛЕМЕНТЫ LIBRA

特征
LIBRA系列的必备要素

A



Anta telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con rete metallica Round o Linear
Dark Steel finish Aluminium frame door with Round or Linear wire mesh
Porte avec cadre Aluminium finition Acier Foncé et grillage métallique Round ou Linear
Rahmenfront aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel mit Metallgitter Round oder Linear
Puerta con bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con malla metálica Round o Linear
Створка с рамочным фасадом из алюминия с отделкой цвета Сталь Темная с металлической сеткой Round или Linear
带Round和Linear金属网的深色钢饰面铝框架门板

B



Modularità L.75 cm
W.75 cm modularity
Modularité de L.75 cm
Modularität L. 75 cm
Modularidad A.75 cm
Модульность от ш.75 см
宽75cm模块化

C



Vano a giorno tra basi e top
Open-fronted compartment between base units and top
Niche ouverte entre meubles bas et plans
Offenes Fach zwischen Unter- und Oberschränke
Nicho abierto entre muebles bajos y encimera
Открытая ниша между тумбами и столешницей
地柜和台面之间的开放式隔间

D



Elementi con ante telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con vetro Stopsol Chiaro o Fumè
Elements with Dark Steel finish Aluminium frame doors with Smoked or Clear Stopsol Glass
Éléments avec portes en verre Stopsol Clair ou Fumé et cadre en Aluminium finition Acier Foncé
Elemente mit Rahmenfronten aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel mit hellem Stopsol- oder Fumé-Glas
Elementos con puertas con bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con cristal Stopsol Claro o ahumado
Элементы со створками с рамой из алюминия с отделкой Сталь Темная и прозрачным стеклом Stopsol или дымчатым
元素带有深色钢饰面铝框架配浅色或烟熏色Stopsol反射玻璃门板

E



Armadi Switch con gola verticale
Switch Cupboards with vertical recessed grip profile
Armoires Switch avec gorge verticale
Switch-Schränke mit senkrechter Griffrille
Armarios Switch con gola vertical
Шкафы Switch с вертикальным пазом
带垂直把手槽的Switch储物柜

F



Soluzione "ponte" sopra pensile
"Overhead" solution above wall unit
Solution en 'pont' au-dessus du meuble haut
Brückenlösung über Oberschrank
Solución "puente" sobre mueble alto
Решение «мост» над навесным шкафом
"Ponte"吊柜上解决方案

G



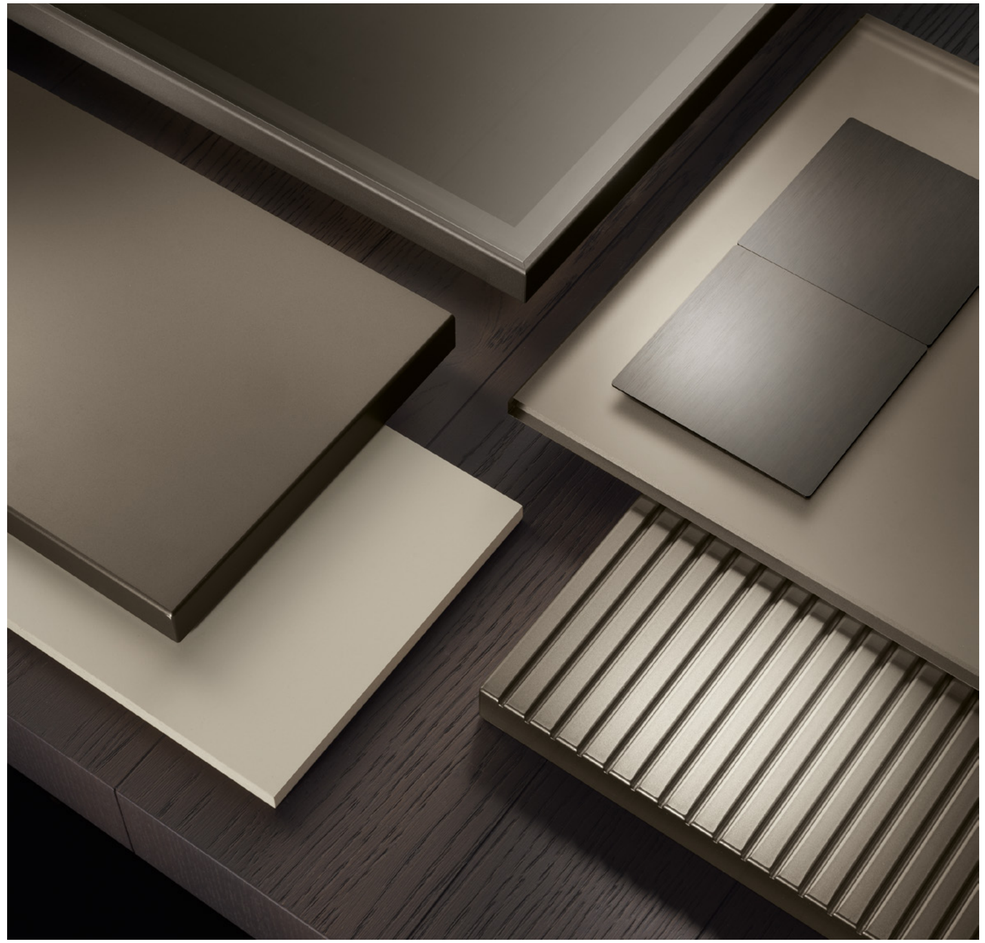
Pensile cappa "Clopen" 180x20x45 cm
"Clopen" hood wall unit 180x20x45 cm
Haut pour hotte 'Clopen' 180x20x45 cm
Oberschrank mit Dunstabzugshaube „Clopen" 180x20x45 cm
Mueble alto campana "Clopen" 180x20x45 cm
Навесной шкаф вытяжки Clopen 180x20x45 см
"Clopen"抽油烟机吊柜 180x20x45cm

Sistema Setup con ante scorrevoli
Setup system with sliding doors
Système Setup avec portes coulissantes
Setup-System mit Schiebefronten
Sistema Setup con puertas correderas
Система Setup с раздвижными створками
带滑动门的Setup系统

H



DRESS CODE 1



ANTA: Laccato opaco effetto perlato Cuvée SCAV 326 . DOOR: Cuvée SCAV 326 pearl-effect matt lacquered . PORTE : Laqué mat effet nacré Cuvée SCAV 326 . FRONT: In Perleffekt Cuvée mattlackiert SCAV 326 . PUERTA: Lacado mate efecto nacarado Cuvée SCAV 326 . СТВОРКА: Лакированная матовая с перламутровым эффектом Cuvée SCAV 326 . 门板：Cuvée珠光效果哑光烤漆 SCAV 326

ANTA: Laccato lucido effetto perlato dogato Cuvée SCAV 326 . DOOR: Cuvée SCAV 326 pearl-effect glossy lacquered slat . PORTE : Laqué brillant effet nacré à listels Cuvée SCAV 326 . FRONT: In Perleffekt Cuvée Hochglanz lackiert gestreift SCAV 326 . PUERTA: Lacado brillo efecto nacarado con duelas Cuvée SCAV 326 . СТВОРКА: лакированная глянцевая с перламутровым эффектом Cuvée SCAV 326 . 门板：带板条的Cuvée SCAV 326 珠光效果亮光烤漆

ANTA: Laccato opaco Tortora SCAV 855 . DOOR: Dove Grey SCAV 855 matt lacquered . PORTE : Laqué mat Tourterelle SCAV 855 . FRONT: In Taubengrau mattlackiert SCAV 855 . PUERTA: Lacado mate Tórtola SCAV 855 . СТВОРКА: Лакированная матовая цвета Серо-коричневый SCAV 855 . 门板：鸽灰色哑光烤漆 SCAV 855

ANTA: Telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con vetro Stopsol Chiaro . DOOR: Dark Steel finish aluminium frame with Clear Stopsol glass . PORTE : En verre Stopsol Clair avec cadre Aluminium finition Acier Foncé . FRONT: Rahmenfront aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel mit hellem Stopsol Glas . PUERTA: Bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con cristal Stopsol claro . СТВОРКА: С рамочным фасадом из алюминия с отделкой цвета Сталь Темная с прозрачным стеклом Stopsol . 门板：深色钢饰面铝制框架配浅色Stopsol反射玻璃

PIANO CUCINA E PIANO ISOLA: Acciaio Inox finitura Acciaio Scuro profilo 3C sp.2 cm . KITCHEN WORKTOP AND ISLAND TOP: 2 cm thick Dark Steel finish Stainless Steel, profile 3C . PLAN CUISINE ET PLAN ÎLOT : Acier Inox finition Acier Foncé profil 3C ép.2 cm . KÜCHENPLATTE UND INSELARBEITSPLATTE: Edelstahl mit Finish Stahl Dunkel Profil 3C St. 2 cm . ENCIMERA COCINA Y ENCIMERA ISLA: Acero Oscuro inoxidable acabado Acero perfil 3C esp.2 cm . КУХОННАЯ СТОЛЕШНИЦА И ОСТРОВНАЯ СТОЛЕШНИЦА: нержавеющая сталь с отделкой Сталь Темная, профиль 3C, т.2 см . 厨房台面和岛台台面：深色钢饰面不锈钢, 轮廓3C, 厚2cm.

PIANO SNACK: Impiallacciato Rovere Nabuk profilo 2L sp.6 cm . SNACK TOP: 6 cm thick Nabuk Oak Veneered, profile 2L . PLAN SNACK : Plaqué Chêne Nabuk profil 2L ép.6 cm . PLATTE DER FRÜHSTÜCKSTHEKE: Furnier Eiche Nabuk Profil 2L St. 6 cm . ENCIMERA SNACK: Enchapado Roble Nabuk perfil 2L esp.6 cm . БАРНАЯ СТОЙКА: Шпонированная цвета Дуб Nabuk, профиль 2L, т.6 см . Snack吧台台面：Nabuk橡木实木贴皮台面, 轮廓2L, 厚6cm





ANTA LACCATA DOGATA LUCIDA E LACCATA OPACA EFFETTO PERLATO CUVÉE SCAV 326; GOLA ROUND ORIZZONTALE E VERTICALE LACCATA OPACA NELLO STESSO COLORE DELL'ANTA.

Cuvée SCAV 326 pearl-effect matt lacquered and glossy lacquered slat door; Round horizontal and vertical recessed grip profile matt lacquered in the same colour as the door.

Porte Laqué brillant à listels et Laqué mat effet nacré Cuvée SCAV 326; gorge Round horizontale et verticale Laqué mat dans le même coloris que la porte.

In perleffekt Cuvée hochglanz- und mattlackierte gestreifte Front SCAV 326 mit senkrechter; waagrechter Griffrille in der gleichen Farbe der Front mattlackiert.

Puerta lacada brillo con duelas y lacada mate efecto nacarado Cuvée SCAV 326; gola horizontal y vertical Round lacada mate del mismo color que la puerta.

Рифленая створка с лакированной глянцевой и матовой отделкой с перламутровым эффектом Cuvée SCAV 326; горизонтальным и вертикальным пазом Round с лакированной матовой отделкой в цвете створки.

带板条的亮光烤漆和Cuvée珠光效果哑光烤漆门板SCAV 326配与门板同色的Round哑光烤漆水平和垂直把手槽。

SISTEMA PARETE “FLUIDA” CON STRUTTURA GRIGIO GABBIANO
SCAV 380, ANTE ALLUMINIO FINITURA ACCIAIO SCURO
CON VETRO STOPSOL CHIARO E CASSETTI ASSIST LACCATO OPACO
CUVÉE SCAV 326.





“Fluida” wall system with Seagull Grey SCAV 380 structure, dark steel finish aluminium doors with clear Stopsol glass and Cuvée SCAV 326 matt lacquered Assist drawers.

Système paroi « Fluida » avec structure Gris Mouette SCAV 380, portes en verre Stopsol Clair et cadre Aluminium finition Acier foncé et tiroirs Assist Laqué mat Cuvée SCAV 326.

Stollenwandsystem „Fluida“, Struktur Möwengrau SCAV 380, Fronten aus Aluminium im Finish Stahl Dunkel mit hellem Stopsol Glas und mattlackierten Schubladen Assist Cuvée SCAV 326.

Sistema modular de pared “Fluida” con estructura Gris Gaviota SCAV 380, puertas aluminio acabado Acero oscuro con cristal Stopsol claro y cajones Assist lacado mate Cuvée SCAV 326.

Система стенки Fluida с корпусом цвета Серая Чайка SCAV 380, створками из алюминия с отделкой Сталь Темная с прозрачным стеклом Stopsol и ящиками Assist с лакированной матовой отделкой Cuvée SCAV 326.

“Fluida”墙面系统配有SCAV 380海鸥灰柜体、深色钢饰面铝制框架配浅色Stopsol反射玻璃门板和Assist系列Cuvée珠光效果哑光烤漆抽屉 SCAV 326。

DRESS CODE 1.1



ANTA: Laccato lucido Perlage SCAV 328 . DOOR: Perlage SCAV 328 glossy lacquered . PORTE : Laqué brillant Perlage SCAV 328 . FRONT: Hochglanz lackiert Perlage SCAV 328. PUERTA: Lacado brillo Perlage SCAV 328 . СТВОРКА: Лакированная глянцевая Perlage SCAV 328 . 门板: Perlage亮光烤漆 SCAV 328

ANTA: Impialacciato dogato Rovere Pepper SCAV 999 . DOOR: Pepper Oak SCAV 999 veneered slat . PORTE : Plaqué à listels Chêne Pepper SCAV 999 . FRONT: Furniert gestreift Eiche Pepper SCAV 999 . PUERTA: Enchapado con duelas Roble Pepper SCAV 999 . СТВОРКА: Дощатая шпонированная цвета Дуб Pepper SCAV 999 . 门板: Pepper橡木带板条的实木贴皮 SCAV 999

ANTA: Telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro e vetro Stopsol Chiaro . DOOR: Dark Steel finish Aluminium frame and clear Stopsol glass . PORTE : En verre Stopsol Clair avec cadre Aluminium finition Acier Foncé . FRONT: Rahmenfront im Finish Stahl Dunkel und hellem Stopsol Glas . PUERTA: Bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro y cristal Stopsol claro . СТВОРКА: С рамой из алюминия с отделкой цвета Сталь Темная и прозрачным стеклом Stopsol. 门板: 深色钢饰面铝制框架配浅色Stopsol反射玻璃

PIANO CUCINA: Vetro opaco Perlage profilo 3M59 sp.1,2 cm . KITCHEN WORKTOP: 1.2 cm thick Perlage matt glass, profile 3M59 . PLAN CUISINE : Verre opaque Perlage profil 3M59 ép.1,2 cm . KÜCHENPLATTE: Mattes Glas Perlage Profil 3M59 St. 1,2 cm . ENCIMERA COCINA: Cristal mate Perlage perfil 3M59 esp.1,2 cm . СТОЛЕШНИЦА КУХНИ: Стеклянная матовая Perlage, профиль 3M59, т.1,2 см . 厨房台面: Perlage哑光玻璃，轮廓3M59，厚1.2cm

PIANO ISOLA: Acciaio inox finitura Acciaio Scuro profilo 4X59 sp.4 cm . ISLAND TOP: 4 cm thick Dark Steel finish Stainless Steel, profile 4X59 . PLAN ÎLOT : Acier Inox finition Acier Foncé profil 4X59 ép.4 cm . INSELPLATTE: Edelstahl mit Finish Stahl Dunkel Profil 4X59 St. 4 cm . ENCIMERA ISLA: Acero inoxidable acabado Acero Oscuro perfil 4X59 esp.4 cm . СТОЛЕШНИЦА ОСТРОВА: нержавеющая сталь с отделкой Сталь Темная, профиль 4X59, т.4 см . 岛台台面: 深色钢饰面不锈钢，轮廓4X59，厚4cm

PIANO VANO A GIORNO: Laccato lucido Perlage profilo 3E sp.1,2 cm . OPEN-FRONTED COMPARTMENT TOP: 1.2 cm thick Perlage glossy lacquered, profile 3E . PLAN AVEC NICHE OUVERTE : Laqué brillant Perlage profil 3E ép.1,2 cm . PLATTE DES OFFENEN FACHS: Hochglanzlackiert Perlagie Profil 3E St. 1,2 cm . ENCIMERA NICHO ABIERTO: Lacado brillo Perlage perfil 3E esp.1,2 cm . СТОЛЕШНИЦА ОТКРЫТОЙ НИШИ: лакированная глянцевая отделка Perlage, профиль 3E, т.1,2 см . 开放式隔间台面: Perlage亮光烤漆，轮廓3E，厚1.2cm



BASI SOSPESE E PIANO LACCATO LUCIDO EFFETTO PERLATO COLORE PERLAGE SCAV 328,
PENSILI TELAIO ALLUMINIO FINITURA ACCIAIO SCURO CON RETE METALLICA LINEAR.
PIANO PROFILO 3E SP.1,2 CM.

Perlage SCAV 328 colour Pearl-effect glossy lacquered top and wall-mounted base units, wall units with dark steel finish aluminium frame doors with Linear wire mesh. 1.2 cm thick top, profile 3E . Bas suspendus et plan Laqué brillant effet nacré coloris Perlage SCAV 328, meubles hauts avec cadre Aluminium finition Acier Foncé et grillage métallique Linear. Plan profil 3E ép.1,2 cm . Wandhängende Unterschränke und in perleffekt Perlage hochglanzlackierte Arbeitsplatte SCAV 328, Oberschränke mit Aluminiumrahmen im Finish Stahl Dunkel mit Metallgitter Linear. Arbeitsplatte Profil 3E St. 1,2 cm. Platte mit profil 3E st. 1,2 cm . Muebles bajos suspendidos y encimera en lacado brillo efecto nacarado color Perlage SCAV 328, muebles altos bastidor aluminio acabado acero oscuro con malla metálica Linear. Encimera perfil 3E esp.1,2 cm . Навесные тумбы и столешница с лакированной глянцевой отделкой с перламутровым эффектом цвета Perlage SCAV 328, Навесные шкафы с рамой из алюминия с отделкой цвета сталь темная с металлической сеткой Linear. Столешница, профиль 3E, т.1,2 cm . Perlage珠光效果亮光烤漆悬挂式地柜和台面 SCAV 328，带Linear金属网的深色钢饰面铝框架吊柜。台面轮廓3E，厚1.2CM。





DRESS CODE 2



ANTA: Vetro opaco Perlage SCAV 328_V con supporto in alluminio finitura Argento . DOOR: Perlage SCAV 328_V matt glass with Silver finish aluminium support . PORTE : Verre opaque Perlage SCAV 328_V avec support Aluminium finition Argent . PUERTA: Cristal mate Perlage SCAV 328_V con soporte en aluminio acabado Plata . СТВОРКА: Матовое стекло Perlage SCAV 328_V с опорой из алюминия с отделкой Серебро . 门板：Perlage哑光玻璃 SCAV 328_V，配银色饰面铝支撑

ANTA: Vetro dogato Perlage SCAV 328_V con supporto in alluminio finitura Argento . DOOR: Perlage SCAV 328_V slat glass with Silver finish aluminium support . PORTE : Verre à lamelles Perlage SCAV 328_V avec support Aluminium finition Argent . FRONT: Gestreiftes Glas Perlage SCAV 328_V mit Aluminiumstütze im Finish Silber . PUERTA: Cristal con duelas Perlage SCAV 328_V con soporte en aluminio acabado Plata . СТВОРКА: Рифленое стекло Perlage SCAV 328_V с опорой из алюминия с отделкой Серебро . 门板：带板条的Perlage玻璃 SCAV 328_V，配银色饰面铝支撑

ANTA: Telaio Alluminio finitura Acciaio Scuro con rete metallica Round . DOOR: Dark Steel finish Aluminium frame with Round wire mesh . PORTE : Cadre Aluminium finition Acier Foncé et grillage métallique Round . FRONT: Aluminiumrahmen mit Finish Stahl Dunkel mit Metallgitter Round . PUERTA: Bastidor Aluminio acabado Acero Oscuro con malla metálica Round . СТВОРКА: Рама из алюминия с отделкой Сталь Темная с металлической сеткой Round . 门板：带Round金属网的深色钢饰面铝框架

PIANO CUCINA: Gres Porcellanato Calacatta Oro profilo 2G59 sp.6 cm . KITCHEN WORKTOP: 6 cm thick Calacatta Oro Porcelain Stoneware, profile 2G59 . PLAN CUISINE : Grès Cérame Calacatta Oro profil 2G59 ép.6 cm . KÜCHENPLATTE: Feinsteinzeug Calacatta Gold Profil 2G59 St. 6 cm . ENCIMERA COCINA: Gres porcelánico Calacatta Oro perfil 2G59 esp.6 cm . СТОЛ/ЛЕШНИЦА КУХНИ: Керамогранит Calacatta Oro, профиль 2G59, т.6 см . 厨房台面：金色Calacatta岩板，轮廓2G59，厚6cm

PIANO VANO A GIORNO: Laccato opaco Perlage profilo 3E sp.1,2 cm . OPEN-FRONTED COMPARTMENT: 1.2 cm thick Perlage matt lacquered, profile 3E . PLAN AVEC NICHE OUVERTE : Laqué brillant Perlage profil 3E ép.1,2 cm . PLATTE DES OFFENEN ELEMENTS: Perlage mattlackiert Profil 3E St. 1,2 cm . ENCIMERA NICHO ABIERTO: Lacado mate Perlage perfil 3E esp.1,2 cm . СТОЛ/ЛЕШНИЦА ОТКРЫТОЙ НИШИ: лакированная матовая отделка Perlage, профиль 3E, т.1,2 см . 开放式隔间台面：Perlage哑光烤漆，轮廓3E，厚1.2cm





ARMADIO SWITCH CON STRUTTURA, RIPIANI E CASSETTI LACCATO OPACO EFFETTO PERLATO NEL COLORE PERLAGE SCAV 328. ANTA VETRO DOGATA VERTICALE PERLAGE SCAV 328_V. GOLA VERTICALE ROUND LACCATO NELLO STESSO COLORE DELL'ANTA.



Switch cupboard with Perlage SCAV 328 pearl-effect matt lacquered structure, shelves and drawers. Perlage SCAV 328_V vertical slat glass door. Round vertical recessed grip profile lacquered the same colour as the door.

Armoire Switch avec structure, rayons et tiroirs Laqué mat effet nacré dans le coloris Perlage SCAV 328. Porte en verre à lamelles verticales Perlage SCAV 328_V. Gorge verticale Round Laqué dans le même coloris que la porte.

Switch-Schrank mit in Perleffekt Perlage SCAV 328 mattlackiertem Korpus, Einlegeböden und Schubladen senkrecht gestreifte Glasfront Perlage SCAV 328_V. Senkrechte Griffrille Round in der Farbe der Front lackiert.

Armario Switch con estructura, baldas y cajones lacado mate efecto Nacarado en el color Perlage SCAV 328. Puertas de cristal con duelas verticales Perlage SCAV 328_V. Gola vertical Round lacado del mismo color que la puerta.

Шкаф switch с корпусом, полками и ящиками с лакированной матовой отделкой с перламутровым эффектом цвета Perlage SCAV 328. Стеклянная створка с вертикальной рифленой отделкой Perlage SCAV 328_V. Вертикальный паз Round с лакированной отделкой в цвете створки.

Switch储物柜配有Perlage珠光效果哑光烤漆柜体、层板和抽屉 SCAV 328。带垂直板条的Perlage玻璃门板 SCAV 328_V。Round烤漆垂直把手槽，与门板同色。



BASI SOSPESE
CON ANTE IN VETRO
DOGATO VERTICALE
E ORIZZONTALE
CUVÉE SCAV 326_V
PIANO IN VETRO
OPACO CUVÉE
SCAV 326_V PROFILO
3E SP.1,2 CM.

Wall-mounted base units with Cuvée SCAV 326_V horizontal and vertical slat glass doors. 1.2 cm thick Cuvée SCAV 326_V matt glass top, profile 3E.

Bas suspendus avec portes en verre à lamelles verticales et horizontales Cuvée SCAV 326_V. Plan en verre opaque Cuvée SCAV 326_V profil 3E ép.1,2 cm.

Wandhängende Unterschränke mit Fronten mit senkrecht und waagrecht gestreiftem Glas Cuvée SCAV 326_V. Matte Glasplatte Cuvée SCAV 326_V Profil 3E St. 1,2 cm.

Muebles bajos suspendidos con puertas de cristal con duelas verticales y horizontales Cuvée SCAV 326_V. Encimera de cristal mate cuvée SCAV 326_V perfil 3E esp.1,2 cm.

Навесные тумбы со стеклянными створками с вертикальной и горизонтальнйо рифленой отделкой Cuvée SCAV 326_V. Столешница из матового стекла Cuvée SCAV 326_V, профиль 3e, т.1,2 см.

悬挂式地柜配有带垂直和水平板条的Cuvée玻璃门板SCAV 326_V。Cuvée哑光玻璃台面 SCAV 326_V，轮廓3E，厚1.2CM。



DRESS CODE **3**



ANTA: Laminato Urban Bronze SCAV 1001 . DOOR: Urban Bronze SCAV 1001 Laminate . PORTE : Stratifié Urban Bronze SCAV 1001 . FRONT: Laminat Urban Bronze SCAV 1001 . PUERTA: Laminado Urban Bronze SCAV 1001 . СТВОРКА: Ламинат Urban Bronze SCAV 1001 . 门板：Urban青铜色层压板 SCAV 1001

ANTA: Decorativo Oriental Light SCAV 995 . DOOR: Oriental Light SCAV 995 Decorative Melamine . PORTE : Revêtement décoratif en mélaminé Oriental Light SCAV 995 . FRONT: Melaminharz Oriental Light SCAV 995 . PUERTA: Melamina decorativa Oriental Light SCAV 995 . СТВОРКА: Декоративная облицовка Oriental Light SCAV 995 . 门板：Oriental Light三聚氰胺饰面 SCAV 995

PIANO CUCINA: Laminato Top Bronze profilo 4N59 sp.2 cm . KITCHEN WORKTOP: 2 cm thick Bronze Laminate Top, profile 4N59 . PLAN CUISINE : Stratifié Top Bronze profil 4N59 ép.2 cm . KÜCHENPLATTE: Laminat Top Bronze Profil 4N59 St. 2 cm . ENCIMERA COCINA: Laminado Top Bronze perfil 4N59 esp.2 cm . СТОЛЕШНИЦА КУХНИ: Ламинат Top Bronze, профиль 4N59, т.2 см . 厨房台面：青铜色层压板台面，轮廓4N59，厚2cm

PIANO SNACK: Quarz Motley profilo 3G Sp.4 cm . SNACK TOP: 4 cm thick Motley Quarz, profile 3G . PLAN SNACK : Quarz Motley profil 3G ép.4 cm . PLATTE DER FRÜHSTÜCKSTHEKE: Quarz Motley Profil 3G St. 4 cm . ENCIMERA SNACK: Cuarz Motley perfil 3G esp.4 cm . БАРНАЯ СТОЙКА: Кварц Motley, профиль 3G, т.4 см . Snack吧台台面：Motley石英石，轮廓3G，厚4cm



SISTEMA SETUP CON ANTE SCORREVOLI, TELAIO ALLUMINIO FINITURA ACCIAIO SCURO E RETE METALLICA LINEAR.



Setup system with sliding doors, dark steel finish Aluminium frame and Linear wire mesh.

Système Setup avec portes coulissantes avec cadre Aluminium finition Acier foncé et grillage métallique Linear.

Setup-System mit Schiebefronten, Aluminiumrahmen im Finish Stahl Dunkel und Metallgitter.

Sistema Setup con puertas correderas, bastidor Aluminio acabado Acero oscuro y malla metálica Linear.

Система Setup с раздвижными створками, рамой из алюминия цвета Сталь Темная и металлической сеткой Linear.

Setup系统配有带Linear金属网的深色钢饰面铝框架滑动门。

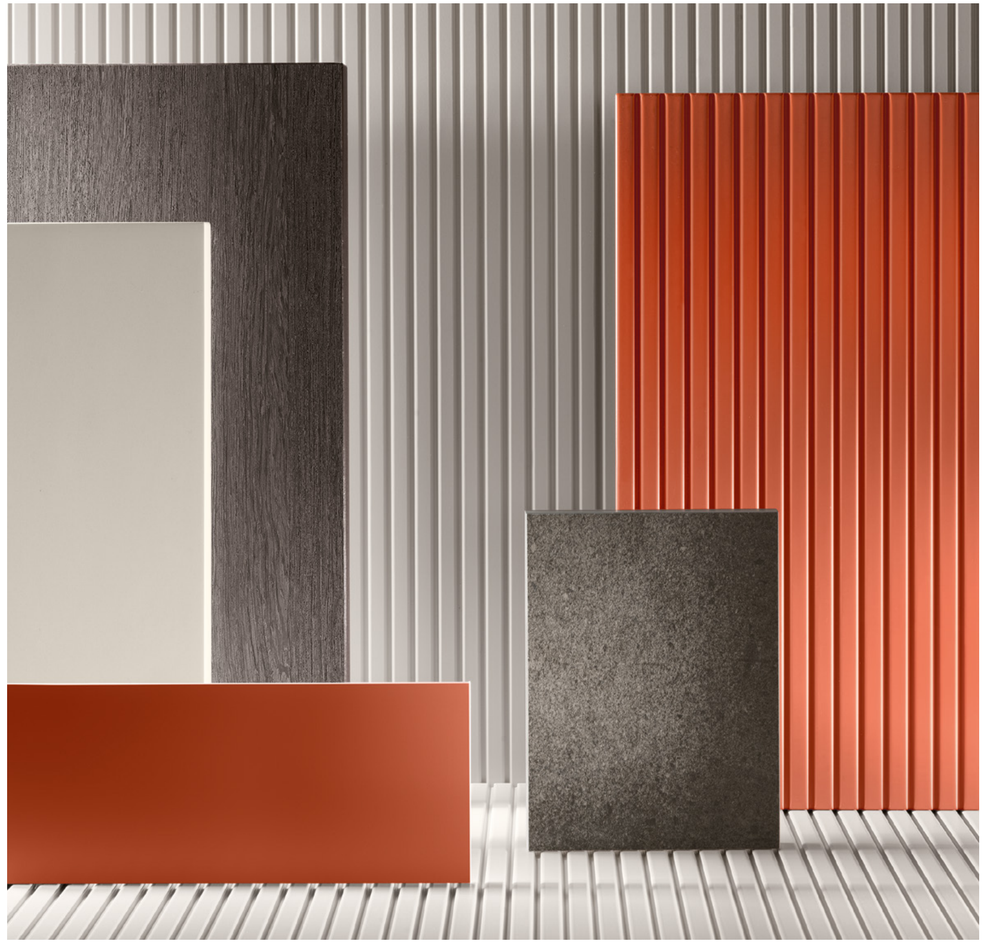


SISTEMA PARETE “FLUIDA” CON STRUTTURA GRIGIO GABBIANO SCAV 380, ANTE SCORREVOLI E BASI DECORATIVO ORIENTAL LIGHT SCAV 995. PIANO LAMINATO GRIGIO GABBIANO PROFILO 3E SP.1,2 CM.



“Fluida” wall system with Seagull Grey SCAV 380 structure, Oriental Light SCAV 995 decorative melamine base units and sliding doors. 1.2 cm thick Seagull Grey laminate top, profile 3E . Système paroi « Fluida » avec structure Gris Mouette, portes coulissantes et bas Revêtement décoratif en mélaminé Oriental Light SCAV 995. Plan Stratifié Gris Mouette profil 3E ép.1,2 cm . “Fluida” Wandsystem mit Möwengrau SCAV380 Korpus, Oriental light SCAV995 Melaminharz Schiebetüren und Unterschräenke. Möwengrau Melaminharz Arbeitsplatte. Profil 3E ST. 1,2CM . Sistema modular de pared “Fluida” con estructura Gris Gaviota, puertas correderas y muebles bajos melamina decorativa Oriental Light SCAV 995. Encimera de laminado Gris Gaviota SCAV 380 perfil 3E esp.1,2 cm . Система стенки Fluida с корпусом цвета Серая Чайка, раздвижными створками и тумбами с декоративной облицовкой Oriental Light SCAV 995. Столешница из ламината цвета Серая Чайка, профиль 3E, т.1,2 cm . “Fluida”墙面系统配有海鸥灰柜体、滑动门和Oriental Light三聚氰胺饰面地柜 SCAV 995。海鸥灰层压板台面，轮廓3E，厚1.2cm。

DRESS CODE 4



ANTA: Laccato opaco Bianco Prestige SCAV 028 . DOOR: Prestige White SCAV 028 matt lacquered . PORTE : Laqué mat Blanc Prestige SCAV 028 . FRONT: In Prestige Weiß mattlackiert SCAV 028 . PUERTA: Lacado mate Blanco Prestige SCAV 028 . СТВОРКА: Лакированная матовая цвета Белый Prestige SCAV 028 . 门板：高贵白哑光烤漆 SCAV 028

ANTA: Laccato dogato opaco Grigio Airone SCAV 325 . DOOR: Heron Grey SCAV 325 matt lacquered slat . PORTE : Laqué mat à listels Gris Héron SCAV 325 . FRONT: In Reihergrau mattlackiert gestreift SCAV 301 . PUERTA: Lacado mate con duelas Gris Garza SCAV 325 . СТВОРКА: Рифленая лакированная матовая цвета Серая Цапля SCAV 301 . 门板：带板条的苍鹭灰色哑光烤漆 SCAV 301

ANTA: Decorativo Oriental SCAV 994 . DOOR: Oriental SCAV 994 decorative melamine . PORTE : Revêtement décoratif en mélaminé Oriental SCAV 994 . FRONT: Melaminharz Oriental SCAV 994 . PUERTA: Melamina decorativa Oriental SCAV 994 . СТВОРКА: Декоративная облицовка Oriental SCAV 994 . 门板：Oriental三聚氰胺饰面 SCAV 994

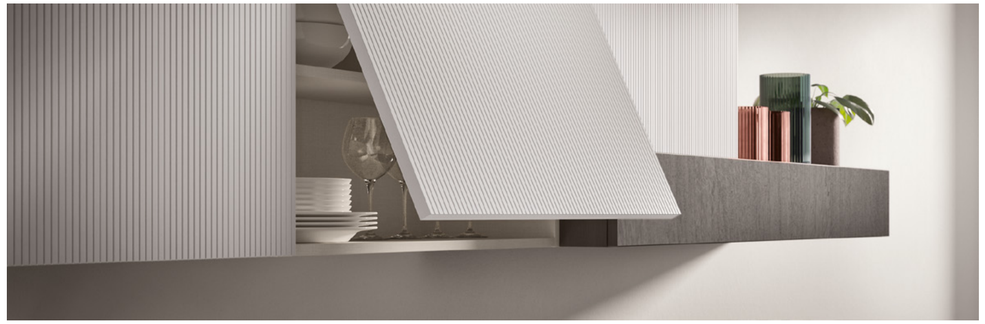
PIANO CUCINA: Gres Porcellanato Brown Earth profilo 3M59 sp.1,2 cm . KITCHEN WORKTOP: 1.2 cm thick Brown Earth Porcelain Stoneware, profile 3M59. PLAN CUISINE : Grès cérame Brown Earth profil 3M59 ép.1,2 cm . KÜCHENPLATTE: Feinsteinzeug Brown Earth Profil 3M59 St. 1,2 cm . ENCIMERA COCINA: Gres porcelánico Brown Earth perfil 3M59 esp.1,2 cm . СТОЛЕШНИЦА КУХНИ: Керамогранит Brown Earth, профиль 3M59, т.1,2 см . 厨房台面：Brown Earth岩板，轮廓3M59，厚1.2cm



CLOPEN: PENSILE IN DECORATIVO ORIENTAL SCAV 994 L.180 - H.20 - P.45 CM CON CAPPA INTEGRATA.

Clopen: Oriental SCAV 994 decorative melamine wall unit W.180- H.20- D.45 cm with integrated hood.
Clopen : meuble haut Revêtement décoratif en mélaminé Oriental SCAV 994 L.180 - H.20 - P.45 cm avec hotte intégrée.
Clopen: Oberschrank aus Melaminharz Oriental SCAV 994 L. 180- H. 20- T. 45 cm mit integrierter Dunstabzugshaube.
Clopen: mueble alto en melamina decorativa Oriental SCAV 994 A.180 - H.20 - P.45 cm con campana integrada.
Clopen: навесной шкаф с декоративной облицовкой Oriental SCAV 994 Ш.180 - В.20 - Г.45 С интегрированной вытяжкой.
Clopen: oriental三聚氰胺饰面吊柜 SCAV 994，宽180-高20-深45cm，配有一体式抽油烟机。











BASI SOSPESE CON ANTE PIANE E DOGATE LACCATO OPACO ROSSO MAROCCO SCAV 515, ELEMENTI A GIORNO IN METALLO BIANCO SCAV 031. PIANO LACCATO OPACO BIANCO PRESTIGE SCAV 028 PROFILO 3E SP.1,2 CM.

Wall-mounted base units with Morocco Red SCAV 515 matt lacquered slat and plain doors, White SCAV 031 metal open-fronted elements. 1.2 cm thick Prestige White SCAV 028 matt lacquered top, profile 3E . Bas suspendus avec portes lisses et à listels Laqué mat Rouge Maroc, éléments ouverts en métal Blanc SCAV 031. Plan en laquè opaque Blanc Prestige SCAV 028 profil 3E ép.1,2 cm . Wandhängende in Marokkorot mattlackierte Unterschränke SCAV 515, offene Elemente aus Metall in Weiß SCAV 031. Prestige Weiße matte lackiertplatte SCAV 028 Profil 3E St. 1,2 cm . Muebles bajos suspendidos con puertas lisas y con duelas lacado mate Rojo Marruecos SCAV 515, elementos abiertos de metal Blanco SCAV 031. Encimera de lacado mate Blanco Prestige SCAV 028 perfil 3E esp.1,2 cm . Навесные тумбы с плоскими и рифлеными створками, с лакированной матовой отделкой цвета красный марокканский scav 515, открытые элементы из металла цвета белый SCAV 031. Столешница с лакированной матовой отделкой цвета белый prestige scav 028, профиль 3e, т.1,2 Cм . 悬挂式地柜，配有SCAV 515摩洛哥红哑光烤漆带板条和平板门板，以及SCAV 031白色开放式元素。SCAV 028高贵白哑光烤漆台面，轮廓3E，厚1.2cm。

TAVOLI
TABLES
TABLES
TISCHE
MESAS
СТОЛЫ
餐桌

SEDIE
CHAIRS
CHAISES
STÜHLE
SILLAS
СТУЛЬЯ
椅子

SGABELLI
STOOLS
TABOURETS
HOCKER
TABURETES
ТАБУРЕТЫ
吧凳

FINITURE
FINISHES
FINITIONS
FINISHS
ACABADOS
ОТДЕЛКИ
饰面

TAVOLI . TABLES . TABLES . TISCHE . MESAS . СТОЛЫ . 餐桌

HOVER



KEI



MARY



SHANGAI



TAVOLI CONSIGLIATI . RECOMMENDED TABLES . TABLES CONSEILLÉES . EMPFOHLENE TISCHE . MESAS RECOMENDADAS . РЕКОМЕНДУЕМЫЕ СТОЛЫ . 推荐的餐桌

CONTEXT



DESKO



FLAWLESS



NORWEGIAN



QUADRIFOGLIO



TAI



TIMELESS



WINTER





Per la cucina Libra sono disponibili anche altri modelli di tavoli e sedie e una grande varietà di piani, di accessori e di elettrodomestici. Per la scelta e le loro disponibilità si possono consultare, presso i Rivenditori, i relativi Cataloghi "Cucine e complementi: Affinità elettive", Accessori: Spazio alla funzione" e "Elettrodomestici" pubblicati dalla Scavolini.

Other models of tables and chairs and a wide range of worktops, accessories and appliances are also available for the Libra kitchen.
For details and availability please consult Scavolini's "Kitchen and accessories: Elective affinities" and "Accessories: Functionality at your disposal" catalogues available at our authorised dealers.

D'autres modèles de tables et de chaises et une grande variété de plans, d'accessoires et d'appareils électroménagers sont également disponibles pour la cuisine Libra. Pour les choisir et pour en vérifier la disponibilité, vous pouvez consulter les catalogues publiés par Scavolini, « Cuisine et compléments : Affinités électives » et « Accessoires : Place à la fonctionnalité », que vous trouverez chez les revendeurs.

Weitere Tisch-und Stuhlmodelle für die Küche Libra sowie eine große Auswahl an Platten und Zubehör finden Sie bei Ihrem Scavolini-Händler in den Katalogen "Küche und Zubehör Wahlverwandtschaften", "Zubehör: Raum für Funktionalität" und "Elektrogeräte".

Para la cocina Libra están disponibles, además, otros modelos de mesas y sillas y una gran variedad de encimeras, de accesorios y de electrodomésticos. Para su selección y su disponibilidad puede consultar en los Revendedores los Catálogos correspondientes "Cocina y complementos: Afinidades electivas", "Accesorios: Espacio a la Función" y "Electrodomésticos", publicados por Scavolini.

Для кухонь Libra имеются также и другие модели столов и стульев, а также большое разнообразие столешниц, аксессуаров и бытовых электроприборов.
Для их выбора в магазинах дилеров можно воспользоваться каталогами "Кухня и дополнения: избирательная общность", "Аксессуары: свободу практичности", "Бытовые электроприборы", опубликованными компанией Scavolini.

另有其他餐桌椅系列以及广泛的台面、配件和电器可用于Libra厨房。
详情请参阅Scavolini的《厨房与配件：可选的亲密伙伴》(Kitchen and accessories: Elective affinities)和
《配件：功能由你决定》(Accessories: Functionality at your disposal)画册目录，可于我们的授权经销商处获取。

SEDIE . CHAIRS . CHAISES . STÜHLE . SILLAS . СТУЛЬЯ . 椅子

CHATTY



DOME 265



MORE



NOUVELLE



SEDIE CONSIGLIATE . RECOMMENDED CHAIRS . CHAISES CONSEILLÉES . EMPFOHLENE STÜHLE . SILLAS RECOMENDADAS . РЕКОМЕНДУЕМЫЕ СТУЛЬЯ . 推荐的餐椅

DOME 260



DOME 266



FLAIR



GARDEN



HERO



METALLIC



PAINTER



SCHOOL



UNIQUE



SGABELLI . STOOLS . TABOURETS . HOCKER . TABURETES . ТАБУРЕТЫ . 吧凳

FREESBY



NOVEL



PAINTER



WEIMAR



SGABELLI CONSIGLIATI . RECOMMENDED STOOLS . TABOURETS CONSEILLÉS . EMPFOHLENE HOCKER . TABURETES RECOMENDADOS . РЕКОМЕНДУЕМЫЕ ТАБУРЕТЫ . 推荐的吧凳

CHATTY



ENDLESS



GREAT A SLITTA



HOMY



PAINTER YOUNG



UNIQUE



STRUTTURA CUCINA . KITCHEN CABINET STRUCTURE . CAISSON CUISINE . KÜCHEN-KORPUS . ESTRUCTURA COCINA . КОРПУС КУХНИ . 厨房柜体



White
Blanc
Weiß
Blanco
Белый
白色

Texstyle Sand
Texstyle Sable
Texstyle Sand
Texstyle Arena
Texstyle Песочный
沙色织物效果

Anthracite Fabric
Tissu Anthracite
Textiloptik Anthrazit
Tejido Antracita
Ткань Антрацит
无烟煤色织物效果

Per disponibilità aggiornate dei colori di strutture e ante consultare il seguente QR Code:

For up-to-date available door and structure colours, consult the following QR Code:

Pour voir la disponibilité mise à jour des coloris de caissons et portes, consulter le QR code :

Für die aktualisierte Verfügbarkeit der Farben von Korpussen und Fronten wird auf den folgenden QR Code verwiesen:

Para ver la disponibilidad actualizada de los colores de estructuras y puertas, consulte el siguiente código QR:

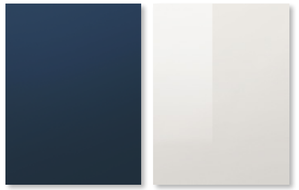
Для получения актуальной информации о наличии цветов и корпусов створок, воспользуйтесь этим QR-кодом:

想要获取有关门板和柜体颜色的最新信息，请扫描此处的二维码进行查询：

ANTE . DOORS . PORTES . FRONTEN . PUERTAS . СТВОРКИ . 门板

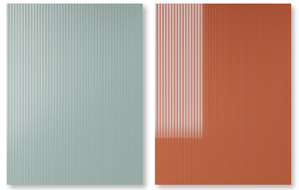
Spessore anta 2,2 cm . Door thickness 2.2 cm . Épaisseur porte 2,2 cm . Frontstärke 2,2 cm . Espesor puerta 2,2 cm . Толщина створки 2,2 см . 门板厚度2.2 cm

ANTA LACCATA
LACQUERED DOOR
PORTE LAQUÉ
LACKIERTE FRONT
PUERTA LACADA
ЛАКИРОВАННАЯ СТВОРКА
烤漆门板



PIANA OPACA
Matt plain
Lisse mat
Glatt matt
Lisa mate
Плоская, Матовая
平板哑光

PIANA LUCIDA
Glossy plain
Lisse brillant
Glatt hochglanz
Lisa brillo
Плоская, глянцевая
平板亮光



DOGATA OPACA
Matt slat
À listels mat
Gestreift matt
Con duelas mate
Рифленая, матовая
带板条哑光

DOGATA LUCIDA
Glossy slat
À listels brillant
Gestreift hochglanz
Con duelas brillo
Рифленая, глянцевая
带板条亮光

● Opaco
Matt . Mat . Matt . Mate . Матовая . 哑光
○ Lucido
Glossy . Brillant . Glänzend . Brillo . Глянцевая . 亮光

Bianco Prestige
Prestige White
Blanc Prestige
Prestige Weiß
Blanco Prestige
Белый Prestige
高贵白色



Panna Porcellana
Porcelain Cream
Crème Porcelaine
Creme Porzellan
Crema Porcelana
Кремовый Фарфор
奶瓷色

Beige
Beige
Beige
Beige
Beige
Бежевый
米色

Cipria
Powder Pink
Poudre
Puder
Polvos
Пудра
嫩粉色



Giallo Senape
Mustard Yellow
Jaune Moutarde
Senfgelb
Amarillo Mostaza
Желтый горчичный
芥末黄



Grigio Chiaro
Light Grey
Gris Clair
Hellgrau
Gris Claro
Светло-Серый
浅灰



Grigio Airone
Heron Grey
Gris Héron
Reihergrau
Gris Garza
Серая Цапля
苍鹭灰

Tortora
Dove Grey
Tourterelle
Taubengrau
Tórtola
Серо-коричневый
鸽灰



Visone
Mink
Vison
Nerz
Visón
Бежево-коричневый
貂色



Grigio Tundra
Tundra Grey
Gris Toundra
Tundragrau
Gris Tundra
Серая Тундра
苔原灰



Grigio Titanio
Titanium Grey
Gris Titane
Titangrau
Gris Titanio
Серый Титановый
钛灰



Grigio Matera
Matera Grey
Gris Matera
Materagrau
Gris Matera
Серый Matera
Matera灰



Grigio Vulcano
Volcano Grey
Gris Volcan
Vulkangrau
Gris Volcán
Серый Вулканический
火山灰



Grigio Ferro
Iron Grey
Gris Fer
Eisengrau
Gris Hierro
Серый Железный
铁灰



Azzurro Laguna
Blue Lagoon
Bleu Lagune
Lagunenblau
Celeste Laguna
Голубая Лагуна
湖蓝



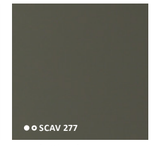
Blu Agave
Agave Blue
Bleu Agave
Agaveblau
Azul Agave
Голубая Агава
龙舌兰蓝



Verde Aloe
Aloe Green
Vert Aloe
Aloegrün
Verde Aloe
Зеленый Алоэ
芦荟绿



Verde Ottanio
Teal Green
Vert Octane
Oktangrün
Verde Azulado
Зелено-Синий
水鸭绿



Verde Minerale
Mineral Green
Vert Minéral
Mineralgrün
Verde Mineral
Зеленый Минерал
矿石绿



Blu Moon
Moon Blue
Bleu Moon
Moon Blau
Azul Moon
Синий Moon
月亮蓝



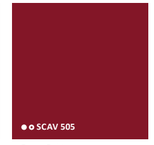
Rosso Corallo
Coral Red
Rouge Corail
Korallrot
Rojo Coral
Красный Коралловый
珊瑚红



Rosso Marocco
Morocco Red
Rouge Maroc
Marokkorot
Rojo Marruecos
Красный Марокканский
摩洛哥红



Ruggine
Rust
Rouille
Rost
Óxido
Ржавый
铁锈色



Rosso Rubino
Ruby Red
Rouge Rubis
Rubinrot
Rojo Rubí
Красный Рубин
宝石红



Nero Ardesia
Slate Black
Noir Ardoise
Schiefer
Negro Pizarra
Чёрный Сланец
板岩黑

ANTE . DOORS . PORTES . FRONTEN . PUERTAS . СТВОРКИ . 门板

Spessore anta 2,2 cm . Door thickness 2.2 cm . Épaisseur porte 2,2 cm . Frontstärke 2,2 cm . Espesor puerta 2,2 cm . Толщина створки 2,2 см . 门板厚度2.2 cm

ANTA LACCATA EFFETTO PERLATO
PEARL-EFFECT LACQUERED DOOR
PORTE LAQUÉ EFFET NACRÉ
LACKIERT FRONT IN GEPERLTER OPTIK
PUERTA LACADO EFECTO NACARADO
СТВОРКА С ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ С ПЕРЛАМУТРОВЫМ ЭФФЕКТОМ
珠光效果烤漆门板



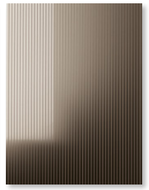
PIANA OPACA
Matt plain
Lisse mat
Glatt matt
Lisa mate
Плоская, Матовая
平板哑光



PIANA LUCIDA
Glossy plain
Lisse brillant
Glatt hochglanz
Lisa brillo
Плоская, глянцевая
平板亮光



DOGATA OPACA
Matt slat
À listels mat
Gestreift matt
Con duelas mate
Рифленая, матовая
带板条哑光



DOGATA LUCIDA
Glossy slat
À listels brillant
Gestreift hochglanz
Con duelas brillo
Рифленая, глянцевая
带板条亮光

● o Opaco
Matt . Mat . Matt . Mate . Матовая . 哑光
o Lucido
Glossy . Brillant . Glänzend . Brillo . Глянцевая . 亮光



● o SCAV 326
Cuvée

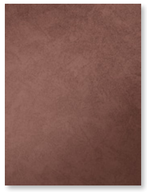


● o SCAV 327
Pas Dosé



● o SCAV 328
Perlage

ANTA LACCATA EFFETTO METALLO
METAL EFFECT LACQUERED DOOR
PORTE LAQUÉ EFFET MÉTAL
LACKIERTE FRONT IN METALLOPTIK
PUERTA LACADO EFECTO METAL
СТВОРКА С ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ С ЭФФЕКТОМ МЕТАЛЛА
金属效果烤漆门板





SCAV 884
Acciao Scuro
Dark Steel
Acier Foncé
Stahl Dunkel
Acero Oscuro
Сталь Темная
深色钢



SCAV 869
Stained Aluminium



SCAV 804
Stained Brass



SCAV 512
Stained Copper



SCAV 868
Stained Steel

ANTA LAMINATO
LAMINATE DOOR
PORTE EN STATIFIÉ
FRONT LAMINAT
PUERTA LAMINADO
СТВОРКА ИЗ ЛАМИНАТА
层压板门板



OPACA CON BORDO ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS.
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边



SCAV 926
Pietra Grey
Grey Stone
Pierre Grey
Stein Grey
Piedra Grey
Камень Grey
灰色石

SCAV 927
Calacatta



SCAV 928
Statuario



SCAV 1001
Urban Bronze



SCAV 1002
Urban Gold



SCAV 1003
Urban Steel

ANTA LAMINATO STRIPS
STRIPS LAMINATE DOOR
PORTE EN STATIFIÉ STRIPS
FRONT LAMINAT STRIPS
PUERTA LAMINADO STRIPS
СТВОРКА ИЗ ЛАМИНАТА STRIPS
STRIPS层压板门板



OPACA CON BORDO ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS.
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边

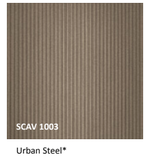
* Finitura MOV
MOV finish. Finition
MOV . Finish MOV .
Acabado MOV . Отделка
MOV . MOV饰面



SCAV 1001
Urban Bronze*



SCAV 1002
Urban Gold*



SCAV 1003
Urban Steel*

ANTE . DOORS . PORTES . FRONTEN . PUERTAS . СТВОРКИ . 门板

Spessore anta 2,2 cm . Door thickness 2.2 cm . Épaisseur porte 2,2 cm . Frontstärke 2,2 cm . Espesor puerta 2,2 cm . Толщина створки 2,2 см . 门板厚度2.2 cm

ANTA VETRO CON SUPPORTO IN ALLUMINIO
GLASS DOOR WITH ALUMINIUM SUPPORT
PORTE EN VERRE AVEC SUPPORT EN ALUMINIUM
GLASFRONT MIT ALUMINIUMHALTER
PUERTA DE CRISTAL CON SOPORTE EN ALUMINIO
СТВОРКА ИЗ СТЕКЛА С ОПОРОЙ ИЗ АЛЮМИНИЯ
带铝制支撑的玻璃门板



PIANA OPACA
Matt plain
Lisse mat
Glatt matt
Lisa mate
Плоская, Матовая
平板哑光



PIANA LUCIDA
Glossy plain
Lisse brillant
Glatt hochglanz
Lisa brillo
Плоская, глянцевая
平板亮光



DOGATA VERTICALE
Vertical slat
À lamelles verticales
Senkrecht gestreift
Con duelas verticales
Рифленая с вертикальной текстурой
带垂直板条



DOGATA ORIZZONTALE
Horizontal slat
À lamelles horizontales
Waagrecht gestreift
Con duelas horizontales
Рифленая с горизонтальной текстурой
带水平板条

DISPONIBILITÀ COLORI SUPPORTI IN ALLUMINIO (DETTAGLI RETRO ANTA)
Available Aluminium support colours (details of back of door) . Coloris supports en Aluminium disponibles (details arrière porte) . Verfügbarkeit der farben aus aluminium (detail frontrückseite) . Disponibilidad de colores para soportes en Aluminio (detalles parte posterior puerta) . Варианты цветов опор из алюминия (фрагменты обратной стороны створки) . 带铝制支撑的颜色可用性(门板背面细节)



ANODIZZATO FINITURA ARGENTO
Silver finish anodised
Anodisé finition Argent
Eloxiert finish silber
Anodizado acabado Plata
Анодированная, отделка серебро
银色饰面阳极氧化

VERNICIATO BIANCO
Painted White
Peint Blanc
Weiß lackiert
Pintado Blanco
Окрашенная в цвет белый
白色喷漆



VERNICIATO GRIGIO FERRO
Painted Iron Grey
Peint Gris Fer
Eisengrau lackiert
Pintado Gris Hierro
Окрашенная в цвет серый железный
铁灰色喷漆

● Opaco
Matt . Mat . Matt . Mate . Матовая . 哑光
○ Lucido
Glossy . Brillant . Glänzend . Brillo . Глянцевая . 亮光

● ○ SCAV 028_V

Bianco Prestige
Prestige White
Blanc Prestige
Prestige Weiß
Blanco Prestige
Белый Prestige
高贵白



● SCAV 041_V
○ SCAV 042_V

Panna Porcellana
Porcelain Cream
Crème Porcelaine
Creme Porzellan
Crema Porcelana
Кремовый Фарфор
奶瓷色



● ○ SCAV 453_V

Cipria
Powder Pink
Poudre
Puder
Polvos
Пудра
嫩粉色



● ○ SCAV 805_V

Giallo Senape
Mustard Yellow
Jaune Moutarde
Senfgelb
Amarillo Mostaza
Желтый Горчичный
芥末黄



● SCAV 301_V
○ SCAV 302_V

Grigio Chiaro
Light Grey
Gris Clair
Hellgrau
Gris Claro
Светло-Серый
浅灰



● ○ SCAV 325_V

Grigio Airone
Heron Grey
Gris Héron
Reihergrau
Gris Garza
Серая Цапля
苍鹭灰



● ○ SCAV 855_V

Tortora
Dove Grey
Tourterelle
Taubengrau
Tórtola
Серо-коричневый
鸽灰



● ○ SCAV 856_V

Visone
Mink
Vison
Nerz
Visón
Бежево-коричневый
貂色



● ○ SCAV 328_V

Perlage



● ○ SCAV 327_V

Pas Dosé



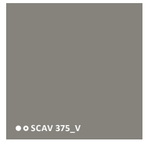
● ○ SCAV 899_V

Grigio Matera
Matera Grey
Gris Matera
Materagrau
Gris Matera
Серый Matera
Matera灰



● ○ SCAV 326_V

Cuvée



● ○ SCAV 375_V

Grigio Titanio
Titanium Grey
Gris Titane
Titangrau
Gris Titanio
Серый Титановый
钛灰



● ○ SCAV 324_V

Grigio Vulcano
Volcano Grey
Gris Volcan
Vulkangrau
Gris Volcán
Серый Вулканический
火山灰



● ○ SCAV 374_V

Grigio Ferro
Iron Grey
Gris Fer
Eisengrau
Gris Hierro
Серый Железный
铁灰



● ○ SCAV 557_V

Azzurro Laguna
Blue Lagoon
Bleu Lagune
Lagunenblau
Celeste Laguna
Голубая Лагуна
湖蓝



● ○ SCAV 569_V

Blu Agave
Agave Blue
Bleu Agave
Agaveblau
Azul Agave
Голубая Агава
龙舌兰蓝



● ○ SCAV 279_V

Verde Aloe
Aloe Green
Vert Aloe
Aloegrün
Verde Aloe
Зеленый Алоэ
芦荟绿



● ○ SCAV 570_V

Verde Ottanio
Teal Green
Vert Octane
Oktangrün
Verde Azulado
Зелено-Синий
水鸭绿



● ○ SCAV 277_V

Verde Minerale
Mineral Green
Vert Minéral
Mineralgrün
Verde Mineral
Зеленый Минерал
矿石绿



● ○ SCAV 568_V

Blu Moon
Moon Blue
Bleu Moon
Moon Blau
Azul Moon
Синий Moon
月亮蓝



● ○ SCAV 514

Rosso Corallo
Coral Red
Rouge Corail
Korallrot
Rojo Coral
Красный Коралловый
珊瑚红



● ○ SCAV 515_V

Rosso Marocco
Morocco Red
Rouge Maroc
Marokkorot
Rojo Marruecos
Красный Марокканский
摩洛哥红



● ○ SCAV 406_V

Ruggine
Rust
Rouille
Rost
Óxido
Ржавый
铁锈色



● ○ SCAV 505_V

Rosso Rubino
Ruby Red
Rouge Rubis
Rubinrot
Rojo Rubí
Красный Рубин
宝石红



● ○ SCAV 424_V

Nero Ardesia
Slate Black
Noir Ardoise
Schiefer
Negro Pizarra
Черный Сланец
板岩黑

ANTE . DOORS . PORTES . FRONTEN . PUERTAS . СТВОРКИ . 门板

Spessore anta 2,2 cm . Door thickness 2.2 cm . Épaisseur porte 2,2 cm . Frontstärke 2,2 cm . Espesor puerta 2,2 cm . Толщина створки 2,2 см . 门板厚度2.2 cm

ANTA DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE DOOR
PORTE REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINÉ
FRONT AUS MELAMINHARZ
PUERTA EN MELAMINA DECORATIVA
СТВОРКИ С ДЕКОРАТИВНОЙ ОБЛИЦОВКОЙ
三聚氰胺饰面门板



OPACA CON BORDO ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS.
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto de ABS
Матовая отделка, кромка из АБС
哑光, ABS封边

SCAV 021*

Bianco Puro
Pure White
Blanc Pur
Reinweiß
Blanco Puro
Белый Чистый
纯白色



SCAV 321

Grigio Terra
Earth Grey
Gris Terre
Grau Erde
Gris Tierra
Серый Земля
大地灰



SCAV 322

Grigio Selce
Flint Grey
Gris Silex
Flintgrau
Gris Adoquín
Серый Кремневый
火石灰

SCAV 380*

Grigio Gabbiano
Seagull Grey
Gris Mouette
Möwengrau
Gris Gaviota
Серая Чайка
海鸥灰

SCAV 963*

Grigio Velo
Veil Grey
Gris Voile
Velo Grau
Gris Velo
Серый Вуаль
纱灰



SCAV 964

Grigio Seppia
Sepia Grey
Gris Sépia
Dunkelgrau
Gris Sepia
Серый Сепия
乌贼灰



SCAV 403

Oxide Bronze
氧化青铜



SCAV 863

Azimut



SCAV 864

Vertigo



SCAV 878

Concrete Jersey
Jersey混凝土色



SCAV 879

Concrete Brooklyn
Brooklyn混凝土色



SCAV 880

Concrete Harlem
Harlem混凝土色



SCAV 881

Oxide Steel
氧化钢色

SCAV 966

Wall Matter



SCAV 967

Gate Matter

SCAV 968

Home Matter



SCAV 969

Key Matter



SCAV 987

Shadow



SCAV 988

Cloud

SCAV 989

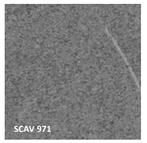
Mist

* OPACA BORDO LASER
Matt with laser edging . Mat chant au laser . Matt-finish lasergeschn kante . Mate canto a láser . Матовая, кромка с лазерной обработкой . 哑光激光封边



SCAV 970

Pietra Salina
Salina Stone
Pierre Salina
Stein Salina
Piedra Salina
Камень Салина
Salina石色



SCAV 971

Pietra Linosa
Linosa Stone
Pierre Linosa
Stein Linosa
Piedra Linosa
Камень Линоза
Linosa石色

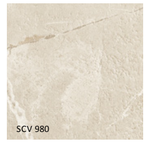


SCAV 973

Pietra Abyss
Abyss Stone
Pierre Abyss
Stein Abyss
Piedra Abyss
Камень Abyss
Abyss石色

SCAV 974

Pietra Solar
Solar Stone
Pierre Solar
Stein Solar
Piedra Solar
Камень Solar
Solar石色



SCV 980

Pietra Venus
Venus Stone
Pierre Venus
Stein Venus
Piedra Venus
Камень Venus
Venus石色



SCAV 790

Rovere Season
Season Oak
Chêne Season
Eiche Season
Roble Season
Дуб Season
Season橡木



SCAV 791

Rovere Along
Along Oak
Chêne Along
Eiche Along
Roble Along
Дуб Along
Along橡木



SCAV 792

Rovere Bright
Bright Oak
Chêne Bright
Eiche Bright
Roble Bright
Дуб Bright
Bright橡木

SCAV 793

Rovere Fade
Fade Oak
Chêne Fade
Eiche Fade
Roble Fade
Дуб Fade
Fade橡木



SCAV 794

Rovere Actual
Actual Oak
Chêne Actual
Eiche Actual
Roble Actual
Дуб Actual
Actual橡木



SCAV 795

Rovere Voyage
Voyage Oak
Chêne Voyage
Eiche Voyage
Roble Voyage
Дуб Voyage
Voyage橡木



SCAV 922

Rovere Landscape
Landscape Oak
Chêne Landscape
Eiche Landscape
Roble Landscape
Дуб Landscape
Landscape橡木



SCAV 923

Noce Steady
Steady Walnut
Noyer Steady
Nussbaum Steady
Nogal Steady
Opex Steady
Steady胡桃木



SCAV 924

Noce Stage
Stage Walnut
Noyer Stage
Nussbaum Stage
Nogal Stage
Opex Stage
Stage胡桃木



SCAV 925

Noce Fair
Fair Walnut
Noyer Fair
Nussbaum Fair
Nogal Fair
Opex Fair
Fair胡桃木



SCAV 939

Rovere Laguna
Laguna Oak
Chêne Lagune
Eiche Laguna
Roble Laguna
Дуб Laguna
Laguna橡木



SCAV 940

Rovere Lavagna
Slate Oak
Chêne Ardoise
Eiche Lavagna
Roble Pizarra
Дуб Lavagna
Slate橡木



SCAV 942

Noce Garden
Garden Walnut
Noyer Garden
Nussbaum Garden
Nogal Garden
Opex Garden
Garden胡桃木



SCAV 943

Rovere Gessato
Pinstripe Oak
Chêne Rayé
Eiche gestreift
Roble Rayado
Дуб известковый
细条纹橡木



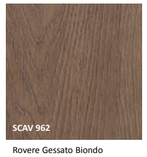
SCAV 960

Rovere Gessato Castano
Chestnut Pinstripe Oak
Chêne Rayé Châtain
Eiche gestreift Kastanie
Roble Rayado Castaño
Дуб Изв.Каштановый
栗色细条纹橡木



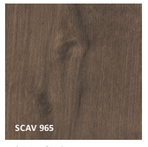
SCAV 961

Rovere Gessato Bruno
Brown Pinstripe Oak
Chêne Rayé Bruni
Eiche gestreift Braun
Roble Rayado Negro
Дуб Изв.Тем.-кор.
褐色细条纹橡木



SCAV 962

Rovere Gessato Biondo
Blond Pinstripe Oak
Chêne Rayé Blond
Eiche gestreift Blond
Roble Rayado Rubio
Дуб Изв.Светлый
金黄色细条纹橡木



SCAV 965

Rovere Cortina
Cortina Oak
Chêne Cortina
Eiche Cortina
Roble Cortina
Дуб Cortina
Cortina橡木



SCAV 975

Noce Arabica
Arabica Walnut
Noyer Arabica
Nussbaum Arabica
Nogal Arabica
Opex Arabica
Arabica胡桃木



SCAV 976

Noce Bancha
Bancha Walnut
Noyer Bancha
Nussbaum Bancha
Nogal Bancha
Opex Bancha
Bancha胡桃木



SCAV 993

Rovere Gold
Gold Oak
Chêne Gold
Eiche Gold
Roble Gold
Дуб Gold
Gold橡木



SCAV 994

Oriental



SCAV 995

Oriental Light

ANTE . DOORS . PORTES . FRONTEN . PUERTAS . СТВОРКИ . 门板

Spessore anta 2,2 cm . Door thickness 2.2 cm . Épaisseur porte 2,2 cm . Frontstärke 2,2 cm . Espesor puerta 2,2 cm . Толщина створки 2,2 см . 门板厚度2.2 cm

ANTA IMPIALLACCIATA
VENEERED DOOR
PORTE PLAQUÉ
FURNIERTE FRONT
PUERTA ENCHAPADA
ШПОНИРОВАННАЯ СТВОРКА
实木贴皮门板



PIANA
Plain
Lisse
Glatt
Lisa
Плоская
平板



DOGATA
Slat
À listels
Gestreift
Con duelas
Рифленая
带板条

COLORI DISPONIBILI SOLO
PER ANTA IMPIALLACCIATA PIANA
Colours only available for veneered plain door.
Coloris disponibles uniquement pour porte Plaqué lisse.
Nur für furnierte glatte Front verfügbare Farben.
Colores disponibles solo para puerta enchapada lisa.
Варианты цветов только для плоской шпонированной створки.
仅可用于带板条的实木贴皮门板。



Noce Tussah
Tussah Walnut
Noyer Tussah
Nussbaum Tussah
Nogal Tussah
Opex Tussah
Tussah胡桃木



Noce Ulster
Ulster Walnut
Noyer Ulster
Nussbaum Ulster
Nogal Ulster
Opex Ulster
Ulster胡桃木



Noce Saxony
Saxony Walnut
Noyer Saxony
Nussbaum Saxony
Nogal Saxony
Opex Saxony
Saxony胡桃木



Noce Royal
Royal Walnut
Noyer Royal
Nussbaum Royal
Nogal Royal
Opex Royal
皇家胡桃木



Noce Sunset
Sunset Walnut
Noyer Sunset
Nussbaum Sunset
Nogal Sunset
Opex Sunset
日落胡桃木



Rovere Caffè
Coffee Oak
Chêne Café
Eiche Kaffee
Roble Café
Дуб Кофейный
咖啡色橡木



Rovere Carbone
Coal Oak
Chêne Charbon
Eiche Carbona
Roble Carbón
Дуб Угольный
煤色橡木



Rovere Grafite
Graphite Oak
Chêne Graphite
Eiche Graphit
Roble Grafito
Дуб Графитовый
石墨色橡木



Rovere Grano
Wheat Oak
Chêne Blé
Eiche Korn
Roble Grano
Дуб Пшеничный
麦色橡木

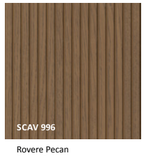


Rovere Dune
Dune Oak
Chêne Dune
Eiche Dune
Roble Duna
Дуб Дюна
沙丘色橡木



Eucalipto
Eucalyptus
Eucalyptus
Eukalyptus
Eucalipto
Эвкалипт
桉木

COLORI DISPONIBILI SOLO
PER ANTA IMPIALLACCIATA DOGATA
Colours only available for veneered slat door.
Coloris disponibles uniquement pour porte Plaqué à listels.
Nur für furnierte gestreift Front verfügbare Farben.
Colores disponibles solo para puerta enchapada con duelas.
Варианты цветов только для рифленой шпонированной створки.
仅可用于带板条的实木贴皮门板。



Rovere Pecan
Pecan Oak
Chêne Pecan
Eiche Pecan
Roble Pecan
Дуб Pecan
Pecan橡木



Rovere Barley
Barley Oak
Chêne Barley
Eiche Barley
Roble Barley
Дуб Barley
Barley橡木



Rovere Pepper
Pepper Oak
Chêne Pepper
Eiche Pepper
Roble Pepper
Дуб Pepper
Pepper橡木



Rovere Berry
Berry Oak
Chêne Berry
Eiche Berry
Roble Berry
Дуб Berry
Berry橡木

ANTE . DOORS . PORTES . FRONTEN . PUERTAS . СТВОРКИ . 门板

Spessore anta 2,2 cm . Door thickness 2.2 cm . Épaisseur porte 2,2 cm . Frontstärke 2,2 cm . Espesor puerta 2,2 cm . Толщина створки 2,2 см . 门板厚度2.2 cm

ANTA FENIX NTM®
FENIX NTM® DOOR
PORTE FENIX NTM®
FRONT FENIX NTM®
PUERTA FENIX NTM®
СТВОРКА FENIX NTM®
FENIX NTM®门板



OPACA CON BORDO LASER
Matt with ABS laser edging
Mat avec chant ABS au laser
Matt mit ABS-Laser-Kante
Mate con canto ABS a láser
Матовая с кромкой с лазерной обработкой
哑光激光封边

Bianco Malè
Malé White
Blanc Malé
Weiß Malé
Blanco Malé
Белый Malé
Malè白

Bianco Kos
Kos White
Blanc Kos
Weiß Kos
Blanco Kos
Белый Kos
Kos白



Verde Comodoro
Comodoro Green
Vert Comodoro
Comodoro Grün
Verde Comodoro
Зеленый Comodoro
Comodoro绿



Castoro Ottawa
Ottawa Beaver
Castor Ottawa
Biber Ottawa
Castor Ottawa
Темно-коричневый Ottawa
Ottawa海狸色



Cacao Orinoco
Orinoco Cocoa
Cacao Orénoque
Orinoco Kakao
Cacao Orinoco
Какао Orinoco
Orinoco可可色



Nero Ingo
Ingo Black
Noir Ingo
Schwarz Ingo
Negro Ingo
Черный Ingo
Ingo黑



Rosso Jaipur
Jaipur Red
Rouge Jaipur
Jaipur Rot
Rojo Jaipur
Красный Jaipur
Jaipur红



Blu Fes
Fez Blue
Bleu Fès
Fes Blau
Azul Fez
Синий Fes
Fes蓝



Grigio Londra
London Grey
Gris Londres
London Grau
Gris Londres
Серый Лондон
伦敦灰



Grigio Bromo
Bromine Grey
Gris Brome
Brom-Grau
Gris Bromo
Серый Бром
溴灰



Grigio Efeso
Ephesus Grey
Gris Ephesus
Ephesus Grau
Gris Éfeso
Серый Эфес
Ephesus灰



Grigio Antrim
Antrim grey
Gris Antrim
Antrim Grau
Gris Antrim
Серый Antrim
Antrim灰

ANTE . DOORS . PORTES . FRONTEN . PUERTAS . СТВОРКИ . 门板

Spessore anta 2,2 cm . Door thickness 2.2 cm . Épaisseur porte 2,2 cm . Frontstärke 2,2 cm . Espesor puerta 2,2 cm . Толщина створки 2,2 см . 门板厚度2.2 cm

ANTA TELAIO ALLUMINIO
RETE METALLICA

ALUMINIUM FRAME DOOR
WITH WIRE MESH

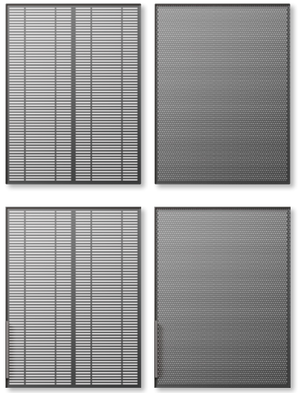
PORTE AVEC CADRE EN
ALUMINIUM ET GRILLAGE
MÉTALLIQUE

RAHMENFRONT AUS ALUMINIUM
MIT METALLGITTER

PUERTA CON BASTIDOR ALUMINIO
MALLA METÁLICA

СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ
АЛЮМИНИЯ С МЕТАЛЛИЧЕСКОЙ
СЕТКОЙ

金属网铝框架门板



LINEAR ROUND

ANTA CON MANIGLIA INTEGRATA
DOOR WITH BUILT-IN HANDLE . PORTE AVEC POIGNÉE
INTÉGRÉE . FRONT MIT INTEGRIERTEM GRIFF .
PUERTA CON TIRADOR INTEGRADO . СТВОРКА С
ИНТЕГРИРОВАННОЙ РУЧКОЙ . 带一体式把手的门板

ANTA TELAIO ALLUMINIO FINITURA
ACCIAIO SCURO CON VETRO

DARK STEEL FINISH ALUMINIUM
FRAME DOOR WITH GLASS

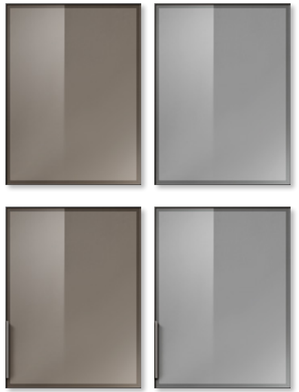
PORTE EN VERRE AVEC CADRE
ALUMINIUM FINITION ACIER FONCÉ

RAHMENFRONT AUS ALUMINIUM
IM FINISH STAHL DUNKEL MIT GLAS

PUERTA CON BASTIDOR ALUMINIO
ACABADO ACERO OSCURO CON
CRISTAL

СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ АЛЮМИНИЯ
С ОТДЕЛКОЙ СТАЛЬ ТЕМНАЯ СО
СТЕКЛОМ

深色钢饰面铝框架玻璃门板



ANTA CON MANIGLIA INTEGRATA
DOOR WITH BUILT-IN HANDLE . PORTE AVEC POIGNÉE
INTÉGRÉE . FRONT MIT INTEGRIERTEM GRIFF .
PUERTA CON TIRADOR INTEGRADO . СТВОРКА С
ИНТЕГРИРОВАННОЙ РУЧКОЙ . 带一体式把手的门板

VETRO STOPSOL CHIARO
CLEAR STOPSOL GLASS
VERRE STOPSOL CLAIR
STOPSOL-GAS HELL
CRISTAL STOPSOL CLARO
СВЕТЛОЕ СТЕКЛО STOPSOL
浅色STOPSOL反射玻璃门板

VETRO FUMÉ
SMOKED GLASS
VERRE FUMÉ
FUMÉ-GLAS
CRISTAL AHUMADO
ДЫМЧАТОЕ СТЕКЛО
烟熏色玻璃门板

GOLE
RECESSED GRIP PROFILE
GORGES
GRIFFRILLE
GOLAS
ПАЗ
把手槽

ZOCCOLI
PLINTHS
SOCLES
SOCKEL
ZÓCALOS
ЦОКОЛИ
踢脚线

GOLA ROUND . ROUND RECESSED GRIP PROFILE . GORGE ROUND . GRIFFRILLE ROUND . GOLA ROUND . ПАЗ ROUND . ROUND把手槽



GOLA ORIZZONTALE ROUND
HORIZONTAL ROUND RECESSED GRIP PROFILE
GORGE HORIZONTALE ROUND
HORIZONTALE GRIFFRILLE ROUND
GOLA HORIZONTAL ROUND
ГОРИЗОНТАЛЬНЫЙ ПАЗ ROUND
ROUND水平把手槽



GOLA VERTICALE ROUND
VERTICAL ROUND RECESSED GRIP PROFILE
GORGE VERTICALE ROUND
SENKRECHTE GRIFFRILLE ROUND
GOLA VERTICAL ROUND
ВЕРТИКАЛЬНЫЙ ПАЗ ROUND
ROUND垂直把手槽



GOLA IN ALLUMINIO VERNICIATO BIANCO

GORGE EN ALUMINIUM PEINT BLANC.

GRIFFRILLE AUS WEISS LACKIERTEM ALUMINIUM.

GOLA EN ALUMINIO PINTADO BLANCO.

ПАЗ ИЗ АЛЮМИНИЯ, ОКРАШЕННОГО В ЦВЕТ БЕЛЫЙ.

白色喷漆铝把手槽



GOLA IN ALLUMINIO VERNICIATO BRONZO

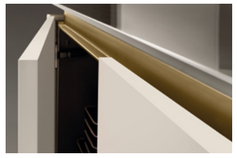
GORGE EN ALUMINIUM PEINT BRONZE.

GRIFFRILLE AUS ELOXIERTEM ALUMINIUM IM BRONZEFINISH.

GOLA EN ALUMINIO PINTADO BRONCE.

ПАЗ ИЗ АЛЮМИНИЯ, ОКРАШЕННОГО В ЦВЕТ БРОНЗА.

青铜色喷漆铝把手槽



GOLA IN ALLUMINIO VERNICIATO OTTONE

GORGE EN ALUMINIUM PEINT LAITON.

GRIFFRILLE AUS IN DER FARBE MESSING LACKIERTEM ALUMINIUM.

GOLA EN ALUMINIO PINTADO LATÓN.

ПАЗ ИЗ АЛЮМИНИЯ, ОКРАШЕННОГО В ЦВЕТ ЛАТУНЬ.

黄铜色喷漆铝把手槽



GOLA IN ALLUMINIO VERNICIATO TITANIO

GORGE EN ALUMINIUM PEINT TITANE

GRIFFRILLE AUS IN TITANERZ LACKIERTEM ALUMINIUM.

GOLA EN ALUMINIO PINTADO TITANIO.

ПАЗ ИЗ АЛЮМИНИЯ, ОКРАШЕННОГО В ЦВЕТ ТИТАН.

钛色色喷漆铝把手槽



GOLA IN ALLUMINIO ANODIZZATO FINITURA ARGENTO

SILVER FINISH ANODISED ALUMINIUM RECESSED GRIP PROFILE.

GORGE EN ALUMINIUM ANODISÉ FINITION ARGENT.

GRIFFRILLE AUS ELOXIERTEM ALUMINIUM IM SILBERFINISH.

GOLA EN ALUMINIO ANODIZADO ACABADO PLATA.

ПАЗ ИЗ АНОДИРОВАННОГО АЛЮМИНИЯ С ОТДЕЛКОЙ СЕРЕБРО.

银色饰面阳极氧化铝把手槽



GOLA IN ALLUMINIO ANODIZZATO NERO OPACO

MATT BLACK ANODISED ALUMINIUM RECESSED GRIP PROFILE.

GORGE EN ALUMINIUM ANODISÉ NOIR MAT.

GRIFFRILLE AUS ELOXIERTEM ALUMINIUM IN MATTEM SCHWARZ.

GOLA EN ALUMINIO ANODIZADO NEGRO MATE.

ПАЗ ИЗ АНОДИРОВАННОГО АЛЮМИНИЯ ЦВЕТА ЧЕРНЫЙ МАТОВЫЙ.

哑光黑色阳极氧化铝把手槽



GOLA IN ALLUMINIO LACCATO LUCIDO O OPACO NEI COLORI LACCATI

GLOSSY OR MATT LACQUERED ALUMINIUM RECESSED GRIP PROFILE IN THE LACQUERED COLOURS.

GORGE EN ALUMINIUM LAQUÉ BRILLANT OU MAT DANS LES COLORIS LAQUÉ.

GRIFFRILLE AUS IN LACKFARBEN MATT ODER HOCHGLANZ LACKIERTEM ALUMINIUM.

GOLA EN ALUMINIO LACADO BRILLO O MATE EN LOS COLORES LACADOS.

ПАЗ ИЗ АЛЮМИНИЯ С ЛАКИРОВАННОЙ ГЛЯНЦЕВОЙ ИЛИ МАТОВОЙ ОТДЕЛКОЙ В ЦВЕТАХ ЛАКИРОВАННЫХ ОТДЕЛОК.

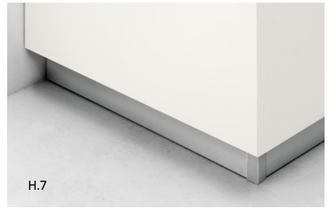
采用烤漆颜色的亮光或哑光喷漆铝把手槽

FONDO SAGOMATO . SHAPED BOTTOM . FOND FAÇONNÉ . GEFORMTER BODEN . FONDO MOLDURADO . ФИГУРНАЯ НИЖНЯЯ ПАНЕЛЬ . 造型底板



FONDO SAGOMATO PER PENSILI CON ANTA SQUADRATA
SHAPED BOTTOM FOR WALL UNITS WITH SQUARED DOOR
FOND FAÇONNÉ POUR MEUBLES HAUTS AVEC PORTE AVEC CHANTS À ANGLES DROITS
GEFORMTER BODEN FÜR OBERSCHRÄNKE MIT QUADRATISCHER FRONT
FONDO MOLDURADO PARA MUEBLES ALTOS CON PUERTA ESCUADRADA
ФИГУРНАЯ НИЖНЯЯ ПАНЕЛЬ НАВЕСНЫХ ШКАФОВ СО СТВОРКАМИ С КВАДРАТНОЙ КРОМКОЙ
方形门板吊柜的造型底板

ZOCCOLI . PLINTHS . SOCLES . SOCKEL . ZÓCALOS . ЦОКОЛИ . 踢脚线



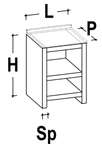


ZOCCOLO H.10 CM ALLUMINIO FINITURA ACCIAIO - ZOCCOLO H.7 CM ARGENTO FINITURA SATINATA - ZOCCOLO H.7/10 CM DISPONIBILE IN FINITURA OPACO NEI COLORI: BIANCO, NERO, BRONZO, GRIGIO FERRO, GRIGIO GABBIANO, OTTONE, TITANIO O LACCATO LUCIDO E OPACO NEI COLORI DELL'ANTA
H.10 CM STEEL FINISH ALUMINIUM PLINTH - H.7 CM SATIN FINISH SILVER PLINTH - H.7/10 CM PLINTH AVAILABLE IN MATT FINISH IN THE FOLLOWING COLOURS: BLACK, WHITE, BRONZE, IRON GREY, SEAGULL GREY, BRASS, TITANIUM OR GLOSSY AND MATT LACQUERED IN THE DOOR COLOURS . SOCLE H.10 CM ALUMINIUM FINITION ACIER - SOCLE H.7 CM ARGENT FINITION SATINÉE - SOCLE H.7/10 CM DISPONIBLE EN FINITION MATE DANS LES COLORIS : BLANC, NOIR, BRONZE, GRIS FER, GRIS MOUETTE, LAITON, TITANE OU LAQUÉ BRILLANT ET MAT DANS LES COLORIS DE LA PORTE . SOCKEL H. 10 CM AUS ALUMINIUM IM FINISH STAHL - SOCKEL H. 7 CM SILBER IM FINISH SATINIERT - SOCKEL H. 7/10 CM IM MATTEN FINISH IN DEN FARBEN: WEISS, SCHWARZ, BRONZE, EISENGRAU, MÖWENGRAU, MESSING, TITANERZ ODER IN FRONTFARBEN HOCHGLANZ- UND MATTLACKIERT . ZÓCALO H.10 CM ALUMINIO ACABADO ACERO - ZÓCALO H.7 CM PLATA ACABADO SATINADO - ZÓCALO H.7/10 CM DISPONIBILE EN ACABADO MATE EN LOS COLORES: BLANCO, NEGRO, BRONCE, GRIS HIERRO, GRIS GAVIOTA, LATÓN, TITANIO O LACADO BRILLO Y MATE EN LOS COLORES DE LA PUERTA . ЦОКОЛЬ В.10 СМ С АЛЮМИНИЕВОЙ ОТДЕЛКОЙ СТАЛЬ - ЦОКОЛЬ В.7 СМ СЕРЕБРО С САТИНИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ - ЦОКОЛЬ В.7/10 СМ С МАТОВОЙ ОТДЕЛКОЙ В СЛЕДУЮЩИХ ЦВЕТАХ: БЕЛЫЙ, ЧЕРНЫЙ, БРОНЗА, СЕРЫЙ ЖЕЛЕЗНЫЙ, СЕРАЯ ЧАЙКА, ЛАТУНЬ, ТИТАН ИЛИ С ГЛЯНЦЕВОЙ И МАТОВОЙ ЛАКИРОВАННОЙ ОТДЕЛКОЙ В ЦВЕТАХ СТВОРКИ . 高10CM钢饰面铝制踢脚线 - 高7CM缎面饰面银色踢脚线 - 高7/10CM踢脚线带有哑光饰面，颜色有白色、黑色、青铜色、铁灰色、海鸥灰、黄铜色、钛色或门板采用的亮光和哑光烤漆颜色。

MODULARITÀ
MODULARITY
MODULARITÉ
MODULBAUWEISE
MODULARIDAD
МОДУЛЬНОСТЬ
模块

CUCINA . KITCHEN . CUISINE . KÜCHE . COCINA . КУХНИ . 厨房

Modularità . Modularity . Modularité . Modulbauweise . Modularidad . Модульность . 模块



Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H **Altezza .** Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L **Larghezza .** Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P **Profondità .** Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp **Spessore .** Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

N.B. . NB: . N.B: . NB: . NOTA: . ПРИМ.: . 注释:
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为元素侧板的深度和高度

* **Disponibile anche con anta vetro**
** **Inseribili anche sospesi**
*** **Disponibile anche con profondità 43 cm**

* Also available with glass door
** Can also be wall-mounted
*** Also available with D. 43 cm

* Également disponible avec porte en verre
** Peuvent également être intégrés suspendus
*** Également disponible avec profondeur 43 cm

* Auch verfügbar mit Glasfront
** With under base unit frame
*** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

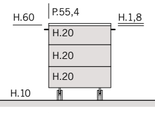
* Disponible también con puerta de cristal
** También pueden instalarse suspendidos
*** Disponible también con profundidad 43 cm

* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
** Устанавливаются также в подвесном варианте
*** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см

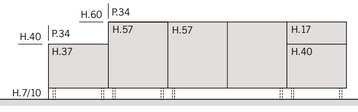
* 也可用玻璃门板
** 可悬挂式安装
*** 另可选深度.43cm

ⓘ **Disponibile anche con inserto vetro cassetto/cestello**
Also available with glass drawer/basket insert
Également disponible avec insert en verre tiroir/panier
Auch mit Glaseinsatz für Schublade/Korb erhältlich
Disponible también con aplicación de cristal cajón/cesto
Выполняется также со стеклянной вставкой для ящика/корзины
也提供带有玻璃镶件的抽屉/拉篮

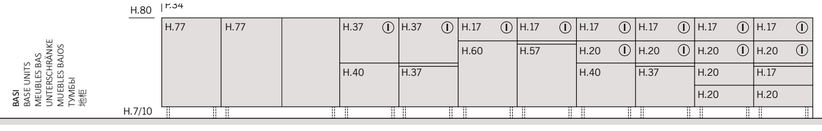
BASI CON RUOTE
BASE UNITS
MEUBLES BAS
UNTERSCHRÄNKE
MUEBLES BAJOS CON RUEDAS
ТУМБЫ НА КОЛЕСИКАХ
地柜



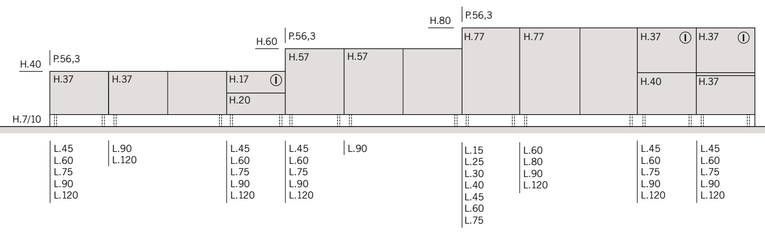
BASI
BASE UNITS
MEUBLES BAS
UNTERSCHRÄNKE
MUEBLES BAJOS
ТУМБЫ
地柜



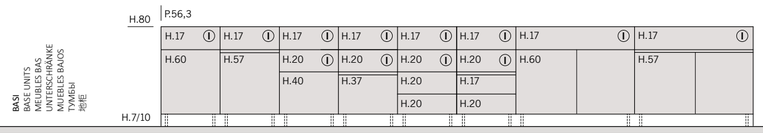
BASI
BASE UNITS
MEUBLES BAS
UNTERSCHRÄNKE
MUEBLES BAJOS
ТУМБЫ
地柜



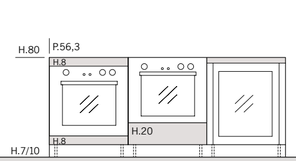
BASI
BASE UNITS
MEUBLES BAS
UNTERSCHRÄNKE
MUEBLES BAJOS
ТУМБЫ
地柜

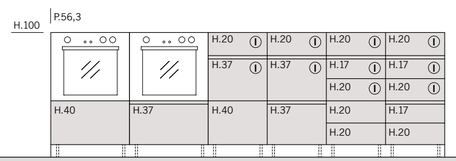


BASI
BASE UNITS
MEUBLES BAS
UNTERSCHRÄNKE
MUEBLES BAJOS
ТУМБЫ
地柜

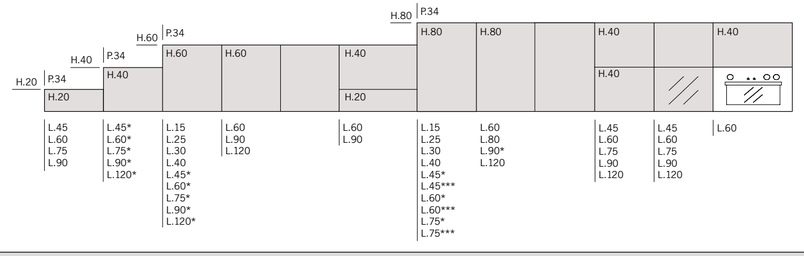


BASI - BASI PER ELETTRODOMESTICO
BASE UNITS- APPLIANCE BASE UNITS
MEUBLES BAS- MEUBLES BAS POUR ÉLECTROMÉNAGER
UNTERSCHRÄNKE - UNTERSCHRÄNKE FÜR HAUSHALTSGERÄTE
MUEBLES BAJOS - MUEBLES BAJOS PARA ELECTRODOMÉSTICO
ТУМБЫ- ТУМБЫ ДЛЯ БЫТОВЫХ ЭЛЕКТРОПРИБОРОВ
地柜 - 电器地柜



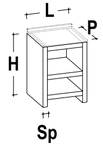


PENSILI - SCOLAPIATTI - CAPPE
WALL UNITS - PLATE RACKS - HOODS
MEUBLES HAUTS- ÉGOUTTOIRS- HOTTES
OBERSCHRÄNKE- ABTROPFSCHRÄNKE- DUNSTABZUGSHAUBEN
MUEBLES ALTOS- ESCURREPLATOS- CAMPANAS
НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ- СУШИЛКИ ДЛЯ ПОСУДЫ- ВЫТЯЖКИ
吊柜- 沥水架-抽油烟机



CUCINA . KITCHEN . CUISINE . KÜCHE . COCINA . КУХНИ . 厨房

Modularità . Modularity . Modularité . Modulbauweise . Modularidad . Модульность . 模块



Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H **Altezza .** Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L **Larghezza .** Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P **Profondità .** Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp **Spessore .** Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

N.B. . NB: . N.B: . NB: . NOTA: . ПРИМ.: . 注释:
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为元素侧板的深度和高度

* **Disponibile anche con anta vetro**
** **Inseribili anche sospesi**
*** **Disponibile anche con profondità 43 cm**

* Also available with glass door
** Can also be wall-mounted
*** Also available with D. 43 cm

* Également disponible avec porte en verre
** Peuvent également être intégrés suspendus
*** Également disponible avec profondeur 43 cm

* Auch verfügbar mit Glasfront
** With under base unit frame
*** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

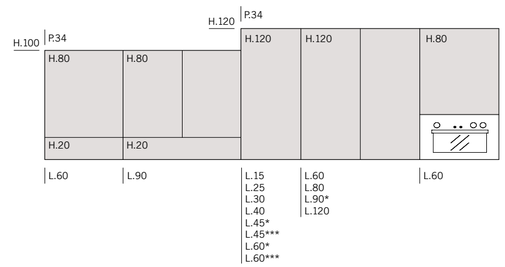
* Disponible también con puerta de cristal
** También pueden instalarse suspendidos
*** Disponible también con profundidad 43 cm

* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
** Устанавливаются также в подвесном варианте
*** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см

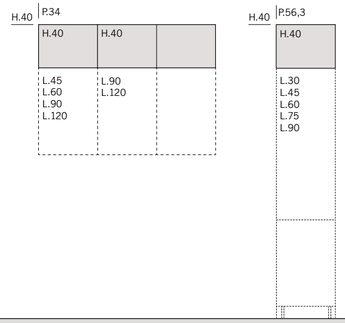
* 也可用玻璃门板
** 可悬挂式安装
*** 另可选深度.43cm

Ⓘ **Disponibile anche con inserto vetro cassetto/cestello**
Also available with glass drawer/basket insert
Également disponible avec insert en verre tiroir/panier
Auch mit Glaseinsatz für Schublade/Korb erhältlich
Disponible también con aplicación de cristal cajón/cesto
Выполняется также со стеклянной вставкой для ящика/корзины
也提供带有玻璃镶件的抽屉/拉篮

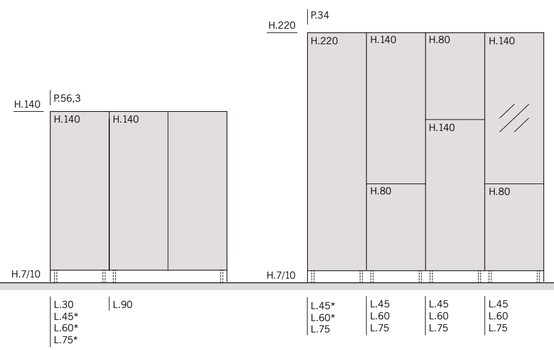
PENSILI - SCOLAPIATTI - CAPPE
WALL UNITS - DRAINER UNITS - HOODS
MEUBLES HAUTS - ÉGOUTTOIRS - HOTTES
OBERSCHRÄNKE - ABTROPFSCHRÄNKE - DUNSTABZUGSHAUBEN
MUEBLES ALTOS - ESCURREPLATOS - CAMPANAS
НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ - СУШИЛКИ ДЛЯ ПОСУДЫ - ВЫТЯЖКИ
吊柜-沥水柜-抽烟机柜



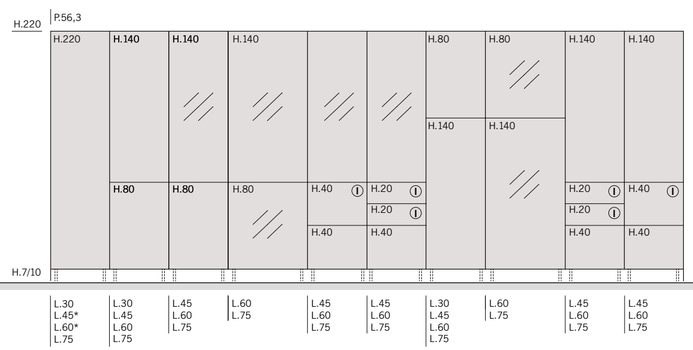
SOPRA PENSILI - ARMADI
WALL UNITS OVER WALL UNIT BOXES
ÉLÉMENT À POSER SUR MEUBLES HAUTS - ARMOIRES
AUFSATZE FÜR SCHRÄNKE - OBERSCHRÄNKE
ELEMENTOS SOBRE MUEBLES ALTOS - ARMARIOS
АНТРЕСОЛИ НАВЕСНЫХ ШКАФОВ - ВЫСОКИХ ШКАФОВ
吊柜上 - 储物柜



ARMADI
LARDER UNITS
ARMOIRES
HOCHSCHRÄNKE
ARMARIOS
ШКАФЫ
储物柜

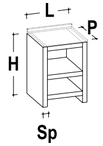


ARMADI
LARDER UNITS
ARMOIRES
HOCHSCHRÄNKE
ARMARIOS
ШКАФЫ
储物柜



CUCINA . KITCHEN . CUISINE . KÜCHE . COCINA . КУХНИ . 厨房

Modularità . Modularity . Modularité . Modulbauweise . Modularidad . Модульность . 模块



Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H **Altezza** . Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L **Larghezza** . Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P **Profondità** . Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp **Spessore** . Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

N.B. . NB: . N.B: . NB: . NOTA: . ПРИМ.: . 注释:
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

* **Disponibile anche con anta vetro**
** **Inseribili anche sospesi**
*** **Disponibile anche con profondità 43 cm**

* Also available with glass door
** Can also be wall-mounted
*** Also available with D. 43 cm

* Également disponible avec porte en verre
** Peuvent également être intégrés suspendus
*** Également disponible avec profondeur 43 cm

* Auch verfügbar mit Glasfront
** With under base unit frame
*** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

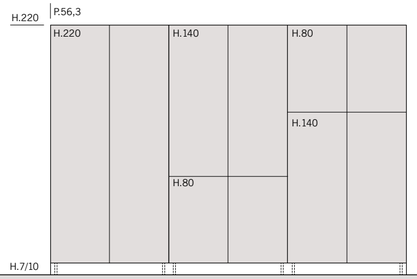
* Disponible también con puerta de cristal
** También pueden instalarse suspendidos
*** Disponible también con profundidad 43 cm

* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
** Устанавливаются также в подвесном варианте
*** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см

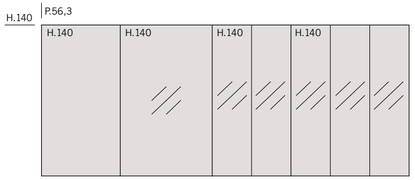
* 也可用玻璃门板
** 可悬挂式安装
*** 另可选深度.43cm

(i) **Disponibile anche con inserto vetro cassetto/cestello**
Also available with glass drawer/basket insert
Également disponible avec insert en verre tiroir/panier
Auch mit Glaseinsatz für Schublade/Korb erhältlich
Disponible también con aplicación de cristal cajón/cesto
Выполняется также со стеклянной вставкой для ящика/корзины
也提供带有玻璃镶件的抽屉/拉篮

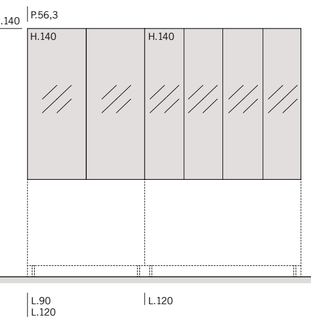
ARMADI
LARDER UNITS
ARMOIRES
HOCHSCHRÄNKE
ARMARIOS
ШКАФЫ
储物柜



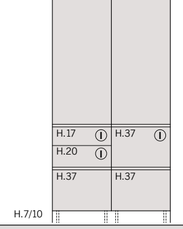
ARMADI SOSPESI
WALL MOUNTED LARDER UNITS
ARMOIRES SUSPENDUES
WANDHÄNGENDE SCHRÄNKE
ARMARIOS SUSPENDIDOS
ШКАФЫ ПОДВЕСНЫЕ
橱柜挂墙柜

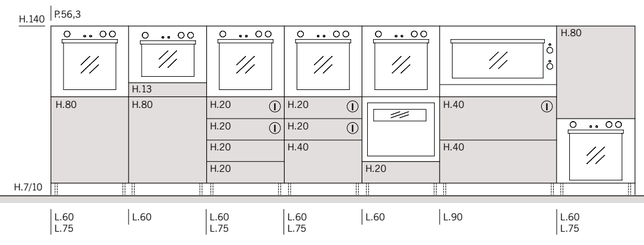


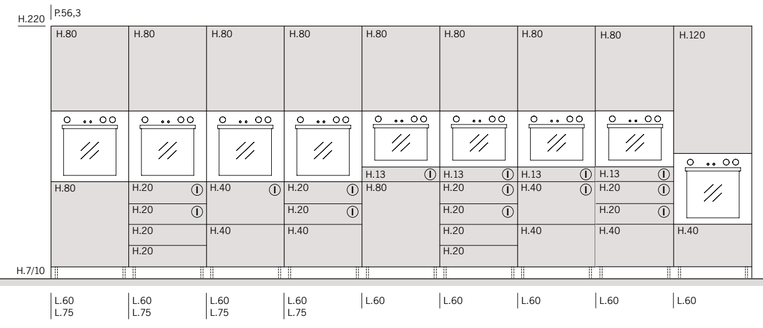
ARMADI IN APPOGGIO CON ATTACCAGLIA
RESTING LARDER UNITS WITH FASTENER
ARMOIRES EN APPUI AVEC CROCHET DE FIXATION
SCHRÄNKE AUFLAGE MIT AUFHÄNGER
ARMARIOS APOYO CON GANCHO DE FIJACIÓN
ШКАФЫ НАКЛАДНЫЕ С КРЕПЛЕНИЕМ
带吊钩的台上储物柜



COLONNE
TALL UNITS
COLONNES
HOCHSCHRÄNKE
COLUMNAS
КОЛОННЫ
高柜

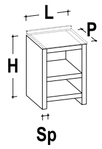






CUCINA . KITCHEN . CUISINE . KÜCHE . COCINA . КУХНИ . 厨房

Modularità . Modularity . Modularité . Modulbauweise . Modularidad . Модульность . 模块



Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H **Altezza .** Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L **Larghezza .** Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P **Profondità .** Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp **Spessore .** Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

N.B. . NB: . N.B: . NB: . NOTA: . ПРИМ.: . 注释:
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

* **Disponibile anche con anta vetro**
** **Inseribili anche sospesi**
*** **Disponibile anche con profondità 43 cm**

* Also available with glass door
** Can also be wall-mounted
*** Also available with D. 43 cm

* Également disponible avec porte en verre
** Peuvent également être intégrés suspendus
*** Également disponible avec profondeur 43 cm

* Auch verfügbar mit Glasfront
** With under base unit frame
*** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

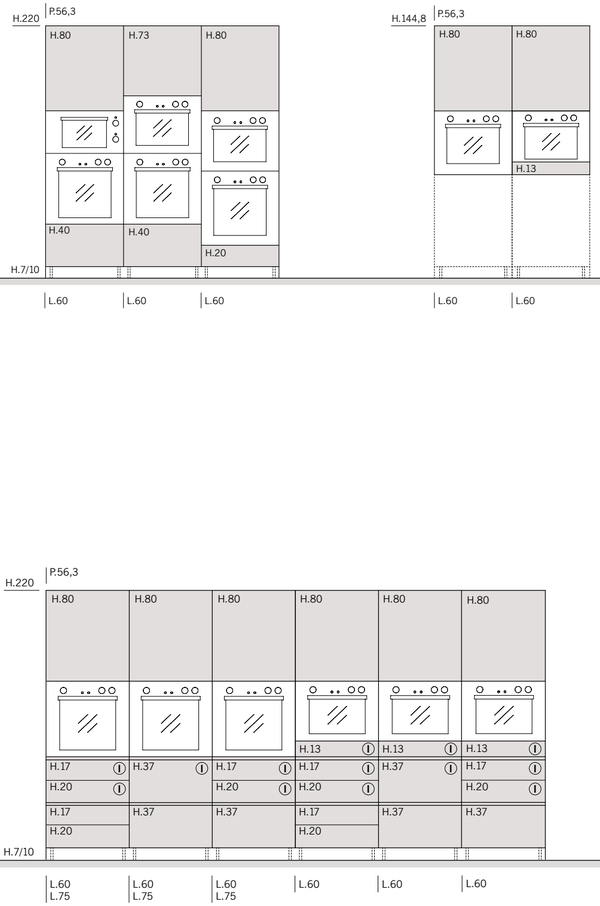
* Disponible también con puerta de cristal
** También pueden instalarse suspendidos
*** Disponible también con profundidad 43 cm

* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
** Устанавливаются также в подвесном варианте
*** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см

* 也可用玻璃门板
** 可悬挂式安装
*** 另可选深度.43cm

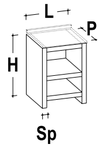
Ⓘ **Disponibile anche con inserto vetro cassetto/cestello**
Also available with glass drawer/basket insert
Également disponible avec insert en verre tiroir/panier
Auch mit Glaseinsatz für Schublade/Korb erhältlich
Disponible también con aplicación de cristal cajón/cesto
Выполняется также со стеклянной вставкой для ящика/корзины
也提供带有玻璃镶件的抽屉/拉篮

COLONNE
TALL UNITS
COLONNES
HOCHSCHRÄNKE
COLUMNAS
КОЛОННЫ
高柜



LIVING . 起居室

Modularità . Modularity . Modularité . Modulbauweise . Modularidad . Модульность . 模块



Note . Notes . Notes . Anmerkungen . Notas . Примечания . 注释
H **Altezza .** Height . Hauteur . Höhe . Altura . Высота . 高度
L **Larghezza .** Width . Largeur . Breite . Ancho . Ширина . 宽度
P **Profondità .** Depth . Profondeur . Tiefe . Profundidad . Глубина . 深度
Sp **Spessore .** Thickness . Épaisseur . Stärke . Espesor . Толщина . 厚度

N.B. . NB: . N.B: . NB: . NOTA: . ПРИМ.: . **注 释:**
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
The depth and height specified refer to the side panel of the element
La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента
标示的深度和高度为侧板的深度和高度

* **Disponibile anche con profondità 34 cm**
** **Inseribili anche sospesi**
▲ **Disponibile anche con anta vetro**

* Also available with D. 34 cm
** Can also be wall-mounted
▲ Also available with glass door

* Également disponible avec profondeur 34 cm
** Peuvent également être intégrés suspendus
▲ Également disponible avec porte en verre

* Auch verfügbar mit Tiefe 34 cm
** Auch hängend möglich
▲ Auch verfügbar mit Glasfront

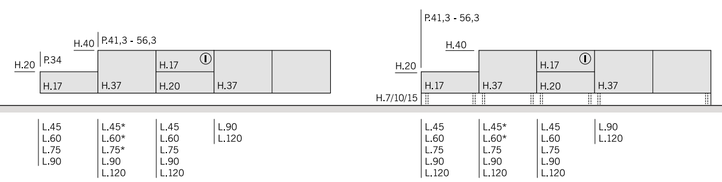
* Disponible también con profundidad 34 cm
** También pueden instalarse suspendidos
▲ Disponible también con puerta de cristal

* Возможен вариант исполнения с глубиной 34 см
** Устанавливаются также в подвесном варианте
▲ Возможен вариант исполнения также со стеклянной створкой

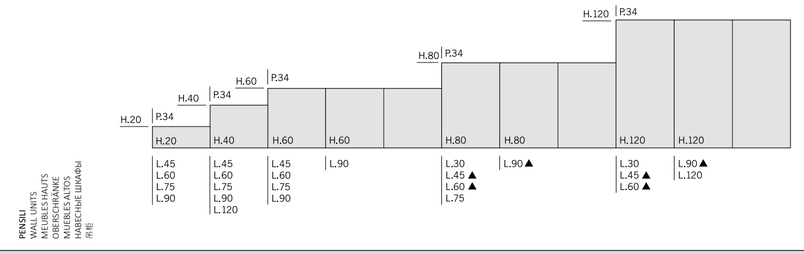
* 另可选深度 34 cm
** 可悬挂式安装
▲ 也可用玻璃门板

ⓘ **Disponibile anche con inserto vetro cassetto/cestello**
Also available with glass drawer/basket insert
Également disponible avec insert en verre tiroir/panier
Auch mit Glaseinsatz für Schublade/Korb erhältlich
Disponible también con aplicación de cristal cajón/cesto
Выполняется также со стеклянной вставкой для ящика/корзины
也提供带有玻璃镶件的抽屉/拉篮

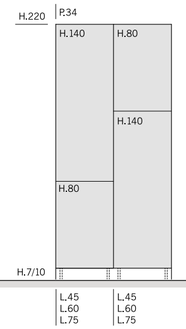
BASI - BASI SOSPESE
BASE UNITS - WALL-MOUNTED BASE UNITS
MEUBLES BAS - MEUBLES BAS SUSPENDUS
UNTERSCHRÄNKE - HÄNGE-UNTERSCHRÄNKE
MUEBLES BAJOS - MUEBLES BAJOS SUSPENDIDOS
ТУМБЫ - ПОДВЕСНЫЕ ТУМБЫ
地柜 - 悬挂式地柜



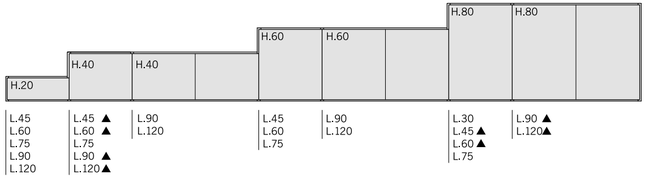
PENSILI
WALL UNITS
MEUBLES HAUTS
OBERSCHRÄNKE
MUEBLES ALTOS
НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ
吊柜



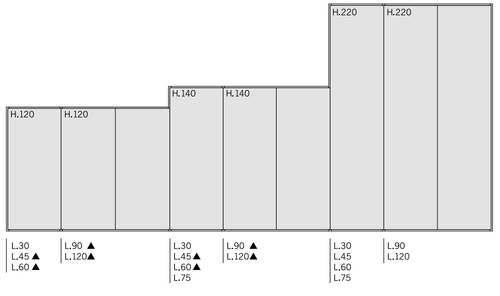
ARMADI
CABINETS
ARMOIRES
HOCHSCHRÄNKE
ARMARIOS
ШКАФЫ
储物柜



SISTEMA PARETE FLUIDA
FLUIDA WALL SYSTEM
SYSTÈME PAROI FLUIDA
STOLLENWANDSYSTEM FLUIDA
SISTEMA MODULAR DE PARED FLUIDA
СИСТЕМА СТЕНОК FLUIDA
FLUIDA墙面系统



SISTEMA PARETE FLUIDA
FLUIDA WALL SYSTEM
SYSTÈME PAROI FLUIDA
STOLLENWANDSYSTEM FLUIDA
SISTEMA MODULAR DE PARED FLUIDA
СИСТЕМА СТЕНОК FLUIDA
FLUIDA墙面系统



SCHEDA PRODOTTO
PRODUCT SPECIFICATIONS
FICHE DU PRODUIT
PRODUKTDATENBLATT
FICHA PRODUCTO
СПЕЦИФИКАЦИИ ПРОДУКТА
产品规格

IT

EMISSIONI DI FORMALDEIDE
I pannelli a base di legno relativi alla presente scheda sono conformi ai requisiti di:
- DM 10/10/2008 "Disposizioni atte a regolamentare l'emissione di aldeide formica da pannelli a base di legno e manufatti con essi realizzati in ambienti di vita e soggiorno"
- EPA TSCA Titolo VI (normativa USA) - (EPA TSCA Title VI)
- CANFER (normativa canadese)
- CARB ATCM Fase 2 (normativa californiana)
Solamente ove specificato, sono conformi anche:
- JIS A 1460 - F**** (normativa giapponese)

Mobile cucina
STRUTTURA BIANCA
Pannelli di particelle di legno, ecologici, idrofughi, con classe emissione formaldeide F****, nobilitati su due lati, con finitura melaminica Bianca opaca. Bordi in ABS.
STRUTTURA TESSUTO ANTRACITE
Pannelli di particelle di legno, ecologici, idrofughi, con classe emissione formaldeide F****, nobilitati su due lati, con finitura melaminica tessuto. Bordi in ABS.
STRUTTURA TEXSTYLE SABBIA
Pannelli di particelle di legno, ecologici, idrofughi, con classe emissione formaldeide F****, nobilitati su due lati, con finitura melaminica tessuto. Bordi in ABS.
RIPIANI
Pannelli di particelle di legno, ecologici, classe di formaldeide F**** nobilitati su due lati, con finitura melaminica opaca, bordo in ABS.
RIPIANI IN VETRO
Lastra di vetro temperato lucido con bordi molati.
SCHIENA
Pannello di HDF in finitura opaca.

Sistema parete "Fluida"
Pannelli in particelle di legno, idrofugo, nobilitati su due lati e bordati in ABS.

Sistema parete "Metro"
Struttura in alluminio verniciato. Mensole in pannello di particelle di legno nobilitato, idrofugo, con bordi in ABS.

Frontali
ANTA DOGATA IMPIALLACCIATA
Pannello di fibra (MDF), impiallacciato dogato e verniciato.
ANTA DOGATA LACCATA LUCIDO EFFETTO PERLATO
Pannello di fibra (MDF), laccato lucido, dogato, effetto perlato.
ANTA DOGATA LACCATA LUCIDO
Pannello di fibra (MDF), laccato lucido, dogato.
ANTA DOGATA LACCATA OPACA EFFETTO PERLATO
Pannello di fibra (MDF), laccato opaco, dogato, effetto perlato.
ANTA DOGATA LACCATA OPACA
Pannello di fibra (MDF), laccato opaco, dogato.
ANTA IMPIALLACCIATA
Pannello di particelle di legno, idrofugo, impiallacciato e verniciato.
ANTA PIANA DECORATIVO CON BORDO LASER
Pannello di particelle di legno, (per alcuni colori classe di formaldeide F****) e idrofugo, nobilitato su due lati. Bordatura perimetrale in ABS con tecnologia laser.
ANTA PIANA DECORATIVO
Pannello di particelle di legno, (per alcuni colori classe di formaldeide F****) e idrofugo, nobilitato su due lati. Bordatura perimetrale in ABS.
ANTA PIANA FENIX NTM® CON BORDO LASER
Pannello di particelle di legno, rivestito FENIX su faccia esterna e laminato HPL su faccia interna, con bordatura perimetralmente in ABS con tecnologia laser.
ANTA PIANA LACCATA LUCIDO EFFETTO PERLATO
Pannello di fibra (MDF), laccato lucida, effetto perlato.
ANTA PIANA LACCATA LUCIDO
Pannello di fibra (MDF), laccato lucido.
ANTA PIANA LACCATA OPACA EFFETTO PERLATO
Pannello di fibra (MDF), laccato opaco, effetto perlato.
ANTA PIANA LACCATA OPACA
Pannello di fibra (MDF), laccato opaco.
ANTA PIANA LACCATO EFFETTO METALLO
Pannello di fibra (MDF), laccato effetto metallo.
ANTA PIANA LAMINATO STRIPS
Pannello di particelle di legno, idrofugo, rivestito di laminato HPL disponibile in diversi colori, con bordatura perimetrale in ABS nel colore del laminato.
ANTA PIANA LAMINATO
Pannello di particelle di legno, idrofugo, rivestito di laminato HPL disponibile in diversi colori, con bordatura perimetrale in ABS nel colore del laminato.
ANTA TELAIO ALLUMINIO CON VETRO,
CON O SENZA MANIGLIA INTEGRATA
Telaio in Alluminio verniciato con vetro temperato serigrafato o temperato acidato serigrafato.
ANTA TELAIO ALLUMINIO RETE METALLICA,
CON O SENZA MANIGLIA INTEGRATA
Telaio con o senza maniglia integrata in Alluminio e rete metallica verniciati.
ANTA VETRO DOGATO ORIZZONTALE
CON SUPPORTO IN STRUTTURA IN ALLUMINIO
Vetro temperato, verniciato a freddo dogato orizzontale, incollato su struttura in alluminio verniciata finitura opaca.
ANTA VETRO DOGATO VERTICALE
CON SUPPORTO IN STRUTTURA IN ALLUMINIO
Vetro temperato, verniciato a freddo dogato verticale, incollato su struttura in alluminio verniciata finitura opaca.
ANTA VETRO LUCIDO CON SUPPORTO
IN STRUTTURA IN ALLUMINIO
Vetro temperato, verniciato a freddo finitura lucido, incollato su struttura in alluminio verniciata finitura opaca.
ANTA VETRO OPACO CON SUPPORTO
IN STRUTTURA IN ALLUMINIO
Vetro temperato, verniciato a freddo finitura opaco, incollato su struttura in alluminio verniciata finitura opaca.

Cassetti e cestelli
Cassetti e cestelli estraibili allestimento " MERIVOBOX "
Scorrimento su guide in metallo zincato, ad estrazione totale, tarate per un elevato carico dinamico (40 Kg).
Possibilità di regolazione dell'inclinazione frontale, verticale ed orizzontale del frontale cassetto.
I cassetti e cestelli sono dotati di arresto anti-sganciamento ed invito automatico di chiusura che agisce negli ultimi 4/6 cm e con sistema "Blumotion", un meccanismo che consente di rallentare, guidare ed evitare l'urto alla chiusura del cassetto o del cestello e del sistema di apertura e chiusura push pull "Tip-on".
MERIVOBOX BOXCOVER
Cassetto con sponde laterali in metallo verniciato e cestello con sponde in metallo verniciato-vetro; fondino in pannello di particelle di legno nobilitato con melaminico; retro in metallo verniciato.
MERIVOBOX PURE
Sponde laterali in metallo verniciato; fondino in pannello di particelle di legno nobilitato con melaminico; retro in metallo verniciato.

Accessori
ZOCCOLO IN ALLUMINIO LISCIO
In Alluminio liscio, verniciato, con guarnizione inferiore in plastica.
ZOCCOLO IN PVC RIVESTITO ACCIAIO
In PVC rivestito frontalmente con alluminio finitura Acciaio satinato con guarnizione inferiore in plastica.
ZOCCOLO IN PVC RIVESTITO VERNICIATO
In PVC rivestito e laccato, lucido e opaco, nei colori anta, con guarnizione inferiore in plastica.

Componenti per mobili
CESTELLI PER MOBILE
ESSENCE:
Struttura in acciaio satinato e vetro, chiusura Soft closing.)
FILO CROMO:
Struttura in filo metallico cromato, chiusura Soft closing.
FLYBOX:
Struttura in alluminio verniciato, chiusura Soft closing.
GRIGIO FERRO:
Struttura in alluminio verniciato, chiusura Soft closing.
URBAN:
Struttura in alluminio verniciato epossidico, chiusura Soft closing.
GRIGLIE SCOLAPIATTI
Struttura in Alluminio con griglie in Acciaio inox.
REGGIPENSILI
Con struttura in plastica e gancio regolabile in metallo zincato, con coperchio in plastica colore cassa.
PIEDINI
In materiale plastico ad alta resistenza con regolazione in altezza.
FONDI LAVELLO
In Alluminio stampato.
CERNIERE
In metallo con riporto galvanico di Rame e Nichel.
MANIGLIE, GOLE E POMELLI
PROFILO GOLA ROUND
Profilo gola orizzontale o verticale: trafila in Alluminio, anodizzata Argento/Nero o laccato lucido/opaco.

NOTE
Per ulteriori informazioni di carattere tecnico-costruttivo e funzionale degli elementi Vi invitiamo a rivolgervi ai Nostri Rivenditori.

ELEMENTI "SU MISURA"
L'Azienda Scavolini è disponibile a fornire qualsiasi elemento "su misura" che ritiene realizzabile.
Si tenga, comunque, presente che:
- l'elevata disponibilità di elementi di serie consente la massima componibilità;
- il costo degli elementi "su misura" è, comprensibilmente, superiore a quello degli elementi di serie;
- i tempi di consegna degli elementi "su misura" possono risultare superiori ai normali tempi di consegna;
- gli elementi "su misura", a causa della loro unicità e quindi delle specifiche esigenze di costruzione, potrebbero non offrire le medesime garanzie degli elementi di serie, nonostante la massima attenzione posta dall'Azienda.

La Scavolini si riserva il diritto di apportare tutte le modifiche atte a migliorare il prodotto senza darne avviso; non può assumersi inoltre responsabilità per eventuali inesattezze del presente catalogo, dovute ad errori di stampa o di trascrizione.

EN

FORMALDEHYDE EMISSIONS
The wood-based panels relating to the specifications herein comply with the requirements of:
- Italian Ministerial Decree 10/10/2008 "Regulations governing formaldehyde emissions from wood-based panels and products manufactured with the same in the home and other environments"
- EPA TSCA Title VI (US regulations)
- CANFER (Canadian standard)
- CARB ATCM Phase 2 (Californian regulations)
Only where specified, they also conform to:
- JIS A 1460 - F**** (Japanese standard)

WATER-REPELLENT PANELS
Structure panel
Max 10% swelling after 24 hours.
Reference standard: UNI EN 317.
Door panel and other panels
P3 level - Max 13-14% swelling after 24 hours.
Reference standard: UNI EN 312 and 317.

Kitchen area unit
WHITE STRUCTURE
Wood particle board panels which are environmentally-friendly and water-repellent, in formaldehyde emission class F****, coated on both sides, with matt White decorative melamine finish. ABS edging.
ANTHRACITE FABRIC STRUCTURE
Wood particle board panels which are environmentally-friendly and water-repellent, in formaldehyde emission class F****, coated on both sides, with fabric decorative melamine finish. ABS edging.
TEXSTYLE SAND STRUCTURE
Wood particle board panels which are environmentally-friendly and water-repellent, in formaldehyde emission class F****, coated on both sides, with fabric decorative melamine finish. ABS edging.
SHELVES
Wood particle board panels which are environmentally-friendly, formaldehyde class F****, coated on both sides, with matt decorative melamine finish, with ABS edging.
GLASS SHELVES
Polished tempered glass slab with ground edging.
BACK PANEL
Matt finish HDF panel.

"Fluida" wall system
Water-repellent wood particle board panels, coated on both sides and with ABS edging.

"Metro" wall system
Painted aluminium structure. Water-repellent covered wood particle board panel shelves with ABS edging.

Fronts panels
VENEERED SLAT DOOR
Painted and veneered slat fibreboard panel (MDF).
PEARL-EFFECT GLOSSY LACQUERED SLAT DOOR
Pearl-effect glossy lacquered slat fibreboard panel (MDF).
GLOSSY LACQUERED SLAT DOOR
Glossy lacquered slat fibreboard panel (MDF).
PEARL-EFFECT MATT LACQUERED SLAT DOOR
Pearl-effect matt lacquered slat fibreboard panel (MDF).
MATT LACQUERED SLAT DOOR
Matt lacquered slat fibreboard panel (MDF).
VENEERED DOOR
Water-repellent, veneered and painted wood particle board panel.
DECORATIVE MELAMINE PLAIN DOOR
WITH LASER EDGING
Water-repellent wood particle board panel (for some colours formaldehyde class F****) coated on both sides. ABS perimeter edging with laser technology.
DECORATIVE MELAMINE PLAIN DOOR
Water-repellent wood particle board panel (for some colours formaldehyde class F****) coated on both sides. ABS perimeter edging.
FENIX NTM® DOOR WITH LASER EDGING
Wood particle board panel, covered with FENIX on the outside and HPL laminate on the inside, with ABS perimeter edging with laser technology.
PEARL-EFFECT GLOSSY LACQUERED PLAIN DOOR
Pearl-effect glossy lacquered fibreboard panel (MDF).
GLOSSY LACQUERED PLAIN DOOR
Glossy lacquered fibreboard panel (MDF).
PEARL-EFFECT MATT LACQUERED PLAIN DOOR
Pearl-effect matt lacquered fibreboard panel (MDF).
MATT LACQUERED PLAIN DOOR
Matt lacquered fibreboard panel (MDF).
METAL EFFECT LACQUERED PLAIN DOOR
Metal effect lacquered fibreboard panel (MDF).
STRIPS LAMINATE DOOR
Water-repellent wood particle board panel, covered with HPL laminate in various colours, with ABS perimeter edging in the laminate colour.
LAMINATE PLAIN DOOR
Water-repellent wood particle board panel, covered with HPL laminate in various colours, with ABS perimeter edging in the laminate colour.
ALUMINIUM FRAMED GLASS DOOR,
WITH OR WITHOUT BUILT-IN HANDLE
Painted aluminium frame and screen-printed tempered glass or etched screen-printed tempered glass.
ALUMINIUM FRAME DOOR WITH WIRE MESH,
WITH OR WITHOUT BUILT-IN HANDLE
Frame with or without built-in handle in Aluminium and painted metal mesh.

HORIZONTAL SLAT GLASS DOOR
WITH ALUMINIUM STRUCTURE SUPPORT
Horizontal slat cold painted tempered glass, bonded to matt finish painted aluminium structure.
VERTICAL SLAT GLASS DOOR
WITH ALUMINIUM STRUCTURE SUPPORT
Vertical slat cold painted tempered glass, bonded to matt finish painted aluminium structure.
POLISHED GLASS DOOR WITH
ALUMINIUM STRUCTURE SUPPORT
Polished finish cold painted tempered glass, bonded to matt finish painted aluminium structure.
MATT GLASS DOOR WITH
ALUMINIUM STRUCTURE SUPPORT
Matt finish cold painted tempered glass, bonded to matt finish painted aluminium structure.

Drawers and baskets
Pull-out baskets and drawers with "MERIVOBOX" equipment
Sliding along full-extraction galvanised metal runners calibrated for a high dynamic load (40 kg). Drawer front can be adjusted vertically and horizontally.
The drawers and baskets are equipped with an anti-release system to prevent them from sliding off the runners, alongside the automatic closing system that intervenes in the last 4/6 cm, the "Blumotion" system that slows down and guides the drawer or basket as it closes to prevent knocks, and the "Tip-on" push-pull opening/closing system.
MERIVOBOX BOXCOVER
Drawer with painted metal sides and basket with painted metal-glass sides; melamine coated wood particle board panel base; painted metal back.
MERIVOBOX PURE
Painted metal sides; melamine coated wood particle board panel base; painted metal back.

Accessories
SMOOTH ALUMINIUM PLINTH
In smooth Aluminium, painted, with lower plastic seal.
STEEL COVERED PVC PLINTH
In PVC covered in satin Steel finish aluminium on the front with lower plastic seal.
PAINTED COVERED PVC PLINTH
In covered and matt and glossy lacquered PVC, in the door colours, with lower plastic seal.

Components for cabinet
BASKETS FOR UNITS
ESSENCE:
Satin finish steel structure and glass, with Soft-closing device.
CHROME WIRE:
Chrome-finish metal wire frame, with Soft closing device.
FLYBOX:
Painted aluminium structure, with Soft-closing device.
IRON GREY:
Painted aluminium structure, with Soft-closing device.
URBAN:
Epoxy painted aluminium structure, with Soft closing device.
PLATE-RACKS
Aluminium frame with Stainless Steel racks.
SHELF MOUNTING BRACKETS
Plastic frame and adjustable hook in galvanised metal, with cabinet structure-coloured plastic cover.
FEET
In hard-wearing plastic; height-adjustable.
SINK BOTTOMS
In embossed Aluminium.
HINGES
In metal with galvanised Copper and Nickel parts.
HANDLES, RECESSED GRIP PROFILES AND NOBS
ROUND RECESSED GRIP PROFILE
Horizontal or vertical recessed grip profile: extruded Aluminium, Black/Silver anodised or glossy/matt lacquered.

NOTES
For more technical, constructive and functional information on the elements, please contact our Dealers.

"CUSTOM-SIZED" ELEMENTS
Scavolini will be happy to supply any "custom-sized" elements it considers feasible. However, kindly bear in mind that:
- the very large range of standard units provides an exceptionally high degree of compositional freedom;
- naturally, "custom-sized" elements cost more than the standard equivalents;
- the delivery time of "custom-sized" elements can be longer than standard delivery times;
- due to their uniqueness and specific manufacturing requirements, "custom-sized" elements may not give the same guarantees as standard elements, in spite of the great attention paid by the Company.

Scavolini reserves all rights to make any changes intended to improve its products without notice. No responsibility is accepted in the event of inaccuracies in this catalogue due to printing or typing errors.

FR

ÉMISSIONS DE FORMALDÉHYDE
Les panneaux à base de bois correspondant à cette fiche sont conformes aux normes de :
- DM 10/10/2008 « Dispositions de réglementation de l'émission de formaldéhyde provenant de panneaux à base de bois et objets manufacturés réalisés avec ceux-ci dans des environnements de vie et de séjour »
- EPA TSCA Titre VI (règlement États-Unis) – (EPA TSCA Title VI)
- CANFER (norme canadienne)
- CARB ATCM Phase 2 (règlement californien)
Uniquement où cela est spécifié, également conformes à :
- JIS A 1460 - F**** (réglementation japonaise)

PANNEAUX HYDROFUGES
Panneau pour structure
Renflement après 24 heures - Max. 10 %.
Norme de référence : UNI EN 317.
Panneau pour portes et autres panneaux
Niveau P3 - Renflement après 24 heures - Max. 13-14 %.
Normes de référence : UNI EN 312 et 317.

Meuble cuisine
CAISSON BLANC
Panneaux de particules de bois, écologiques, hydrofuges, classe d'émission formaldéhyde F****, recouverts sur les deux côtés, finition Revêtement décoratif en mélaminé Blanc mat. Chants en ABS.
CAISSON TISSU ANTHRACITE
Panneaux de particules de bois, écologiques, hydrofuges, classe d'émission formaldéhyde F****, recouverts sur les deux côtés, finition Revêtement décoratif en mélaminé Tissu. Chants en ABS.
CAISSON TEXSTYLE SABLE
Panneaux de particules de bois, écologiques, hydrofuges, classe d'émission formaldéhyde F****, recouverts sur les deux côtés, finition Revêtement décoratif en mélaminé Tissu. Chants en ABS.
RAYONS
Panneaux de particules de bois, écologiques, classe d'émission formaldéhyde F****, recouverts sur les deux côtés, avec finition en revêtement décoratif en mélaminé mat, chant en ABS.
RAYONS EN VERRE
Plaque de verre trempé brillant avec chants biseautés.
ARRIÈRE
Panneau de HDF finition mate.

Système Paroi « Fluida »
Panneaux de particules de bois hydrofuges, recouverts sur les deux côtés, et chants ABS.
Système Paroi « Metro »
Structure en Aluminium peint. Étagères en panneau de particules de bois recouvert, hydrofuge, avec chants ABS.

Façades
PORTE À LISTELS PLAQUÉ
Panneau de fibre (MDF), plaqué à listels et peint.
PORTE À LISTELS LAQUÉ BRILLANT EFFET NACRÉ
Panneau de fibre (MDF), laqué brillant, à listels, effet nacré.
PORTE À LISTELS LAQUÉ BRILLANT
Panneau de fibre (MDF), laqué brillant, à listels.
PORTE À LISTELS LAQUÉ MAT EFFET NACRÉ
Panneau de fibre (MDF), laqué mat, à listels, effet nacré.
PORTE À LISTELS LAQUÉ MAT
Panneau de fibre (MDF), laqué mat, à listels.
PORTE PLAQUÉ
Panneau de particules de bois, hydrofuge, plaqué et peint.
PORTE LISSE REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINÉ
AVEC CHANT LASER
Panneau de particules de bois (pour certains coloris classe d'émission formaldéhyde F****) et hydrofuge, recouvert sur les deux côtés. Chant périmétrique en ABS au laser.
PORTE LISSE REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINÉ
Panneau de particules de bois (pour certains coloris classe d'émission formaldéhyde F****) et hydrofuge, recouvert sur les deux côtés. Chant périmétrique en ABS.
PORTE LISSE FENIX NTM® AVEC CHANT LASER
Panneau de particules de bois, revêtu en FENIX sur le côté extérieur et Stratifié HPL sur le côté intérieur, avec chant périmétrique en ABS au laser.
PORTE LISSE LAQUÉ BRILLANT EFFET NACRÉ
Panneau de fibre (MDF), laqué brillant, effet nacré.
PORTE LISSE LAQUÉ BRILLANT
Panneau de fibre (MDF), Laqué brillant.
PORTE LISSE LAQUÉ MAT EFFET NACRÉ
Panneau de fibre (MDF), Laqué mat, effet nacré.
PORTE LISSE LAQUÉ MAT
Panneau de fibre (MDF), Laqué mat.
PORTE LISSE LAQUÉ EFFET MÉTAL
Panneau de fibre (MDF), laqué, effet métal.
PORTE STRATIFIÉ STRIPS
Panneau de particules de bois, hydrofuge, revêtu en Stratifié HPL disponible en divers coloris, avec chant périmétrique en ABS dans le coloris du stratifié.
PORTE LISSE STRATIFIÉ
Panneau de particules de bois, hydrofuge, revêtu en Stratifié HPL disponible en divers coloris, avec chant périmétrique en ABS dans le coloris du stratifié.
PORTE EN VERRE AVEC CADRE EN ALUMINIUM,
AVEC OU SANS POIGNÉE INTÉGRÉE
Cadre en Aluminium peint et verre trempé sérigraphié ou trempé dépoli sérigraphié.
PORTE AVEC CADRE ALUMINIUM ET GRILLAGE
MÉTALLIQUE, AVEC OU SANS POIGNÉE INTÉGRÉE
Cadre en Aluminium avec ou sans poignée intégrée et grillage métallique peint.

PORTE EN VERRE OPAQUE AVEC SUPPORT
EN STRUCTURE EN ALUMINIUM
Verre trempé, peint à froid, finition opaque, collé sur structure en Aluminium peint finition mate.
PORTE EN VERRE BRILLANT AVEC SUPPORT
EN STRUCTURE EN ALUMINIUM
Verre trempé, peint à froid, finition brillante, collé sur structure en Aluminium peint finition mate.
PORTE EN VERRE BRILLANT AVEC SUPPORT
EN STRUCTURE EN ALUMINIUM
Verre trempé, peint à froid finition brillante, collé sur structure en Aluminium peint finition mate.
PORTE EN VERRE OPAQUE AVEC SUPPORT
EN STRUCTURE EN ALUMINIUM
Verre trempé, peint à froid finition mate, collé sur structure en Aluminium peint finition mate.

Tiroirs et paniers
Tiroirs et paniers coulissants équipement « MERIVOBOX »
Coulissement sur rails en métal zingué à extraction totale, étalonnés pour une charge dynamique élevée (40 kg).
Possibilité de réglage de l'inclinaison en avant, verticale et horizontale de la façade du tiroir.
Les tiroirs et paniers sont munis d'un dispositif anti-décrochage, d'une fermeture automatique sur les 4/6 derniers cm, d'un système « Blumotion », un mécanisme qui permet de ralentir, de guider et d'éviter tout choc à la fermeture du tiroir ou du panier ainsi que du système d'ouverture/fermeture push-pull « Tip-on ».
MERIVOBOX BOXCOVER
Tiroir avec côtés en métal peint et panier avec côtés en métal peint et verre ; fond en panneau de particules de bois recouvert de mélaminé ; arrière en métal peint.
MERIVOBOX PURE
Côtés en métal peint ; fond en panneau de particules de bois recouvert de mélaminé coloris ; arrière en métal peint.

Accessoires
SOCLE EN ALUMINIUM LISSE
En Aluminium lisse, peint avec joint inférieur en plastique.
SOCLE EN PVC RECOUVERT ACIER
En PVC revêtu en façade en Aluminium finition Acier satiné avec joint inférieur en plastique.
SOCLE EN PVC RECOUVERT, PEINT
En PVC revêtu et laqué, brillant et mat, dans les coloris de la porte, avec joint inférieur en plastique.

Composants pour meuble
PANIERS POUR MEUBLE
ESSENCE :
Structure en Acier satiné et verre, fermeture Soft-Closing.
FIL CHROME :
Structure en fil métallique chromé, fermeture Soft-Closing.
FLYBOX :
Structure en Aluminium peint, fermeture Soft-Closing.
GRIS FER :
Structure en Aluminium peint, fermeture Soft-Closing.
URBAN :
Structure en Aluminium peint époxy, fermeture Soft-Closing.
GRILLES ÉGOUTTOIR
Structure en Aluminium avec grilles en Acier inox.
RÉGLETTES
Avec structure en plastique et crochet réglable en métal zingué, avec couvercle en plastique du coloris du caisson.
PIEDS
En matière plastique à haute résistance avec réglage en hauteur.
FONDS D'ÉVIER
En Aluminium gaufré.
CHARNIÈRES
En métal avec pièce rapportée galvanique en Cuivre et Nickel.
POIGNÉES, GORGES ET POMMEAUX
PROFIL GORGE ROUND
Profil gorge horizontal ou vertical : filière en Aluminium, anodisé Argent/Noir ou Laqué brillant/mat.

NOTE
Pour toute information complémentaire de nature technique ou relative à la fabrication et au fonctionnement des éléments, nous vous invitons à vous adresser à nos Revendeurs.

ÉLÉMENTS « SUR MESURE »
La maison Scavolini est disposée à fournir tout élément « sur mesure » qu'elle estimera réalisable. Il faut toutefois tenir compte des éléments suivants :
- la vaste gamme d'éléments de série permet la plus grande modularité ;
- le coût des éléments « sur mesure » est naturellement supérieur à celui des éléments de série ;
- les délais de livraison des éléments « sur mesure » peuvent être plus longs que les délais de livraison normaux ;
- en raison de leur caractère unique et de leurs exigences de fabrication spécifiques, les éléments « sur mesure » pourraient ne pas offrir les mêmes garanties que les éléments de série, malgré toute l'attention que l'entreprise leur accordera.

La Maison Scavolini se réserve le droit d'apporter toutes les modifications permettant d'améliorer le produit sans préavis. Par ailleurs, elle n'assume aucune responsabilité concernant d'éventuelles imprécisions du présent catalogue dues à des erreurs d'impression ou de transcription.

DE

FORMALDEHYDEMISSION
Die hier vermerkten Holzwerkstoffplatten müssen folgende Anforderungen erfüllen:
Ministerialerlassvom10.10.2008 „Vorschriftenzur Regelungder Formaldehydemissionvon Holzwerkstoffplatten
und daraus hergestellten Produkten imWohnbereich"
- EPA TSCA Titel VI (Standard USA) - (EPA TSCA TitleVI)
- CANFER (KanadischeNorm)
- CARB ATCM Phase 2 (StandardKalifornien)
Nur wo ausdrücklich angegeben, sind auch folgende Elemente konform:
- JIS A 1460 - F**** (japanischeNorm)

WASSERABWEISENDE PLATTEN
Paneel des Korpusses
Aufquellen nach 24 Stunden - max. 10%.
Bezugsnorm: UNI EN 317.
Paneel für Fronten und andere Paneele
Niveau P3 - Aufquellen nach 24 Stunden - max. 13-14%.
Bezugsnorm: UNI EN 312 und 317.

Küchenöbel
KORPUS WEISS
Umweltfreundliche wasserabweisende Holzfaserplatten Formaldehyd-Emissionsklasse F****, beidseitig mit Mattweißer Melaminharzbeschichtung. ABS-Kanten.
KORPUS ANTHRAZIT STOFF
Umweltfreundliche wasserabweisende Holzfaserplatten Formaldehyd-Emissionsklasse F****, beidseitig mit Gewebe- Melaminharzbeschichtung. ABS-Kanten.
KORPUS TEXSTYLE SAND
Umweltfreundliche wasserabweisende Holzfaserplatten Formaldehyd-Emissionsklasse F****, beidseitig mit Gewebe- Melaminharzbeschichtung. ABS-Kanten.
EINLEGBÖDEN
Umweltfreundliche Holzfaserplatten, Formaldehyd-Klasse F****, beidseitig mit matter Melaminharzbeschichtung, ABS-Kante.
EINLEGEBÖDEN AUS GLAS
Platte aus gehärtetem Glas, Hochglanz, mit geschliffenen Rändern.
RÜCKWAND
HDF-Paneel mit mattem Finish.

Stollenwandsystem „Fluida"
Wasserabweisende Holzfaserplatten, beidseitig beschichtet und ABS-Kanten.

Stollenwandsystem „Metro"
Struktur aus lackiertem Aluminium. Border aus beschichteten wasserabweisenden Holzfaserplatten mit ABS-Kanten.

GLÄNZENDE GLASFRONT MIT HALTER AUS EINER ALUMINIUMSTRUKTUR
Gehärtetes, kaltlackiertes Glas mit glänzendem Finish, auf eine Struktur aus Aluminium mit mattem Finish verklebt.
GLÄNZENDE GLASFRONT MIT HALTER AUS EINER ALUMINIUMSTRUKTUR
Gehärtetes, kaltlackiertes Glas mit glänzendem Finish, auf eine Struktur aus Aluminium mit mattem Finish verklebt.
MATTE GLASFRONT MIT HALTER AUS EINER ALUMINIUMSTRUKTUR
Gehärtetes, kaltlackiertes Glas mit mattem Finish, auf eine Struktur aus Aluminium mit mattem Finish verklebt.

Schubladen und Auszüge
Schubladen und Auszüge mit Ausstattung „MERIVOBOX"
Komplett ausziehbare, verzinkte Metallführungen, ausgelegt für hohe dynamische Belastung (40 kg).
Vertikale und horizontale Justierung der Schubladenfront möglich. Die Schubladen und Körbe sind gegen unbeabsichtigtes Herausfallen geschützt, haben einen automatischen Einzug auf den letzten 4/6 cm, und sind mit dem Blumotion-System ausgestattet, einem Mechanismus, der Schublade bzw. Auszug beim Schließen führt, abbremst und vor einem harten Aufprall schützt, sowie mit Push-Pull-Mechanismus „Tip-on".
MERIVOBOX BOXCOVER
Schublade mit Seitenteilen aus lackiertem Metall und Korb mit Seitenteilen aus lackiertem Metall und Glas; Boden aus melaminharzbeschichteten Holzfaserplatten; Rückseite aus lackiertem Metall.
MERIVOBOX PURE
Seitenteile Metall lackiert; Boden aus in melaminharzbeschichteten Holzfaserplatten; Rückwand aus in lackiertem Metall.

Zubehör
SOCKEL AUS ALUMINIUM GLATT
Aus glattem Aluminium, lackiert, mit Plastikdichtung unten.
SOCKEL AUS PVC MIT STAHLBESCHICHTUNG
Aus PVC mit vorderer Aluminiumverkleidung, Finish Stahl satiniert, Plastikdichtung unten.
SOCKEL AUS PVC MIT BESCHICHTUNG LACKIERT
Aus beschichtetem und lackiertem PVC, matt, in den Farben der Fronten, mit Plastikdichtung unten.

Komponenten für Möbel
AUSZÜGE FÜR MÖBEL
ESSENCE:
Korpus aus satiniertem Stahl und Glas, Soft Closing.
CHROMGITTER:
Struktur aus Chromgitter, Soft Closing Verschluss.
FLYBOX:
Lackierte Aluminiumstruktur, Soft Closing
EISENGRAU:
Lackierte Aluminiumstruktur, Soft Closing
URBAN:
Korpus aus lackiertem Aluminium, Soft Closing
GESCHIRRABTROPFABLAGE
Struktur aus Aluminium mit Gitter aus Edelstahl.
MONTAGESCHIENE
Kunststoffelement mit justierbarem Haken aus verzinktem Metall, Abdeckkappe aus Kunststoff in der gleichen Farbe wie der Korpus.
FÜSSE
Aus besonders robustem Kunststoff, höhenverstellbar.
BODEN FÜR SPÜLENUNTERSCHRANK
Aus kratzfestem Aluminium.
SCHARNIERE
Aus Metall mit Galvanisierung aus Kupfer und Nickel.
GRIFFE, GRIFFRILLEN UND KNÖPFE
GRIFFRILLENPROFIL ROUND
Oberes und mittleres waagerechtes Griffrillenprofil für Unterschränke bzw. senkrechtes Griffrillenprofil für Hochschränke, Hochschränke/Aufsätze: eloxidierte Aluminiumprofil, oder in Silber/Schwarz matt oder Hochglanz lackiert.

ANMERKUNGEN
Weitere technische Informationen über die Bauart und Funktionalität der Elemente liefern Ihnen unsere Händler.

ELEMENTE „MIT SONDERMASSEN"
Die Firma Scavolini liefert jedes Element, das nach Ermessen der technischen Abteilung ausführbar ist, auch im Sondermaß. Bitte beachten Sie die folgenden wichtigen Punkte:
- „Mit Sondermassen" Die Firma Scavolini liefert jedes Element, das nach Ermessen der technischen Abteilung ausführbar ist, auch im Sondermaß;
- Elemente mit Sondermaßen kosten selbstverständlich mehr als Standardanfertigungen;
- Für Elemente mit Sondermaßen können die Lieferzeiten länger sein als für das gewählte Modell normalerweise vorgesehen;
- Mit Sondermaßen gefertigte Elemente könnten aufgrund ihrer einzigartigen Bauweise nicht die gleichen Qualitätseigenschaften der seriengefertigten Elemente bieten, obwohl die Herstellung mit der maximalen Sorgfalt erfolgt ist.

Scavolini behält sich das Recht vor, jederzeit ohne Vorankündigung Verbesserungen an den Produkten vorzunehmen und lehnt jegliche Haftung für allfällige auf Druck oder andere Fehler zurückzuführende Ungenauigkeiten dieses Katalogs ab.

ES

EMISIONES DE FORMALDEHÍDO
Los paneles a base de madera correspondientes a esta ficha cumplen los requisitos de:
- Decreto Ministerial italiano 10/10/2008 "Disposiciones para la reglamentación de la emisión de aldehído fórmico por paneles a base de madera y productos manufacturados que los contienen en ambientes donde se vive y se permanece"
- EPA TSCA Título VI (normativa USA) - (EPA TSCA Title VI)
- CANFER (normativa canadiense)
- CARB ATCM Fase 2 (normativa de California)
Solo donde se especifique, también cumplen:
- JIS A 1460 - F**** (normativa japonesa)

PANELES HIDRÓFUGOS
Panel para estructura
Hinchamiento después de 24 horas - Máx. 10%.
Norma de referencia: UNI EN 317.
Panel para puertas y otros paneles
Nivel P3 - Hinchamiento después de 24 horas - Máx. 13-14%. Normas de referencia: UNI EN 312 y 317.

Mueble cocina
ESTRUCTURA BLANCA
Paneles de partículas de madera, ecológicos e hidrófugos, con clase de emisión de formaldehído F****, revestidos en ambos lados con acabado melamínico Blanco mate. Cantos en ABS.
ESTRUCTURA TEJIDO ANTRACITA
Paneles de partículas de madera, ecológicos e hidrófugos, con clase de emisión de formaldehído F****, revestidos en ambos lados con acabado melamínico tejido. Cantos en ABS.
ESTRUCTURA TEXSTYLE ARENA
Paneles de partículas de madera, ecológicos e hidrófugos, con clase de emisión de formaldehído F****, revestidos en ambos lados con acabado melamínico tejido. Cantos en ABS.
BALDAS
Paneles de partículas de madera, ecológicos, clase de formaldehído F****, revestidos en ambos lados con acabado melamínico mate, canto en ABS.
BALDAS DE CRISTAL
Placa de vidrio templado brillante con cantos biselados.
TRASERA
Panel de HDF en acabado mate.

Sistema modular de pared "Fluida"
Paneles de partículas de madera, hidrófugos, revestidos en ambos lados con acabado melamínico y con canteado en ABS.

Sistema modular de pared "Metro"
Estructura en aluminio pintado. Repisas de panel de partículas de madera revestido en melamínico, hidrófugo, con cantos ABS.

Frentes
PUERTA ENCHAPADA CON DUELAS
Panel de partículas de madera hidrófugo, enchapado y pintado.
PUERTA LISA LACADO BRILLO EFECTO NACARADO
Panel de fibra (Densidad Media), lacado brillo, con duelas, nacarado.
PUERTA LISA LACADO BRILLO
Panel de fibra (Densidad Media), lacado brillo, con duelas.
PUERTA LISA LACADA MATE EFECTO NACARADO
Panel de fibra (Densidad Media), lacado brillo, con duelas, nacarado.
PUERTA LISA LACADO MATE
Panel de fibra (Densidad Media), lacado brillo, con duelas.
PUERTA ENCHAPADA
Panel de partículas de madera hidrófugo, enchapado y pintado.
PUERTA MELAMINA DECORATIVA CON CANTO LÁSER
Panel de partículas de madera (para algunos colores clase de formaldehído F****) e hidrófugo, revestido con acabado melamínico en ambos lados. Canteado perimetral en ABS con tecnología láser.
PUERTA DE MELAMINA DECORATIVA
Panel de partículas de madera (para algunos colores clase de formaldehído F****) e hidrófugo, revestido con acabado melamínico en ambos lados. Canteado perimetral en ABS.
PUERTA DE FENIX NTM® CON CANTO LÁSER
Panel de partículas de madera, revestido de FENIX en la cara exterior y laminado HPL en la cara interior con canteado perimetral en ABS con tecnología láser.
PUERTA LISA LACADA BRILLO EFECTO NACARADO
Panel de fibra (MDF), lacado brillo.
PUERTA LISA LACADA BRILLO
Panel de fibra (MDF), lacado brillo.
PUERTA LISA LACADA MATE EFECTO NACARADO
Panel de fibra (MDF), lacado mate.
PUERTA LISA LACADA MATE
Panel de fibra (MDF), lacado mate.
PUERTA LISA LACADA EFECTO METAL
Panel de fibra (MDF), lacado efecto metal.
PUERTA LISA LAMINADO STRIPS
Panel de partículas de madera, hidrófugo, revestido de laminado HPL disponible en varios colores y con canteado perimetral en ABS en el color del laminado.
PUERTA LISA LAMINADO
Panel de partículas de madera, hidrófugo, revestido de laminado HPL disponible en varios colores y con canteado perimetral en ABS en el color del laminado.
PUERTA CON BASTIDOR DE ALUMINIO CON CRISTAL, CON O SIN TIRADOR INTEGRADO
Bastidor de Aluminio pintado con vidrio templado serigrafiado o templado al ácido serigrafiado.
PUERTA CON BASTIDOR DE ALUMINIO MALLA METÁLICA, CON O SIN TIRADOR INTEGRADO
Bastidor con o sin tirador integrado de Aluminio y malla metálica pintados.
PUERTA CRISTAL CON DUELAS HORIZONTALES
CON SOPORTE EN ESTRUCTURA DE ALUMINIO
Vidrio templado, pintado en frío con duelas horizontales, pegado sobre estructura de aluminio pintada en acabado mate.
PUERTA CRISTAL CON DUELAS VERTICALES
CON SOPORTE EN ESTRUCTURA DE ALUMINIO
Vidrio templado, pintado en frío con duelas verticales, pegado sobre estructura de aluminio pintada en acabado mate.
PUERTA CRISTAL BRILLANTE CON SOPORTE
EN ESTRUCTURA DE ALUMINIO
Vidrio templado, pintado en frío acabado brillante, pegado sobre estructura de aluminio pintada en acabado mate.
PUERTA CRISTAL MATE CON SOPORTE
EN ESTRUCTURA DE ALUMINIO
Vidrio templado, pintado en frío acabado mate, pegado sobre estructura de aluminio pintada en acabado mate.

Cajones y cestos
Cajones y cestos extraíbles equipo "MERIVOBOX"
Deslizamiento sobre guías de metal galvanizado, de extracción total, calibradas para una alta carga dinámica (40 kg). Posibilidad de ajustar la inclinación frontal, vertical y horizontal del frente del cajón.
Los cajones y cestos están dotados de tope antidesenganche, encauzamiento automático al cierre en los últimos 4-6 cm, sistema Blumotion (mecanismo que permite ralentizar, guiar y evitar el impacto al cerrar el cajón o el cesto) y sistema de apertura y cierre push-pull "Tip-on".
MERIVOBOX BOXCOVER
Cajón con laterales en metal pintado y cesto con laterales en metal pintado-cristal; fondo en panel de partículas de madera revestido con melamínico; parte posterior en metal pintado.
MERIVOBOX PURE
Laterales de metal pintado; fondo en panel de partículas de madera revestido en melamínico; parte posterior de metal pintado.

Accesorios
ZÓCALO DE ALUMINIO LISO
De Aluminio liso, pintado con junta inferior de plástico.
ZÓCALO DE PVC REVESTIDO DE ACERO
De PVC revestido frontalmente con aluminio acabado Acero satinado con junta inferior de plástico.
ZÓCALO DE PVC REVESTIDO PINTADO
De PVC revestido y lacado, brillo y mate, en los colores de la puerta, con junta inferior de plástico.

Componentes para muebles
CESTOS PARA MUEBLE
ESSENCE:
Estructura en acero satinado y cristal, cierre Soft-closing.
DE ALAMBRE CROMADO:
Estructura de alambre metálico cromado, cierre Soft-closing.
FLYBOX:
Estructura en aluminio pintado, cierre Soft-closing.
GRIS HIERRO:
Estructura en aluminio pintado, cierre Soft-closing.
URBAN:
Estructura en aluminio pintado epoxi, cierre Soft-closing.
REJILLAS ESCURREPLATOS
Estructura de Aluminio con rejillas de Acero inoxidable.
SOPORTES PARA MUEBLES ALTOS
Estructura de plástico, con gancho ajustable de metal galvanizado y tapa de plástico color estructura.
PATAS
De material plástico de alta resistencia con altura ajustable.
FONDO FREGADERO
De Aluminio moldeado.
BISAGRAS
De metal con aporte galvánico de Cobre y Níquel.
TIRADORES, GOLAS Y POMOS
PERFIL GOLA ROUND
Perfil gola horizontal o vertical: aluminio trefilado, anodizado negro y plata, lacado brillo/mate.

NOTAS
Para más información de carácter técnico-constructivo y funcional de los elementos, les rogamos que consulten a nuestros Revendedores.

ELEMENTOS "A MEDIDA"
La Empresa Scavolini está dispuesta a suministrar cualquier elemento "a medida" que considere realizable. No obstante, tenga en cuenta que:
- la gran disponibilidad de elementos de serie permite la máxima modularidad;
- el coste de los elementos "a medida", como es comprensible, es mayor que el de los elementos de serie;
- los plazos de entrega de los elementos "a medida" pueden ser mayores que los plazos de entrega normales;
- los elementos "a medida" dada su singularidad y en consecuencia las particulares exigencias de fabricación, podrían no ofrecer las mismas garantías que los elementos de serie, a pesar del máximo cuidado puesto por la Empresa.

Scavolini se reserva el derecho a realizar los cambios necesarios para mejorar sus productos sin previo aviso; asimismo, no se hace responsable de cualquier información incorrecta de este catálogo, debido a errores de impresión o transcripción.

RU

ВЫДЕЛЕНИЕ ФОРМАЛЬДЕГИДА
Панели на основе дерева, упоминающиеся в данных спецификациях, соответствуют требованиям:
- Итальянского министерского декрета «О регулировании выделений формальдегида древесными плитами и изготовленной из них продукцией в жилых помещениях» от 10.10.2008
- EPA TSCA Глава VI (стандарт США) - (EPA TSCA Title VI)
- CANFER (канадский стандарт)
- CARB ATCM Фаза 2 (стандарт Калифорнии)
Только где указано, соответствуют также:
- JIS A 1460 - F**** (нормативные требования Японии)

ВОДОСТОЙКИЕ ПАНЕЛИ
Панель для корпуса
Вспучивание через 24 часа – макс. 10%.
Регулятивная норма: UNI EN 317.
Панель для створок и другие панели
Уровень P3 – Вспучивание через 24 часа – макс. 13-14%.
Регулятивные нормы: UNI EN 312 и 317.

Мебель для кухни
КОРПУС БЕЛЫЙ
Водостойкие ДСП, экологически чистые, класс выделения формальдегида F****, облицованные с двух сторон, с матовым меламиновым покрытием цвета Белый. Кромки из ABC.
КОРПУС ТКАНЬ АНТРАЦИТ
Водостойкие ДСП, экологически чистые, класс выделения формальдегида F****, облицованные с двух сторон, с меламиновым покрытием цвета Ткань. Кромки из ABC.
КОРПУС TEXSTYLE ПЕСОЧНЫЙ
Водостойкие ДСП, экологически чистые, класс выделения формальдегида F****, облицованные с двух сторон, с меламиновым покрытием цвета Ткань. Кромки из ABC.
ВНУТРЕННИЕ ПОЛКИ
ДСП, экологически чистые, класс выделения формальдегида F****, кашированные с двух сторон, с меламиновым покрытием, кромка из ABC.
ВНУТРЕННИЕ ПОЛКИ ИЗ СТЕКЛА
Плита из закаленного стекла, глянцевая отделка, с закругленными глянцевыми краями.
ЗАДНЯЯ СТЕНКА
ДВП высокой плотности (HDF) с матовой отделкой.

Система стенки "Fluida"
Водостойкие ДСП, облицованные с двух сторон, с кромкой из ABC.

Система стенки "Metro"
Корпус из окрашенного алюминия. Étagères en panneau de particules de bois recouvert, hydrofuge, avec chants ABS.

Фасады
СТВОРКА ДОЩАТАЯ ШПОНИРОВАННАЯДВП
Средней плотности (MDF), рифленая, с отделкой шпоном, окрашенная.
СТВОРКА ДОЩАТАЯ ЛАКИРОВАННАЯ ГЛЯНЦЕВАЯ С ЖЕМЧУЖНЫМ ЭФФЕКТОМДВП
Средней плотности (MDF) с лакированной отделкой, дощатая, с жемчужным эффектом.
СТВОРКА РИФЛЕНАЯ С ЛАКИРОВАННОЙ МАТОВОЙ ОТДЕЛКОЙДВП
Средней плотности (MDF) с лакированной отделкой, дощатая.
СТВОРКА РИФЛЕНАЯ ЛАКИРОВАННАЯ МАТОВАЯ С ЖЕМЧУЖНЫМ ЭФФЕКТОМДВП
Средней плотности (MDF) с лакированной отделкой, дощатая, с жемчужным эффектом.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ ЛАКИРОВАННАЯ МАТОВАЯ
Средней плотности (MDF) с лакированной отделкой, дощатая.
ШПОНИРОВАННАЯ СТВОРКАШ
Шпонированная и окрашенная водостойкая ДСП.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ С ДЕКОРАТИВНОЙ ОБЛИЦОВКОЙ С ЛАЗЕРНОЙ ОБРАБОТКОЙ КРОМКИ
Водостойкая ДСП (для некоторых цветов – класс выделения формальдегида F****), облицованная с двух сторон. Обработанная лазером кромка из ABC по периметру.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ С ДЕКОРАТИВНОЙ ОБЛИЦОВКОЙ
Водостойкая ДСП (для некоторых цветов – класс выделения формальдегида F****), облицованная с двух сторон. Кромка по периметру – из ABC.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ ИЗ FENIX NTM® С ЛАЗЕРНОЙ ОБРАБОТКОЙ КРОМКИ
Водостойкая ДСП, облицованная FENIX с внешней стороны и ламинатом высокого давления (HPL) с внутренней стороны, с кромкой из ABC по периметру.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ ЛАКИРОВАННАЯ ГЛЯНЦЕВАЯ С ЖЕМЧУЖНЫМ ЭФФЕКТОМ ДВП
Средней плотности (MDF) с лакированной глянцевой отделкой, с жемчужным эффектом.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ ЛАКИРОВАННАЯ ГЛЯНЦЕВАЯ ДВП
Средней плотности (MDF) с лакированной глянцевой отделкой.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ ЛАКИРОВАННАЯ МАТОВАЯ С ЖЕМЧУЖНЫМ ЭФФЕКТОМ ДВП
Средней плотности (MDF) с лакированной отделкой, с жемчужным эффектом.
ПЛОСКАЯ СТВОРКА ЛАКИРОВАННАЯ МАТОВАЯ ДВП
Средней плотности (MDF) с лакированной матовой отделкой.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ ЛАКИРОВАННАЯ С ЭФФЕКТОМ МЕТАЛЛА ДВП
Средней плотности (MDF), лакированная с эффектом металла.
СТВОРКА ИЗ ЛАМИНАТА STRIPS
Водостойкая ДСП, облицованная ламинатом HPL разных цветов с кромкой из ABC по периметру в цвет ламината.
СТВОРКА ПЛОСКАЯ ИЗ ЛАМИНАТА
Водостойкая ДСП, облицованная ламинатом HPL разных цветов с кромкой из ABC по периметру в цвет ламината.
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ АЛЮМИНИЯ СО СТЕКЛОМ, С ИНТЕГРИРОВАННОЙ РУЧКОЙ ИЛИ БЕЗ НЕЕ
Рама из окрашенного алюминия и закаленное стекло с шелкографией или закаленное окисленное стекло с шелкографией.
СТВОРКА С РАМОЙ ИЗ АЛЮМИНИЯ С МЕТАЛЛИЧЕСКОЙ СЕТКОЙ, С ИНТЕГРИРОВАННОЙ РУЧКОЙ ИЛИ БЕЗ НЕЕ
Рама с интегрированной ручкой или без нее из окрашенного алюминия и металлической сетки.
СТВОРКА ИЗ ГОРИЗОНТАЛЬНОГО РИФЛЕНОГО СТЕКЛА С ОПОРОЙ ИЗ АЛЮМИНИЯ
Закаленное горизонтальное рифленое стекло с холодной лакировкой с матовая отделкой, накленное на каркас из алюминия, окрашенный с матовой отделкой.
СТВОРКА ИЗ ВЕРТИКАЛЬНОГО РИФЛЕНОГО СТЕКЛА С ОПОРОЙ ИЗ АЛЮМИНИЯ
Закаленное горизонтальное рифленое стекло с холодной лакировкой с матовая отделкой, накленное на каркас из алюминия, окрашенный с матовой отделкой.
СТВОРКА С ГЛЯНЦЕВЫМ СТЕКЛОМ НА КАРКАСЕ ИЗ АЛЮМИНИЯ
Закаленное стекло с холодной лакировкой с глянцевой отделкой, накленное на каркас из алюминия, окрашенный с матовой отделкой.
СТВОРКА С МАТОВЫМ СТЕКЛОМ НА КАРКАСЕ ИЗ АЛЮМИНИЯ
Закаленное стекло с холодной лакировкой с матовая отделкой, накленное на каркас из алюминия, окрашенный с матовой отделкой.
Серебро, окрашенный в цвет Белый, Бронза, Латунь, Титан или с лакированной глянцевой/матовой отделкой.

Ящики и корзины
Выдвижные ящики и корзины с оснасткой «MERIVOBOX»
Перемещение по направляющим из оцинкованного металла, способным выдерживать повышенные динамические нагрузки (40 кг).
Возможность регулировки фронтального, вертикального и горизонтального наклона передней панели ящика.
Ящики и корзины оборудованы ограничителем, предотвращающим отсоединение, устройством автоматического закрывания, срабатывающим на последних 4-6 см хода, системой Blumotion - механизмом, позволяющим замедлять, направлять и избегать удара при закрывании ящика или корзины, а также системой открывания и закрывания "Tip-on".
MERIVOBOX BOXCOVER
Ящик с боковыми стенками из окрашенного металла и корзина с боковыми стенками из окрашенного металла-стекла; дно из ДСП с меламиновым покрытием; задняя панель из окрашенного металла.
MERIVOBOX PURE
Боковые бортики – из окрашенного металла; нижняя панель – из ДСП с меламиновым покрытием; задняя панель – из окрашенного металла.

Комплектующие
ЦОКОЛЬ ИЗ ГЛАДКОГО АЛЮМИНИЯ
Из гладкого окрашенного алюминия с нижним уплотнителем из пластика.
ЦОКОЛЬ ИЗ ПВХ, ОБЛИЦОВАННОГО СТАЛЬЮ
Из ПВХ, облицованного спереди алюминием с отделкой Сталь сатинированная, с нижним уплотнителем из пластика.
ЦОКОЛЬ ИЗ ПВХ, ОБЛИЦОВАННОГО ОКРАШЕННОГО
Из ПВХ, облицованного и лакированного, глянцевого и матового, в цветах створки с нижним уплотнителем из пластика.

Выдвижные ящики и корзины
КОРЗИНЫ ДЛЯ МЕБЕЛИ
ESSENCE:
Корпус из сатинированной стали и стекла, система плавного закрытия Soft closing.
ХРОМИРОВАННАЯ ПРОВОЛОКА:
Корпус из хромированной проволоки с система плавного закрытия Soft closing.
FLYBOX:
Корпус из окрашенного алюминия, система плавного закрытия Soft closing.
СЕРЫЙ ЖЕЛЕЗНЫЙ
Корпус из окрашенного алюминия, система плавного закрытия Soft closing.
URBAN:
Корпус из окрашенного эпоксидной краской алюминия, система плавного закрытия Soft closing.
РЕШЁТКИ СУШИЛОК ДЛЯ ТАРЕЛОК
Корпус из алюминия с решетками из нержавеющей стали.
КРЕПЁЖНЫЙ МЕХАНИЗМ ЗАЛОК
Структура из пластмассы и регулируемый крюк из оцинкованного металла, с пластмассовой крышкой под цвет ящика.
НОЖКИ
Из высокопрочного пластмассового материала с регулировкой по высоте.
ДНИЩА МОЕК
Из нержавеющего алюминия.
ПЕТЛИ
Из металла с гальванической накладкой из меди и никеля.
ВРЕЗНЫЕ РУЧКИ, ПАЗЫ И РУЧКИ-КНОБ
ПРОФИЛЬ ПАЗА ROUND
Горизонтальный профиль-паз сверху и в центре для тумб: прессованный алюминий, анодированный цвета Черный и Серебро, окрашенный в цвет Белый, Бронза, Латунь, Титан или с лакированной глянцевой/матовой отделкой.

ПРИМЕЧАНИЕ
За более подробными сведениями технического и конструкционного характера о комплектующих просим обращаться к нашим розничным продавцам.

ЭЛЕМЕНТЫ НА ЗАКАЗ
Компания Scavolini может изготовить любой элемент на заказ, если сочтет его выполнимым. В любом случае следует учитывать следующее:
- постоянное наличие серийных элементов обеспечивает максимальную компонуемость;
- стоимость элементов, изготавливаемых на заказ, разумеется, превышает стоимость серийных элементов;
- сроки поставки элементов, изготавливаемых на заказ, могут превышать стандартные сроки поставки;
- ввиду уникальных характеристик и специфической конструкции элементов, изготавливаемых на заказ, на них могут не распространяться гарантии, предоставляемые на серийные элементы, несмотря на максимальную тщательность исполнения со стороны Компании.

Компания Scavolini оставляет за собой право без предупреждений вносить любые изменения, направленные на улучшение продукции; кроме того, компания не несет ответственность за возможные неточности в данном каталоге, вызванные опечатками или описками.

ZH

甲醛释放
本规范中涉及的所有人造板符合以下要求：
- 2008年10月10日意大利部级法令《关于人造板和人造板产品在家居环境及 其他环境中甲醛释放的管理条例》
- EPATSCA Titolo VI（美国法规）- (EPATSCATitle VI)
- CANFER(加拿大法规)
- CARBATCM Fase 2(加利福尼亚法规)
仅在具体指定之处，也符合：
- JIS A 1460-F **** (日本标准)

防水板
柜体面板
24小时后膨胀 - 最大10%。
参考标准:UNI EN 317
门板专用面板和其他面板
P3级 - 24小时后膨胀 - 最大13-14%。
参考标准:UNI EN 312 和 317

厨房家具
白色柜体
采用生态防水刨花板（甲醛释放等级F****），两面均覆有哑光白色三聚氰胺饰面。ABS封边。
无烟煤色织物效果柜体
采用生态防水刨花板（甲醛释放等级F****），两面均覆有织物效果三聚氰胺饰面。ABS封边。
沙色织物效果柜体
采用生态防水刨花板（甲醛释放等级F****），两面均覆有织物效果三聚氰胺饰面。ABS封边。
层板
采用生态环保的刨花板,甲醛释放等级F ****，两面均覆有哑光三聚氰胺饰面，ABS封边。
玻璃层板
抛光钢化玻璃板，带磨边。
背板
哑光饰面高密度纤维板(HDF)。

"Fluida"墙面系统
防水刨花板，两侧为三聚氰胺饰面，带ABS封边。

"Metro"墙面系统
柜体采用喷漆铝，有配套ABS封边的三聚氰胺饰面防水刨花板搁板。

门板
带板条的实木贴皮门板
带板条的实木贴皮喷漆中密度板(MDF)。
带板条的亮光烤漆门板
亮光烤漆中密度板（MDF），亮光烤漆，带板条，珠光效果。
带板条的亮光烤漆门板
亮光烤漆中密度板（MDF），亮光烤漆，带板条。珠光效果带板条**的哑光烤漆门板**
哑光烤漆中密度板（MDF），哑光烤漆，带板条，珠光效果。
带板条的哑光烤漆门板
哑光烤漆中密度板（MDF），哑光烤漆，带板条。

MERIVOBOX BOXCOVER
配涂漆金属侧帮的抽屉和配涂漆金属/玻璃侧帮的篮子；采用三聚氰胺饰面刨花板面板的底板；涂漆金属背板。
MERIVOBOX PURE
抽屉侧帮采用喷漆金属；底板采用三聚氰胺饰面的刨花板面板；背板采用喷漆金属。

配件
光滑铝板踢脚线
光滑铝板，喷漆表面，有底部塑料密封条。
钢饰面PVC踢脚线
采用PVC，正面覆有根面钢饰面铝，有底部塑料密封条。
喷漆饰面PVC踢脚线
采用亮光和哑光烤漆覆面PVC，与门板同色，有底部塑料密封条。

柜子组件
拉篮
ESSENCE:
根面钢柜体结合玻璃，配有缓冲关闭装置。
镀铬金属丝：
镀铬金属丝框架，设有缓冲关闭装置。
FLYBOX:
喷漆铝柜体，配有缓冲关闭系统。
铁灰色：
喷漆铝柜体，配有缓冲关闭系统。
URBAN:
环氧树脂喷漆铝柜体，配有缓冲关闭系统。
沥水架
铝架带不锈钢格栅。
吊柜紧固件
塑料边帽，可调节镀锌金属挂钩，配有与外壳同色的塑料封盖。
柜脚
耐磨塑料，高度可调节。
水槽柜柜板
压花铝。
软链
镀锌铜镀金属材质。
把手，把手槽和碰形把手
ROUND把手槽侧面轮廓
水平或垂直把手槽轮廓: 采用银色和黑色阳极氧化铝，或亮光/哑光喷漆铝。

备注
有关各元素的技术/制造性质和功能性方面的更多信息，敬请联系我们的经销商。

"非标尺寸"元素
Scavolini公司可提供其认为可行的任何"非标尺寸"元素。但请记住：
- 标准元素的可用版本众多，允许最大程度的模块化；
- "非标尺寸"元素的成本高于标准元素，这是可以理解的；
- "非标尺寸"元素的交货时间可能比正常交货时间长；
- 由于"非标尺寸"元素的独特性和特殊的制作需求，尽管公司给予最大的关注，但有可能无法提供与标准元素相同的保证。

Scavolini公司保留更改产品的权利，恕不另行通知；此外，由于印刷或转录错误，本出版物中如有任何不准确之处，本公司均不承担任何责任。

实木贴皮门板
采用实木贴皮喷漆防火刨花木板。
激光封边的三聚氰胺饰面门板
采用防火刨花板(有些颜色具有甲醛等级F****)，两面均覆有三聚氰胺饰面，激光技术ABS封边。
三聚氰胺饰面门板
采用防火刨花板(有些颜色具有甲醛等级F****)，两面均覆有三聚氰胺饰面，ABS封边。
激光封边PENIX NTM®材质门板
防水刨花板，外表面覆FENIX饰面，内表面覆HPL层压板，周边采用激光技术进行ABS封边。
珠光效果亮光烤漆平板门板
珠光效果亮光烤漆中密度板 (MDF)。
亮光烤漆平板门板
亮光烤漆中密度纤维板 (MDF)。
珠光效果哑光烤漆平板门板
珠光效果哑光烤漆中密度板 (MDF)。
哑光烤漆平板门板
哑光烤漆中密度板 (MDF)。
金属效果烤漆平板门板
金属效果烤漆中密度板 (MDF) 。
STRIPS层压板门板
防水刨花板，覆盖高密度层压板 (HPL)，备有不同颜色选择，带与层压板同色的ABS周边封边。
层压板门板
防水刨花板，覆盖高密度层压板 (HPL)，备有不同颜色选择，带与层压板同色的ABS周边封边。
铝框架玻璃门板，带或不带一体式把手
喷漆铝框架，配有丝网印刷钢化玻璃或酸蚀丝网印刷钢化玻璃。
铝框金属网门板，带或不带一体式把手
带或不带一体式把手的金属网喷漆铝框架。
有铝架支撑的带水平板条的玻璃门板
钢化玻璃，带水平板条冷喷漆，胶合在哑光饰面的喷漆铝架上。
有铝架支撑的带垂直板条的玻璃门板
钢化玻璃，带垂直板条冷喷漆，胶合在哑光饰面的喷漆铝架上。
有铝架支撑的抛光玻璃门板
钢化玻璃，亮光饰面冷喷涂，胶合在哑光饰面的喷漆铝架上。
有铝架支撑的哑光玻璃门板
钢化玻璃，哑光饰面冷喷涂，胶合在哑光饰面的喷漆铝架上。

抽屉和拉篮
"MERIVOBOX"装配抽屉和拉篮
全拉式镀锌金属抽屉轨道，可承受动态高负荷 (40kg)。可以对抽屉门板进行正面倾斜度、垂直和水平调节。
抽屉和篮子配备了防跳止动和在最后4/6厘米自动关闭的功能，并配有 "Blumotion"系统，这种机制可以在抽屉或篮子以及"Ti p-on"推拉式开合系统关闭时减慢、导引并避免撞击。

Vieni a scoprire con i tuoi occhi il mondo Scavolini, presso i nostri Rivenditori potrai trovare un'ampia gamma di prodotti esposti, i cataloghi e tantissimo altro materiale informativo.

Come and discover the world of Scavolini with your own eyes. At our authorised Dealers, you will find a wide range of products on display, along with our catalogues and a wealth of informative material.

Venez découvrir l'univers Scavolini. Chez nos revendeurs autorisés, vous trouverez une vaste gamme de produits exposés, des catalogues ainsi que d'autres matériels d'information.

Überzeugen Sie sich selber von der Vielfalt der Produktauswahl von Scavolini bei unseren Händlern anhand von Produkten, Katalogen und vielen sonstigen aufschlussreichen Informationsmaterialien.

Venga a descubrir con sus propios ojos el mundo Scavolini, en las tiendas de nuestros Revendedores podrá encontrar una amplia gama de productos expuestos, así como catálogos y una gran cantidad de material informativo.

Приходите, чтобы собственными глазами взглянуть на мир Scavolini. В магазинах наших Розничных продавцов вы сможете найти широкую гамму представленной продукции, каталоги и множество других полезных материалов.

请亲眼探索Scavolini世界，在我们的经销商那里，您可以找到广泛的陈列产品和其他丰富的信息材料。

Il presente catalogo è fornito dalla Scavolini SpA alla propria clientela che potrà liberamente consegnarlo al pubblico; non potrà invece assolutamente consegnarlo, nemmeno in forma riprodotta, a soggetti che svolgano attività commerciali nel settore (ad esempio agenti di commercio, commercianti, ecc...) in qualsiasi paese del mondo. Salvo eventuali deroghe, che dovranno risultare da atto scritto della Scavolini SpA, ogni violazione a quanto sopra sarà perseguita legalmente . Scavolini Spa supplies this catalogue to its clientele, who are authorised to distribute it to members of the public with no restrictions. However, it may not be given, even in copied form, to anyone in business in the fitted kitchen sector (e.g. agents, dealers, etc.) anywhere in the world. Unless authorised in writing by Scavolini Spa, all breaches of the above conditions will result in prosecution . Ce catalogue est fourni par Scavolini SpA à ses clients qui pourront librement le remettre au public. En revanche, ils ne pourront pas le remettre, pas même une reproduction, à des sujets exerçant des activités commerciales dans ce secteur d'activité (par exemple des agents de commerce, revendeurs, etc.) partout dans le monde. Sauf éventuelles dérogations, spécifiées dans un document écrit de la société Scavolini SpA, toute violation de cette restriction sera passible de sanctions . Dieser Katalog von Scavolini SpA ist für die Kundschaft bestimmt und kann frei der Öffentlichkeit vorgelegt werden. Der Katalog ist dagegen auch auszugsweise nicht für im Handel tätige Unternehmen auf der ganzen Welt bestimmt (Handelsvertreter o.ä.). Vorbehaltlich eventueller Abweichungen, die von Scavolini SpA schriftlich zu bestätigen sind, wird jeder Verstoß gegen die obigen Bestimmungen strafrechtlich verfolgt . Scavolini S.p.A. pone este catálogo a disposición de sus clientes, que podrán entregarlo libremente al público. Por otra parte, en ningún caso, podrán entregarlo, ni siquiera de forma reproducida, a sujetos que desempeñen actividades comerciales en el sector (por ejemplo agentes de ventas, distribuidores, etc.) en cualquier país del mundo. Salvo posibles derogaciones, que resulten de acto escrito de Scavolini S.p.A., cualquier violación de lo anterior podrá ser perseguido de forma legal . Данный каталог предоставлен Компанией Scavolini SpA своим клиентам, которые могут свободно передавать его покупателям; клиенты ни в коем случае не могут передавать его, в том числе его копии, субъектам, занимающимся коммерческой деятельностью в той же сфере (например, коммерческие агенты, продавцы и т.д.) в любой стране мира. Любое нарушение вышеуказанного, за исключением отступления от правил в виде письменного разрешения от компании Scavolini SpA, будет преследоваться в судебном порядке . Scavolini Spa向客户提供本画册目录，并授权其向公众分发，不受限制。但是，本画册目录（包括其复印版）不得发放给全球任何地区从事定制厨房家具行业的人员（如代理商、经销商等）。除非经Scavolini Spa书面授权，否则所有违反上述条款的行为都将面临起诉。

Scavolini è dotata del Sistema di Gestione della Qualità in conformità alla normativa UNI EN ISO 9001, ed anche del Sistema di Gestione Ambientale in conformità alla norma UNI EN ISO 14001. Non solo, Scavolini è anche la prima azienda italiana nel settore cucina ad avere implementato un Sistema di Gestione Salute e Sicurezza in conformità alla norma UNI ISO 45001. Tutti i Sistemi sono stati certificati da parte dell'Ente Internazionale SGS, che ha conferito a Scavolini il prestigioso premio Merit Award proprio a testimonianza dell'eccellenza raggiunta dall'azienda nel controllo della qualità, dell'ambiente e della sicurezza . Scavolini has a Quality Management System in compliance with the UNI EN ISO 9001 standard, as well as an Environmental Management System in compliance with the UNI EN ISO 14001 standard. That's not all. Scavolini is also the first Italian kitchen manufacturer to have implemented a Health and Safety Management System in compliance with the UNI ISO 45001 standard. All the Systems have been certified by the International Body SGS, who bestowed Scavolini with the prestigious Merit Award in recognition of the excellence achieved by the company in controlling quality, the environment and safety . La Maison Scavolini est équipée d'un Système de management de la Qualité conformément à la norme UNI EN ISO 9001 ainsi que d'un Système de management environnemental conformément à la norme UNI EN ISO 14001. Par ailleurs, Scavolini est également la première entreprise italienne dans le secteur des cuisines à avoir mis en place un Système de management de la Santé et de la Sécurité en accord avec la norme UNI ISO 45001. Tous les Systèmes ont été certifiés par l'organisme international SGS, qui a attribué à Scavolini le prestigieux prix Merit Award justement en reconnaissance de l'excellence atteinte par l'entreprise dans le contrôle de la qualité, de l'environnement et de la sécurité . Scavolini erfüllt alle Anforderungen des Qualitätsmanagementsystems gemäß Norm UNI EN ISO 9001, und des Umweltmanagementsystems gemäß Norm UNI EN ISO 14001. Zudem ist Scavolini der erste Italienische Küchenhersteller, der das Arbeitsschutzmanagementsystem gemäß Norm UNI ISO 45001 implementiert hat. Alle Systeme sind von der internationalen Stelle SGS zertifiziert, welche Scavolini für die ausgezeichneten Resultate in der Sicherung von Qualität, Umwelt und Gesundheit die prestigeträchtige Auszeichnung Merit Award verliehen hat . Scavolini cuenta con el Sistema de Gestión para la Calidad de conformidad con la normativa UNI EN ISO 9001 y también con el Sistema de Gestión para el Medio Ambiente de acuerdo con la norma UNI EN ISO 14001. Por otra parte, Scavolini es también la primera empresa italiana en el sector de las cocinas que ha implementado un Sistema de Gestión de la Salud y la Seguridad de conformidad con la norma UNI ISO 45001. Todos los Sistemas han sido certificados por el organismo internacional SGS, que ha otorgado a Scavolini el prestigioso premio Merit Award precisamente como testimonio de la excelencia alcanzada por la compañía en el control de la calidad, del medio ambiente y de la seguridad . Компания Scavolini обладает системой менеджмента качества, соответствующей требованиям стандарта UNI EN ISO 9001, а также системой менеджмента охраны окружающей среды, соответствующей условиям международного стандарта UNI EN ISO 14001. Более того, Scavolini – первая итальянская компания в сфере производства кухонной мебели, внедрившая Систему менеджмента безопасности труда и охраны здоровья, соответствующую положениям стандарта UNI ISO 45001. Все вышеназванные системы сертифицированы международной организацией «SGS», которая присвоила Scavolini престижную награду «Merit Award» в подтверждение превосходных результатов, достигнутых компанией в области контроля качества, защиты окружающей среды и безопасности труда . Scavolini的质量管理体系符合UNI EN ISO 9001标准，其环境管理体系符合UNI EN ISO 14001标准。不仅如此，Scavolini也是首个依照UNI ISO 45001标准建立健康与安全管理体系的意大利厨房家具制造商。所有上述体系已通过SGS认证，该国际机构还向Scavolini颁发了著名的Merit Award优异奖，以表彰公司在质量、环境和安全管理方面做出的卓越成就。

Scavolini è certificata per la Catena di Custodia FSC nella gestione di una filiera trasparente e sostenibile, con approvvigionamento responsabile delle materie prime legnose, provenienti da fonti forestali correttamente gestite . Scavolini is certified for the FSC Chain of Custody in the management of a transparent and sustainable supply chain, with responsible sourcing of raw wood materials from correctly-managed forestry sources . Scavolini est certifiée pour la « Chaîne de traçabilité FSC » dans la gestion d'une filière transparente et durable, avec approvisionnement responsable en matières premières à base de bois, provenant de ressources forestières correctement gérées . Scavolini verfügt über die FSC-Zertifizierung der Beweismittelkette und verwaltet eine transparente und nachhaltige Lieferkette mit verantwortungsvoller Beschaffung von Holzrohstoffen aus korrekt bewirtschafteten Wäldern . Scavolini está certificada por la Cadena de Custodia FSC en la gestión de una cadena de suministro transparente y sostenible, con abastecimiento responsable de materias primas de la madera, procedentes de fuentes forestales correctamente gestionadas . Продукция Scavolini сертифицирована Сертификатом цепочки поставок FSC, свидетельствующим о прозрачном и экоустойчивом управлении всей цепочки поставок и об ответственном снабжении древесным сырьем, полученным из лесов, которые находятся под корректным управлением . Scavolini获得了FSC产销监管链认证，可进行透明和可持续的供应链管理，负责任地采购来自正确管理的森林资源的木质原材料。

Scavolini ha raggiunto l'obiettivo di autoprodurre energia verde per i propri stabilimenti. L'impianto formato da oltre 30.000 mq di pannelli fotovoltaici, prevede una produzione annua di circa 3.500.000 kWh di energia pulita che garantisce oltre l'80% del fabbisogno energetico, e l'utilizzo, quando quest'ultima non è sufficiente, di energia certificata da fonti rinnovabili . Scavolini has fulfilled its aim of autonomously producing green energy for its own plants. With a total surface area of 30,000 sq m of photovoltaic panels, the system can provide an annual production of approximately 3,500,000 kWh of clean energy to cover more than 80% of Scavolini's energy demand and, when demand exceeds supply, of certified energy from renewable sources . Scavolini a atteint l'objectif de produire de façon autonome de l'énergie verte pour ses établissements. L'installation, composée de plus de 30 000 m² de panneaux photovoltaïques, prévoit une production annuelle d'environ 3 500 000 kWh d'énergie propre qui couvre plus de 80 % des besoins énergétiques, et l'utilisation, quand cette énergie ne suffit pas, d'une énergie produite par des sources renouvelables . Scavolini hat auch das Ziel der Selbstgenerierung des für die eigenen Werke erforderlichen Stroms erreicht. Die Anlage umfasst über 30.000 m² Photovoltaikpaneele für eine voraussichtliche Jahresproduktion von ca. 3.500.000 kWh sauberer Energie zur Deckung von mehr als 80% des Energiebedarfs. Sollte diese Menge nicht ausreichend sein, wird der restliche Energiebedarf mit zertifizierter Energie aus erneuerbaren Quellen gedeckt . Scavolini ha logrado el objetivo de autoproducir energía verde para sus fábricas. La instalación consta de más de 30.000 m² de paneles fotovoltaicos, con una producción anual de 3.500.000 kWh de energía limpia, lo que garantiza más del 80 % de las necesidades energéticas y el uso, cuando esta última no es suficiente, de energía certificada de fuentes renovables . Компания Scavolini выполнила задачу самостоятельного производства энергии из возобновляемых источников для своих предприятий. Система фотогальванических панелей общей площадью 30.000 м² способна вырабатывать приблизительно 3.500.000 кВт·ч чистой энергии в год, покрывая более 80% потребности в энергии; если этого объема недостаточно, используется энергия из сертифицированных возобновляемых источников . Scavolini已实现为工厂提供自主生产的绿色能源的目标。总面积达30,000平方米的光伏电池板形成了一个庞大的发电系统，每年可产生约3,500,000kWh的清洁能源，能够满足工厂80%以上的能源需求，而当光伏能源产量不足时，工厂则使用经过认证的由可再生资源产生的清洁能源。

Scavolini ha ottenuto la Certificazione di prodotto, provenienza e qualità "Made in Italy" rilasciata da COSMOB, importante laboratorio di prova e certificazione per il legno-arredo in Italia. Questa certificazione dichiara l'origine italiana del mobile (gamma cucine, living, bagno, notte) . Scavolini has obtained the "Made in Italy" product, origin and quality Certification issued by COSMOB, a major testing and certification laboratory for wood-furnishings in Italy. This certification declares the Italian origin of furniture (kitchens, living rooms, bathrooms and bedrooms) . Scavolini a obtenu la Certification de produit, provenance et qualité « Made in Italy » délivrée par COSMOB, le plus important laboratoire d'essai et certification pour le bois d'ameublement en Italie. Cette certification déclare l'origine italienne du meuble (gamme cuisines, salons, salles de bains et nuit) . Scavolini hat die Produkt-, Herkunfts- und Qualitatszertifizierung „Made in Italy" von COSMOB, der wichtigsten Pruf- und Zertifizierungsstelle fur Holzmobel in Italien, erhalten. Diese Zertifizierung bescheinigt den italienischen Ursprung der Mobel, einschließlich Kuche und Living sowie Badezimmerausstattung Scavolini . Scavolini ha obtenido la Certificación de producto, procedencia y calidad "Made in Italy" expedida por COSMOB, importante laboratorio de ensayo y certificación de Italia para la madera y el mobiliario. Esta certificación declara el origen italiano del mueble (gama cocinas, salas de estar, baño y dormitorios) . Компания Scavolini получила Сертификат, производства, происхождения и качества "Made in Italy", выданный COSMOB, самой крупной лабораторией исследований и сертификации мебели из дерева в Италии. Данный сертификат подтверждает итальянское происхождение мебели компании (кухни, гостиные, ванные комнаты и спальни) . Scavolini已获得"意大利制造"产品、原产地和品质的认证证书, 由意大利木制家具检测和认证机构COSMOB颁发。这项认证宣告了家具产品（包括厨房、起居室、浴室和卧室系列）的原产地为意大利。

I colori dei materiali illustrati all'interno del presente Catalogo non sempre corrispondono a quelli reali per comprensibili motivi di stampa. Colori e tonalità si possono visionare presso i Punti Vendita, direttamente su prodotti e campionari.

The colours referring to the materials illustrated inside this catalogue do not always correspond to the real ones for obvious printing reasons. Colours and shades can be seen at the Points of Sale, directly on materials and sample sets.

En raison de certaines contraintes d'impression, les coloris des matériaux illustrés dans ce catalogue ne correspondent pas toujours aux coloris réels. Vous pouvez voir les coloris et les teintes dans les Points de vente, directement sur les produits ou sur des échantillons.

Aus drucktechnischen Gründen können die Farben der in diesem Katalog abgebildeten Materialien von den tatsächlichen Farben abweichen. Die Farben können bei jeder Verkaufsstelle direkt anhand von Produkten und Musterkollektionen angesehen werden.

Los colores de los materiales ilustrados en este catálogo no siempre se corresponden con los reales por evidentes razones de impresión. Los colores y los tonos se pueden ver en nuestros Puntos de Venta, directamente en los productos y muestrarios.

Цвета и материалы, приведенные в данном Каталоге, не всегда в точности отвечают реальным цветам в связи с особенностями печати. Цвета и оттенки можно посмотреть в торговых точках, непосредственно на продукции и образцах.

显然，由于印刷原因，本画册目录插图中所示的材料颜色可能与实际存在差异。具体颜色和色调可直接在经销网点的材料样品中进行查看。

Il design dei prodotti Scavolini è tutelato con le modalità di legge. Inoltre, alcune parti del modello e/o alcune composizioni possono essere oggetto di brevettazione e/o registrazione.

The design of Scavolini products is protected as permitted by law. In addition, some parts of the model and/or certain compositions may be patented and/or registered.

Le design des produits Scavolini est protégé par la loi. De plus, certaines parties de modèle et/ou certaines compositions peuvent faire l'objet de brevets et/ou d'enregistrements.

Das Design der Scavolini-Produkte ist rechtlich geschützt. Einige Komponenten des Modells und/oder einige Kompositionen können patentrechtlich geschützt und/oder registriert sein.

El diseño de los productos Scavolini está tutelado en virtud de las normas legales. Asimismo, algunas partes del modelo y/o algunas composiciones pueden estar patentadas y/o registradas.

Дизайн продукции Scavolini защищен в установленном законом порядке. Кроме того, некоторые части моделей и(или) некоторые композиции могут быть запатентованы и(или) зарегистрированы.

Scavolini的产品设计依法受到保护。此外，产品系列的某些部分和/或某些产品组合已申请和/或已注册专利。

Questo catalogo è composto di materiale certificato FSC® e di altro materiale controllato.
This catalogue is made with FSC® certified material and other controlled material. Ce catalogue est fabriqué avec un matériau certifié FSC® et d'autres matériaux contrôlés. Dieser Katalog besteht aus FSC®-zertifiziertem und anderem kontrolliertem Material. Este catálogo está compuesto por material certificado FSC® y otro material controlado. Данный каталог состоит из материалов, сертифицированных FSC®, и других контролируемых материалов. 本目录由FSC®认证材料和其他受控材料组成。

FSC www.fsc.org MIX Paper | Supporting responsible forestry FSC® C121588

FSC® C168055

6627.001.01.2023.25000.90119227.680

THIS CATALOGUE WAS MADE BY SCAVOLINI S.P.A. IN COLLABORATION WITH

DANIELE FELIGIONI
GRAPHIC DESIGN

VIRTUAL DESIGN
IMAGES

SELECOLOR FIRENZE
PHOTOLITHOGRAPHS

GRUPPO LEARDINI
PRINTING

Per scoprire il mondo di Scavolini, visita www.scavolini.com dove troverai tante informazioni, curiosità e notizie sul vivere la casa.

To discover the world of Scavolini, visit **www.scavolini.com**, where you'll find lots of information, interesting facts and news about home lifestyles.

Pour découvrir l'univers de Scavolini visitez le site **www.scavolini.com**, où vous trouverez un très grand nombre d'informations, de curiosités et de renseignements sur l'art de vivre la maison.

Entdecken Sie die Scavolini-Welt unter **www.scavolini.com** mit vielen Informationen, Neuheiten und Anregungen für das Zuhause.

Para descubrir el mundo de Scavolini, visite la página web **www.scavolini.com** donde encontrará una gran cantidad de información, curiosidades y noticias sobre cómo disfrutar de su hogar.

Чтобы открыть для себя мир Scavolini, посетите Интернет-сайт **www.scavolini.com**, где вы найдете множество информации, новостей и интересных идей по обустройству дома.

想要探索Scavolini的世界，请访问 **www.scavolini.com**。您将找到关于家居生活方式的海量信息、趣事和新闻。

www.scavolini.com

